

АКАТИСТ НА СВЕТИ ЈОВАН ПРЕТЕЧА И ПАТЕРИК  
ОТЕЧНИК, ЦРКОВНО-СЛОВЕНСКА РЕДАКЦИЈА,  
НАПИШАН ВО ЗОГРОФСКИОТ МОНАСТИР  
ПРИ КРАЈОТ НА XVIII ВЕК

*Хартија:* 22,5 X 15,5 см. 111 + I лист.  
има стара фолијација. Л. 107, 108', 111, и I  
се неиспишани. Последниот лист т.е. л. I е  
од друга хартија даден при подврзувањето.  
Л. 108 е искинат на долната страна.

*Писмо:* Различен број на редови од 14  
до 20, полуустав од црковно-словенски пе-  
чатен тип. Јазикот е руско-црковно-словен-  
ски. Употребено е само црно мастило.

*Водени знаци:* „Полумесец“ сличен ка-  
ко кај Николаев бр. 835 од 1799 год.; 2.  
Иницијал „МА“ како кај Николаев бр. 807  
од 1798 год. (кај Николаев буквите се пого-  
леми); 3. На доладениот лист (I) при под-  
врзувањето, фрагмент од воден знак сли-  
чен како кај Edward Heawold бр. 1715 од  
1729 год. (види табло XV).

*Орнаментика:* Нема.

*Повез:* Кафеава кожа. На 'рбетот има 5  
ребра. Кожата не е орнаментирана.

*Содржина:* Акатист на Свети Јован  
Претеча и Патерик — Отечник.

Л. 1—16': Акадистъ с(вѣ)томъ Іванъ  
Пр(в)дтечъ и крстителю г(оспо)динъ (кон-  
дакъ ѧ до кондакъ ꙗ, икосъ ѧ до икосъ  
ѡ).

Л. 17—140: Патерикъ алфавитный или  
словеса исправленій ѡ)тых о(тъ)ць. —  
Знаменіе ѧ: авѣ Антоній. — С(вѣ)томъ Ан-  
тонію великомъ и т.н.; л. 18: ѡ аве Арсе-  
нїи. —; л. 20': ѡ аве Аданасїи; л. 22: ѡ аве  
Агадонъ; л. 24: пр(с)п(о)д(о)бному авѣ  
Аммонъ.

Л. 25': Знаменіе б : ѡ авѣ Висарїонѣ;  
л. 26': ѡ авѣ Викторѣ.

Л. 27: Знаменіе ф : ѡ авѣ Геласїи.

Л. 27': Знаменіе ѿ : w аввѣ Дѣвскорѣ; л. 28: w аввѣ Даниилѣ; w аввѣ Дѣлѣ.

Л. 30': Знаменіе і : w аввѣ Епифаній; л. 31: w аввѣ Иринеѣ.

Л. 31': Знаменіе ѿ : w аввѣ Зиновіѣ.

Л. 31': Знаменіе ѿ : w аввѣ Исаяѣ.

Л. 33: ѿ безмолвіѣ, глава ѿ. — Рече авва Антоній ѿкже рыбы медлѣщи на стѣх оумирають, такъ и иноци кромѣ келиѣ сопростою людію живуще ко бѣзмолвнѣи крѣпости ослабѣвають... и т.н.

Л. 41: ѿ оумиленіе, глава бѣ.

Л. 51: ѿ печали, глава гѣ.

Л. 55: ѿ смиреніе и плачь, поученіе ново (на)чалнимъ, глава ѿ.

Л. 61': ѿ воздержаній неточно ѿ брашенъ но и ѿ прочихъ д(оу)шевнѣхъ вредъ, глава іѣ.

Л. 64': Повѣсти различни ко оутверженію востающѣмъ любодѣлїи, глава ѿ.

Л. 71: ѿ нестежаній имѣнїѣ.

Л. 73: Глава ѿ, w седенїи Келїйномъ и w дѣле рѣчномъ, повѣсти различни насъ оучащихъ.

Л. 78: ѿ тѣславїи ѿкоу неподобаеть дѣл своихъ предъ чл(о)вѣки ѿлати.

Л. 79: ѿ осужденїи ѿкоу подобаеть не-всѣждати никогоже.

Л. 84: Повѣсти различни с(вѣ)тыхъ ш(ъ)цѣ, глава ѿ.

Л. 86': Слова с(вѣ)тихъ ш(ъ)цѣ и наказанїе на приспѣванїе житїѣ ѿноческагъ глава бѣ.

Л. 97': ѿ разсужденїи, глава бѣ.

Л. 101': ѿ разсмотренїи, глава ѿ іѣ.

Л. 105: (Молитва на Пресвета Богородица). — Прес(вѣ)таѣ г(о)с(по)дже д(е)во вл(а)д(и)ч(и)це Б(о)г(о)р(о)д(и)це н(е)б(е)се и земли ц(а)р(и)це вѣмъ вѣмъ м(о)л(и)ты б(о)жїѣ ѿкоу еси... т.н.

Л. 109: Предисловіе в книгѣ. — Всен книгѣ исписа сѣ добродѣтельное оученіе и дѣвное жїтїе и повѣсти с(вѣ)тихъ ш(ъ)цѣ наших на ревность хотѣшим не прелестнѣ шествовати и житїю тѣхъ подражати... (во понатамошниот текст на три страни се кажѣва за содржината и важнота на ова книга).

Л. 110': ѿ главленїе книги сеѣ (дадени се кој наслов на која страница се наога).

Замисли: На л. 108: Во славѣ св(ѣ)тѣмъ единносѣшнѣмъ животворѣнїѣ и нераздѣлїмѣ Тро(и)ци о(т)ца и с(и)на и с(вѣ)тагѣ д(оу)ха, списа сѣ б(о)г(о)д(оу)ховеннаѣ книга сѣ патерикъ гл(а)голю отечникъ пр(е)п(о)добныхъ о(т)цѣ нашихъ египетскихъ дѣлїѣ и словеса ихъ сѣкоу дѣшеполезна. Во Аяона Горы во шбители І Зографскїѣ ѿ, искинат е листот)... ѿ рождество... На л. 107 има наброено неколку имиња и тоа: Атанасъ, Димитриѣ, Ошванъ, Мариѣ, Горе, Атанасъ, Стоимене, Василе, Костадинъ, Оване.

Забелешка: Ракописот е најден во Берово.

*Ms 109 Акаѿисѿ на св. Јован Преѿеча и  
Паѿерик, Оѿечник, најѿшан во Зоѿрафскиоѿ  
манасѿир ѿри крајоѿ на 18 век, харѿија*

№ 109

ТРОАН

1  
Акаѣнствѣ, стѣомѣ Іѡанѣ прѣсѣ  
и крѣтителю Іѡанѣ:

Сей ѡбжѣа родиса ѡбѣта,  
Сѣтъ же свѣтианникъ истиннаго  
свѣта: во мрѣщѣ грѣха сѣщихъ  
ѡзараетъ

Всѣгда к покаянію призываетъ:  
И ѡнеможеніа грѣсавици изимаетъ:

Начало ѡбичное: **Т**акже:

Кондакъ, а: 4, 4  
Дозбранныи свидѣтелю хрѣтовъ  
Іѡанне: ѡтебѣ бѣ ѡбвѣстити  
вѣщаетъ: кисть, рече члѣвѣкъ по  
сланъ ѡбѣта, имаа емѣ Іѡанъ.

угоднѣннѣи  
4 451 02 08 02

сеи прииде восвѣдѣтельство, да свидѣ-  
тельство въ свѣтъ, да вси вѣр-  
ю имѣтъ емѣ: тело же ими вѣр-  
ю ще бо хрѣта, по чюемѣ свидѣ-  
тельствѣ, зовѣмъ ти: радуйся великій іване  
пророче крѣпко гдѣнь, и проповѣднице  
блгн:

іисосъ а:

аггелъ гдѣнь, гаваса во ѡдеснѣю ѡ  
лтарѣ оцѣ твоѣмѣ, блговѣсн пре-  
чюдное твоѣ, крѣпко гдѣнь іване,  
зачатіе гдѣ: небоса захаріе, зане  
муслишана бысть мѣтва твоѣ; и  
жена твоѣ сансаветъ, родитъ те-  
бѣ сна: и наречеши имя емѣ  
іванъ; и вѣдѣтъ тебѣ радость  
и веселіе: и мнози ѡроудествѣ. есѣ

бо

2  
возрадуются: сегѡ радн имы ра-  
дующеса приносимъ ти радостная  
снѣ: радуйся, радости многа  
подаю. радуйся печали злихъ  
ѡгоннѣю. радуйся чѣвѣче ѡбѣ  
посланныи къ вѣрнимъ. радуйся,  
свидѣтеличе свидѣтельствѣи ѡ свѣ-  
тѣ истинномъ. радуйся, іереѣ по-  
чинѣ великаго сна, радуйся роди-  
тели прѣныхъ плоде. радуйся гла-  
се вопиющаго въ пустыни, радуй-  
ся, исполненній великаго блгостннн,  
радуйся гдѣ зачатіе твоѣ аггелъ  
блгостковѣ, радуйся, гдѣ ро-  
ждество твоѣ многихъ возрадова,  
радуйся, аггеле ѡбѣ посланныи,  
ра

ра́дуйся прѣ лице́мъ гд́нѣмъ, по́тъ  
оустро́нвѣи, ра́дуйся. Іо́ане вели́кѣи  
прѣтече гд́нь, и проро́кѣданнче бѓотѣ:

Конда́къ, В:

Видѣмъ ѡ́акѡ всѧ конци́ земнѣа,  
праздну́етъ чѣтно́е твое́ Ио́ане сѣе  
рождество́, е́ще бѡ вочре́вѣ ма́терни  
тѣи ѡсщѣнѣ, бысть же н слово́ гд́нѣ,  
ѡакѡ же ко іереміи́, и къ тебѣ́, прѣ  
жде не́же соза́хитѧ вочре́вѣ позна  
тѧ, и прѣжде не́же сози́тѣ тебѣ́ ѡ  
ма́тере твое́а, ѡсщѣхитѧ, сегѡ́ радѣ  
и́мы праздну́юще торжестѡ́ твое́,  
и хвалещетѧ, бѓѡ поемъ а́лліа́дѣи:

Ікосъ, В:

Раздѣвѣши́ бѣа́ мрѣа́ ѡ́ арха́ггла

бѓго

3.  
бѓотѣсгбдіюща́ зачатіе́ твое́ Ио́ане  
сѣе и́де сощѣніемъ вогра́дѣ іудѣ  
и кни́де въ домъ Захарі́инъ и цѣло  
ва́ елисаветѣ́, и бысть ѡ́акѡ оуслѣ  
ша елисаветѣ́ цѣлованіе́ мрѣино́ во  
зрадовасѧ еси́, (мѡцѣ) вочре́вѣ е́а,  
те́мже и́ми радостно́ поемъ тебѣ́;  
ра́дуйся вочре́вѣ мѣтрнемъ ѡсщѣ  
ниши́, ра́дуйся. прѣжде рождества́  
а́ха сѣа́гѡ исполненнѣи, ра́дуйся.  
ѡ́ а́гггелъ Ио́анъ именованнѣи, ра  
дуйся. те́мже и́менемъ ѡ́ родите  
лей званнѣи, ра́дуйся. позна́вѣи  
въ ложе́снѣ мѣтрнихъ создателя́  
своегѡ́, ра́дуйся. и поклони́вѣи сѧ,  
сѣра́достію прише́ствію́ егѡ́, ра  
дуй

радѣйся деннице прѣвнаго сѣца, ра-  
дѣйся сроднице. тѣа нашего іиса  
хрѣта. радѣйся, іакѡ дѣла сѣа ели  
ветѣ мѣти твоа исполнена. радѣ-  
йся, іакѡ шенѣ, багословенною въ  
женѣхъ нареченною бѣа. радѣйся,  
іакѡ тебѣ ради родителей твоихъ во  
беселѣшасѣ. радѣйся, іакѡ мнози  
зачатію твою въ старости своихъ  
чудѣшасѣ. радѣйся іванѣ, великѣи  
прѣче гдѣ и проповѣдникѣ баготи:

Кондакъ, г:

Силою твѣше посланный аггелъ,  
баговѣсти ѡ зачатіи твою ішѣ  
достохвалне, услышавъ те ѡсемъ  
захаріа оцѣ твои; рече, потесомъ  
раздѣлю сѣ; азъ бо есмь сѣ

иже

4  
и жена моя заматерѣвши водне  
сконхъ. ѡ бѣща есмь аггелъ, и рече:  
азъ есмь гавріилъ прѣстоан прѣ  
бгомъ, и посланъ есмь ѡ бѣа, баго  
вѣстити тебѣ сѣа, совершившесѣ  
те истинѣ, оусердно возопи бгд,  
аназіа: ікосъ, г:

Имѣше помышленіе людіе ѡ тран-  
не оцѣ твою. іванѣ, захаріо  
исходяща ѡ олтарѣ каднаго,  
нѣма, раздѣша іакѡ владѣніе вѣ-  
дѣ въ цркви: оубѣдавше послѣхъ  
радостное твоє рождество, мнози  
радовашасѣ, и радостнаѣ тебѣ  
приношахъ, глѣще: радѣйся, о  
про

ОТРОЧЕ ДОБРОДШЕВНОЕ И ДОБРОДШЕ  
ВНОЕ И ДОБРОНАДЕЖНОЕ, РАДЫСА,  
ДЖИРИЕ ВСАКИА БЛАГОДАТИ БЖІА  
ИСПОЛНЕННОЕ, РАДЫСА ПРЕЧУДНОЕ РО  
ЖДЕСТВО СВОЕ НАМЪ ГАВЛАЖИ,  
РАДЫСА, ТЕМЪ ЖЕ МНОГИ ОУКЕСЕЖА  
ЖИ, РАДЫСА, ГАКШ СЪ ТОВОЮ ВСЕ  
ГДА РВІКА ГДНІА, РАДЫСА, ГАКШ  
ВЪПРІТВОЕМЪ РОЖДЕСТВѢ ВЕЛІА БІША  
ПРРОЧЕСТВІА, РАДЫСА, ОЦЪ СВОЕМЪ  
ГЛАНІЕ ВОЗВРАТИВІИ, РАДЫСА, ОМІТРЕ  
ПОНОШЕНІЕ НЕПЛОДІЕ ШВРАТИВІИ, РАДЫ  
СА, ГАКШ ПРИ ТВОЕМЪ РОЖДЕСТВѢ  
ПРЧТАСА ДВА БЖІЕ, РАДЫСА,  
ГАКШ И НОСАЩАА ВСЕХЪ СОЗДАТЕЛА  
ТЕБѢ БЛГОСЛОВАЩЕ, РАДЫСА,  
ГАКШ ОЦЪ ТВОИ ЗАХАРИИ ИСПО  
ЛНИ

5  
ИСПОЛНИСА ДХА СІА, РАДЫСА ГАКШ О  
ЖЕ И ПРРОЧЕСТВДА ВОПІАШЕ ВЕЛІЧАА  
ХІТА. РАДЫСА, ІШАНЕ, ВЕЛІКІИ ПР  
ПЕЧЕ ГДНІА, И ПРОПОВѢДНИЧЕ БЛАГОДАТИ:

КОНДАКЪ, Д:

БЪРЮ ВНОТРЕ ИМѢА РАДОСТЬ СЛАСА  
ВѢТЪ ШНГРАНІА ТВОЕГШ СІЕ ВОУРѢ  
ВѢ СВОЕМЪ ИСПОЛНИСА ДХА СІА, И ВО  
ЗОПІ ГЛАСОМЪ ВЕЛИМЪ КЪ БЦІИ, И РЕ  
ЧЕ: БЛГОСЛОВЕННА ТЫ ВЪЖЕНАХЪ И БЛГО  
СЛОВЕНЪ ПЛОДЪ ЧРЕВА ТВОЕГШ, И ШКЪ  
ДЪ МНѢ СІЕ, ДА ПРИИДЕ МІТЪ ГДА  
МОЕГШ КО МНѢ, СЕБШ ГАКШ БЫСТЬ  
ГЛАСЪ ШБЛОВАНІА ТВОЕГШ ВО ОУШІЮ  
МОЕЮ, ВЪИГРАСА МІЦЪ РАДОЩАМИ  
ВОУРѢВѢ МОЕМЪ, ТЕМЪ ЖЕ ИМЪ  
РА



радоуещеса вопіємъ къ бгѣ; аллилуія:

їкосъ: ѿ:

Слышаша окрестъ живущій іакѡ  
ѡверзошася оуста и азникъ Заха  
рїи оца твоегѡ, порождество твое  
їване всеблаженне, и исполниса  
благодати дха сѣа и пррочествова гла  
благословенъ гдѣ бгѣ ілевъ, іакѡ по  
сѣти и сотвори избавленіе людемъ  
своимъ, темъ же и ми благослова  
ще гда, пославшегѡ та, вопіємъ  
ты глюще: радуйса. ѡ юности сво  
еа въ пустыню гдѣи послуживїи,  
радуйса. вса плотскїа похоти бо  
га ради оумертвїивїи, радуйса:  
віна и питїа оуподвѣающагѡ не  
вѣдѣ

не вѣдѣша еси, радуйса рїздѡ ѡвла  
совъ вельбужихъ на себѣ носивїи. рад  
уйса. многїа люди ко гдѣ бгѣ ѡ  
бративїи. радуйса, многїа азники  
житїемъ своимъ просвѣтивїи. рад  
уйса свѣдѣ имѣаи прѡміе и мѣдѣ  
дївїи. радуйса, во ішрданїи людеи  
приходящихъ крїтїивїи. радуйса,  
фарисей и саддукеовъ держобенїи ѡ  
бачителъ. радуйса, показанїе ѡтрѣ  
сѣхъ творити повѣлѣвїи. радуйса,  
и сповѣданїе грѣховъ оуставивїи.  
радуйса, кающимса црївїе нѣное  
извѣстїивїи. радуйса. іване великїи  
прѣче гдѣнъ, и прѡвѣданиче бгѡти:  
Вондаїсѣ, ѿ:

Богочестно денницю оузрѣвше таѣ по  
сланныи ѿ іерліма вопрошаху, ты  
кто еси, и исповѣдалъ еси намъ іо  
анне премре, іакѡ несмь азъ хрто,  
но гласъ вопіющаго въ пустыни, испра  
вите путь гднхъ правнхъ, азъ крща  
юви водою, посредеже васъ стонгъ  
ето же ви не вѣсте, гонъ естъ, тра  
дїи помнѣ, иже преомною бысть,  
мыже познавше свидѣтельствомъ —  
хрта, поемъ, алалибїа:

Ікосъ, ѿ:

Видяще отроча пророкомъ выш  
на нареченное тебѣ презераннїи  
іоанне, ѿ немъ же гдъ іисъ рече,  
іакѡ не воста въ рождѣннхъ же  
на

7  
женами болїи, іакѡ недостойнїи  
возможемъ достойно тебѣ бгомъ  
похваленаго восхвалити, но радо  
стїю блжкомн тебѣ радостнаѣ  
приглашаемъ поюще: радуйса,  
праведнаго нша пре бгомъ пра  
веднѣншїи, радуйса, абраама вѣ  
рна словесемъ гднхъ, вѣрнейша  
радуйса, ісаака веденна къ жер  
твѣ, послѣднѣншїи, радуйса,  
іакова въ чадѣхъ дховннхъ мно  
жайшїи, радуйса левїа въ пле  
мени своемъ достоннѣншїи, ра  
дуйса, іосифа въ чистотѣ кра  
снѣншїи, радуйса іовъ востра  
ннхъ своихъ терѣлнѣншїи, ра  
до

ра́дуйся моу́сею въ зако́нѣ бо́жїи  
и́скренѣи́шии, ра́дуйся, а́арона въ  
же́ртвенномъ чинѣ́ стѣ́ишии, ра́дуй  
ся, е́леазара въ́ живи́и по́мощи  
и́скренѣи́шии дерзнове́нъ, ра́дуй  
ся і́иса на вѣ́нна во́бранѣхъ дѣ́хо  
вни́хъ и́срѣтѣи́шии, ра́дуйся і́оан  
не ве́ликии прѣ́тече́ гдѣ́нь и́ пропо  
вѣ́дникъ б́лагода́ти:

Конда́къ, 3:

Проповѣ́дника́ свѣ́та покая́нїю по  
сланнїи́ ѿ фарїсе́и вопроша́хъ гдѣ́,  
что́ и́срѣща́ши́ а́ще ты́ нѣ́си́ хрїсто́въ  
ни́ на́и́а ни́ проро́къ: гдѣ́же́ і́оанне́ гдѣ́  
ѿ вѣ́щаль е́си́ нѣ́мъ, гдѣ́: азъ́ вѣ́  
и́срѣща́ю водо́ю въ́ покая́нїе, гдѣ́  
дѣ́и

гдѣ́и́ же́ помнѣ́ крѣ́пайи́ ме  
нѣ́ е́сть, е́мѣ́же́ нѣ́къ до́сто  
и́нъ са́нотѣ́ понесе́ти, гдѣ́ вѣ́ и́срѣ  
сти́тъ дѣ́хомъ свѣ́тимъ, гдѣ́же́ н  
мы́ и́срѣща́емъ ѿ́ негѣ́ поемъ́ съ  
тво́ю б́гѣ́, а́а́наѣ́та: і́ко́съ, 3:

Возсѣ́вшее́ неизрече́нно возде́ржа  
нїе́ житїа́ тво́его́ вѣ́дѣ́ще,  
о́удивля́емъ і́оанне́ до́стохва  
ле́, а́ггѣ́ла бѣ́ гдѣ́ вопло́ти съ  
чѣ́вѣ́ки на зе́мли я́внѣ́ща разд  
ме́ваемъ, гдѣ́же́ н сла́вце́ тво́ю  
па́мѣ́ть, тебѣ́ ра́достна́мъ восте  
ва́емъ глѣ́юще, ра́дуйся, наста́вни  
че́ ве́ликии́ стѣ́енїа́, ра́дуйся́ при  
водѣ́и грѣ́шннѣхъ́ ко́нсправленїю́  
ра

ра́дуйся, у́десъ хрѣтовныхъ извѣст-  
ное похваленіе, ра́дуйся дѣшъ не-  
моцныхъ исцѣленіе, ра́дуйся, во  
їорданской рѣцѣ грѣхѣ ѡмы-  
ваніи, ра́дуйся, бѣгодати бѣжїа,  
подобанїи, ра́дуйся, агнца бо-  
жїа перстомъ показанїи, ра-  
дуйся вземлющаго грѣхѣ мїръ  
бѣговѣствованїи, ра́дуйся, кре-  
щенїемъ весь мїръ ѡбновланїи,  
ра́дуйся, чемѣ же и разумъ нашъ  
просвѣщанїи, ра́дуйся, всю сыд-  
вѣсовсѣдѣю сокрѣпленїи, ра́дуйся,  
силою хрѣтовою вѣрнихъ оцре-  
пленїи, ра́дуйся, іоане величїи  
прѣче гдѣнь, и проповѣданїе бжотн:

КОНА

9  
Кондакъ, 3:

Хотѣа ѡ вѣка неслышанное жвї-  
ти снѣ бжїи на іорданѣ прииде  
къ тебѣ іоане креститисѣ, ты же  
возбранѣа еси емѣ гдѣ: азъ —  
прѣвдѣю ѡ тебѣ креститисѣ и гдѣ ли  
традѣши ко мнѣ, ѡ вещавъ ти іисѣ  
и рече: ѡставѣи нынѣ, такѣ бо подо-  
бно естѣ намѣ исполнѣти всѣхъ  
правдъ, мы же хвалѣще бгѣ тобою  
крещѣшатисѣ, поемъ: аллилуїа:

Ікосъ, 3:

Новдѣю подаа бжотѣ, чѣвѣкъ и  
вѣтъ жвнѣсѣ еси хрѣте на іорданѣ  
іоанѣ, рѣкою бѣ онѣ прѣчѣвдѣю  
плотѣ твоею ѡсѣзаше, и гласъ  
тѣ несе ѡ бгѣ оцѣ скрѣпѣтелствѣ

юцѣ

ра́дуйся, ѱуде́сь хрѣтовѣхъ извѣстѣ  
ное похваленіе, ра́дуйся дѣшъ не  
мощныхъ исцѣленіе, ра́дуйся, во  
ѳорданской рѣцѣ грѣхѣ ѡмы  
ваніи, ра́дуйся, бѣгодати бѣжѣ  
подобаніи, ра́дуйся, агнца бо  
жѣа перстомъ показаніи, ра́  
дуйся, вземающаго грѣхѣ міръ  
бѣговѣствованіи, ра́дуйся, кре  
щеніемъ весь міръ ѡбновляи,  
ра́дуйся, гелѣже и разумъ нашъ  
просвѣщаи, ра́дуйся, всю сыд  
бѣсовскую сокрѣшивіи, ра́дуйся,  
силою хрѣтовою вѣрнихъ оуспре  
тивыи, ра́дуйся, ѳоване великіи  
прѣче гдѣнь, и проповѣданіе блотнѣ

КОНА

9  
КОНДАКЪ, 3:

Хотѣа ѡ вѣка неслышанное жѣви  
ти ииъ бѣжѣи на ѳорданѣ приде  
къ тебѣ ѳоване креститисѣа, чѣже  
возвращаа еси емѣ гдѣа: азъ —  
прѣвди ѡ тебѣ креститисѣа и ги ли  
традѣшии комнѣ, ѡ вещавъ ти ииъ  
и рече: ѡстави нынѣ, чакѡ бо подо  
бно естѣ намъ исполнити блѣкѣ  
правдѣ, мы же хвалаще бѣа тобою  
крѣщаагося, поемъ: аллилуіа:

ІКОСЪ, 3:

Новди подаа бѣготѣ, чѣвѣкъ и  
вѣтъ жѣвиласѣ еси хрѣте на ѳорда  
нѣ ѳованѣ, рѣкою бѡ онѣ прѣчѣвди  
плотѣ твою ѡказаше, и гласъ  
тъ несе ѡ бѣа оца скндѣтеаствѣ

ЮЩЕ

свѣдѣтельствующи слышаше, сѣи ест  
снъ мой возлюбленнїи ѿнѣмъ  
же бѣговоихъ, потѣ послѣшайте  
сѣтѣ радїи ѿмнѣ сърадоющеся бо  
пнѣмъ, радѣйсѣ, прѣскагѣ покло  
ненїѣ ѿ сповѣднїче, радѣйсѣ єдино  
номѣ бѣѣ вѣтрїехъ лицѣ поклонн  
че, радѣйсѣ, гласѣ съ нѣсѣ ѿ бѣа  
оца слышателю, радѣйсѣ, любле  
нїе оца кѣ снѣ, познателю, радѣи  
сѣ, снѣ бѣїѣ бо ѿрданѣ крестн  
внѣ, радѣйсѣ, верхѣ тѣвнѣ вѣчнн  
рѣкѣ положнвнѣ, радѣйсѣ, дѣа  
стагѣ ѿкѣ голѣва нсходѣща зрн  
телю, радѣйсѣ, ннзхождѣнїе єгѣ  
ѿ оца на снѣ, свѣдѣтелю, ра  
дѣйсѣ всѣкѣ правдѣ исполнннн

по

послашавнн, радѣйсѣ, правн стѣ  
знѣ гднн содрѣжвнн, радѣйсѣ,  
во ѿставленїе грѣховѣ проповѣда  
внн, радѣйсѣ, крещѣющнмѣ нѣсѣ  
ѿ верста двѣдѣнн, радѣйсѣ, ѿвѣ  
не великнн прѣче гднѣ ѿ проповѣ  
дннче бѣгнн:

КОНДАКЪ: Н:

Странное видѣнїе фарисеевѣ нсѣ  
дѣкеевѣ, зрѣ бѣженнѣ ѿвѣне градѣ  
цнхѣ ко крещенїю, рекаѣ єснѣ ннѣ:  
рождѣнїе єхнѣнова ктѣо сказаѣ вамѣ  
єѣжѣтнѣ ѿ бѣдѣцагѣ гнѣва, сотво  
рнѣте ѿѣво плоды достѣннн пока  
нннѣ, тѣмѣ же ѿмнѣ кающѣсѣ, ѿгрѣ  
сѣхѣ свонхѣ, поемѣ: аллѣлѣїѣ:

Рѣко сѣ, Н:

Рѣсѣ єснѣ разѣмѣмѣ атѣаскннѣ,

не

не покаяшъ члвчеческимъ, хвалениа  
достойнъ. Ішане сѣ, ты бо боіи  
пророка, въ тебѣ писанно єсть, се  
изъ послана аггела моего прѣ ли  
цѣмъ твоимъ уже оутоговитъ пѣ  
ть твою прѣтвоею, темъ же нмы  
поємъ тебѣ таковажъ, радуйся,  
дѣрзостивѣишии оумомъ, тедеона че  
днагъ, радуйся, силнѣишии дхомъ,  
самуона силнагъ, радуйся, смире  
ннѣишии срцемъ, самдила чпатъ, ра  
дуйся, оумиленинѣишии уалмотивнѣ  
дѣла кроткитъ, радуйся превосхо  
дѣишии разумомъ соломона мртъ,  
радуйся, совершеннейшии ревностию  
іаин славнагъ, радуйся, сладча  
ишии дрѣголюбиемъ, сансеа щедр

раго

щедрогъ, радуйся, извѣстнѣи  
шии пррочествомъ, ісаин бгогласна  
гъ, радуйся боіи терпѣніемъ  
іеремин плачевнагъ, радуйся, ба  
щинѣ видѣніе іезекиила бгозра  
цагъ, радуйся, прозоривѣишии оу  
момъ даниила желателнагъ, ра  
дуйся, блгонравнѣишии баруха по  
сабшлнвагъ, радуйся, ішане ве  
ликин прѣче гдѣмъ, и проповѣднче  
блггн: **КОНДАКЪ, Ѳ:**

Всакомъ естество аггелскомъ ра  
вное житіе твое видяще ішане,  
оудивляемса, каковѣжъ похвалн и  
мѣгн ты принесемъ, ѡ днѣи бж  
твоихъ, доселе цртвѣе нѣное

нѣ

ИЗДАЮЩА, СВИДѢТЕЛЬСТВУЮЩУ ТѢД,  
СМЪЖЕ ПОЕМЪ ВѢРНЫЙ, АЛНАДІА:

ІКОСЬ, А:

ВѢТІА ЛЮБОМРІА, НЕДОУМѢЮТЪ ДО  
СТОЙНО СЛАВНІИ ТѢА, ДОСТОЙНЫ  
ВСАКІА СЛАВНІ, ПРѢЧЕ ХРІТОВЪ И КРЕ  
СТНТЕАЮ ІШАНЕ, МЫЖЕ ЛЮБОВІЮ  
ПОУЖДАЕМІ ДЕРЗАЕМЪ ПРѢТН ПЕВѢ  
ТАКОВАА, РАДНІСА, АТТЕАСКОЕ ЖИТІЕ  
НАМЪ АВАААНІ, РАДНІСА, СРАСТН  
ТРѢХОВНІА ОУСТАВАААНІ, РАДНІСА, О  
БРАЖЕ СМІРЕНІЕ, РАДНІСА, ЗЕРЦАЛО ПЕ  
РПѢНІЕ, РАДНІСА, СВЕТИЛНИЧЕ ГОРАИ  
И СВЕТАИ, РАДНІСА, СЛІСЪ ПРѢНОМЪ ПРѢ  
ХОДАНІ, РАДНІСА, ОУЧИТЕАЮ БЖІИ ЗАПО  
БЕДЕНІ, РАДНІСА, ИСПРАВНТЕАЮ МНОГІХЪ  
ЛЮДЕНІ, РАДНІСА, ИСТИННАГО НАКАЗАТЕАЮ  
РАЗУМА, РАДНІСА, ТАЙНСТВЕНАГО ВРАЗУ  
МИ

120  
ВРАЗУМНТЕАЮ ОУМА, РАДНІСА, МІРСКО  
СЛАВЪ ОСТАВІВІИ, РАДНІСА, НБНОЕ ЖИ  
ТІЕ НА ЗЕМЛИ ПОЖИВІИ, РАДНІСА ІШАЕ  
ВЕЛИКІИ ПРѢЧЕ ТАНЬ, И ПРОПОВѢДНИЧЕ  
БЛГТИ: ВОНДАКЪ. Т:

СПАСИ ХОТѢ ІРОДА, ЧЕТВЕРОВАСТНАГО  
ДЕРЗНОВЕННО ИБЛИЖИАЪ ЕСИ, ІШАНЕ  
СВАТЕ, ЖЕНИ РАДНІ ФИЛИППА БРАТА  
ЕТѢ, ЕСЪЖЕ НЕПОДОБАШЕ СМЪ ИМѢ  
ТІЮ, ОНЪ ЖЕ СІСНІА НЕХОТѢ, ПОВЕЛЕТѢ  
ВЪ ТЕМНИЦѢ ВОВРЕЦІИ, НОТНІ СІГРАДА ВЪ  
НЕИ, ЛЮБЕЗНО ПОА БГД, АЛНАДІА:

ІКОСЬ, Т:

СТІВНА ОУТВЕРЖДЕНІЕ ІШАНЕ БЫАЪ ЕСИ  
ВСЕМЪ ИЖЕ ПРИХОЖДАХЪ КЪ ТЕБѢ, КРЕ  
СТНТИСА, И ВОПРОШАХЪ ТѢА ГЛЮЩЕ: ЧТО  
СОТВОРИМЪ, ИМЪ ЖЕ АШЕПОЛЕЗНОЕ ПО  
ДАВААЪ ЕСИ ОУЧЕНІЕ, ЕСЪЖЕ ПРИЕМШЕ ВО  
ТИ



Вопнахъ к'тебѣ г'юще, рад'нса, пре  
м'дрїи проповѣданю, рад'нса, прела  
дкїи ѡбличителю, рад'нса, сказавїи  
б'жати ѡб'з'д'цат'у гнѣва, рад'нса,  
наказавїи творити плоди дост'ойни  
покаянїю, рад'нса, матню творити  
поб'д'нї, рад'нса, риз'у и'брашна не  
им'ющимъ подавати повелеванїи: рад'н  
нса, митарей покаянїа, над'чївїи, рад'н  
нса повеленїахъ имъ творити наставн  
вїи, рад'нса, войновъ б'го о'уд'ное о'у  
строенїе давїи, рад'нса, доволнїмъ,  
быти имъ своимїи обр'окїи р'ук'ц'авїи,  
рад'нса, повелевыи имъ ник'огоже ѡб'в'  
ждати, рад'нса, заповѣдавїи другъ  
друга, не шк'лев'тати, рад'нса, и'ване  
великїи прїче г'н' и проповѣданн  
че б'г'чїи: **Кондакъ. Ѳі:**

Пр'нїе ба'год'арств'енное, гласе г'н'н  
и'ване крестителю, страждущи б'ге  
мнїцы, принос'а, слышалъ еси ѡ  
д'в'лехъ, слови б'жїа и'иса, и послалъ  
еси два ѡ о'уч'нкъ своихъ вопрош  
ти ет'о, пылай еси г'радїи или и'на  
г'о чаемъ, ѡвѣщавъ же и'исъ рече  
и'ма, шедша возв'стїи г'а и'анновїи, ж'  
же слышаста и'вїдѣста, темже ими о'у  
вѣдавше ѡсемъ, приносїмъ пом'о'уде  
г'д'у ш'нїе, алаи'дїа:

**ІКОСЪ, Ѳі:**

Свѣтозарнага свѣтилнїка ж'в'л'а все,  
свѣтъ мїр'у и'исъ, егда ѡи'доша о'уч'нцї  
твоя начатъ народомъ г'латїи, ѡтебѣ  
и'ване прехвалне, что и'зд'ост'к' в'т'у  
стїню вїдѣти, пр'рокалїи, еи г'лю вамъ  
илише пр'рока. темъ же ими недост'о  
и'нїи

недостойный хвалимъ такъ поюще: ра  
дуйся, іоанн пророка спасающаго сіеишии  
радуйся іоанн бѣоанбѣзнаго, любезней  
шии, радуйся, аммоа пастыря долго  
пертѣливейшии, радуйся, аудіа раба гдѣа  
достойнейшии, радуйся, іоанн голуба  
тезоименита кротчайшии, радуйся михеа  
смирѣннаго, послабѣивейшии, радуйся  
наѣма, оутѣшителнато оумнаеннейшии,  
радуйся, аубакѣма воинна крѣпкаго,  
силенѣишии, радуйся, софоніа, стража  
бодрейшии, радуйся, аггеа радостнато  
благоприятнѣишии, радуйся, захаріа  
памятнѣваго извѣстнѣишии: радуйся,  
малахій посланника, вѣрнѣишии, ра  
дуйся, іоанне великїи прѣче гдѣа и  
проповѣднѣе бѣгодати:

Кондакъ, ѿ:

14  
Благіе покажнїа проповѣдавшю пре  
чївю тѣвѣ твою бѣги тезоименн  
тїи іоанне, оуспїи спсѣлаторъ попо  
бѣленїю злочестиваго црѣа ірода, прї  
несѣ на блюде, и дадею дѣвице, дѣвица  
же мѣре своеи, слышавше же оучнїи твои  
осемъ принѣша, взяша тѣло твоѣ  
положиша ѣ, во гробѣ, и возопиша ры  
дающе, къ бгѣ, аллилуїа:

Ікосъ, ѿ:

Поюще вси людїе аггелское наземан  
іоанне житїе твоѣ, бгѣ вѣрце единнато  
прославляемъ, и тебѣ сѣщемѣ на нѣсѣхъ  
радостнаа приносимъ тѣюще: радуйся,  
поднѣтелю нѣнго житїа, радуйся свѣ  
дѣтелю хрїова воплощїи прїшествїа,  
радуйся, прроче чїнѣишии всѣхъ прроро,  
радуйся, посланнѣе бгїи славнѣишии  
апѣвъ, радуйся, пѣстнннѣе бгїи, мїр  
къ

мірскю славу і богатство вознена-  
вїи, радїйся постниче ѿ юности бгѣ  
посаживїи, радїйся дѣкствєнные,  
дшєю и цѣломь, радїйся, мѣче пре-  
сылный мѣжєствомь, радїйся, испо-  
вѣдниче гдѣ претїхїи, радїйся, іно-  
ковъ начальниче предивїи, радїйся  
дшѣ нашихъ радванїе, радїйся, стїсенїа  
нашегѣ проповѣданїе, радїйся, іване  
вєанїїи прѣче гдѣ, и проповѣдниче  
бгѣти: **Кондакъ, гї:**

Ѿ всехвалїи прроче, прроче прѣче го-  
сподїнѣ, и крестїи гелю, іване, долє-  
етъ ти іс похвалєнїю свидѣтелство  
саматѣ гдѣ, іакѣ болїи єси всехъ,  
пррокшвѣ, ѿни бо словєси проповѣда-  
ша хрѣта, ты же и перстѣомь показа-  
єси єгѣ гдѣ, се агнецъ бжїи взє-

має

15  
вземлїи грѣхї міра, прїемши ѿбш  
ѿ насъ похвалїа сїа тѣснї, ѿмо-  
ли єгѣ да возметъ ѿ насъ безаконїа  
наша, и сподобитъ насъ црѣвїє сво-  
єѣ нбгѣ, боїющї ємѣ, алїлїїа:

**И** пакї чтецѣ, а: ікосъ, трї:

**И** кондакъ, Возбранный свидѣ-  
телю хрѣговъ:

**И** абїє, мѣтва:

**К**рѣтелю хрѣговъ проповѣданиче покаж-  
нїе, кающатосѣ прїимма, и совоисѣ  
плѣдсѣ свѣи нбнїи, молисѣ ко  
блїце замєнє недостѣннатѣ раба ѿ  
нїлатѣ немощнатѣ, и печѣлнатѣ, во  
многїа бєдї вѣпадшатѣ, ѿутрѣждєнї-  
гѣ бжрнїи помислї ѿума моего.

сєбѣ

СЕБѢ ПРѢСТОЮ ИМѢЯИ ЧЕРНОСТЯ ДѢЛА  
МОИХЪ, ИЛИНОТНИИ ШЛОЖЕНЪ ЕСМЬ  
ВРЕМЕННИ ГРѢХОВНИИ, И ПОБѢЖДАЕМЪ  
СТРАСТМИ ЖИТЕЙСКИМИ, НЕЧАЛНІЕМЪ Ш  
ДЕРЖИМЪ, КРИЯИ СЕРДЦИ ДУШИ МОЕЯ,  
ШСЛАПЕНЪ ИМѢЯИ СРЪНИА ОЧИ; ШКА  
ЛѢХЪ ДШЕВНЮЩИ РИЗЪ, И ВСЮ ПЛОТЬ  
МОЮ ЗАТѢ ШСКВЕРНИХЪ, И БОЮСА ПОСЕЧЕ  
НІЕ СМЕРТЮ СЕКІРОЮ, ОУБИ МЯ ДШЕ  
МОА, ВИЛДЪ ДОЛГОТЕРПЕНІЕ БЖІЕ, ЯКШ  
НЕХОЩЕТЪ СМЕРТИ ТРѢШНАГО, НО ШЖИ  
ДАЕТЪ ПОКАЖНІЕ, ТЫ ЖЕ ВЕРТЕСА БИВШИ  
ЗАИМЪ; НИКАКОЖЕ КАЕШИСА, ЧТО СОТВО  
РНО НЕВѢМЪ, И КЪ КОМУ ПРНБѢГНЪ, ДА  
СПАСЕНА БУДЕТЪ ДША МОА. ПОКМИ  
КЪ ПРѢБЪ СТЫИ ШАНЕ ПРРОЧЕ И ПРО  
ПОВѢДНИЧЕ ПОКАЖНІЕ. ЯКШ ПРА СВЕ  
БОЛША ВСѢХЪ, ПОКАЗАВИ ПЕРСТОМЪ

ЯГНЦА

16  
ЯГНЦА БЖІА ВЪЗЕМЛЮЩАГО ГРѢХИ МІ  
РА, ЕТШ ЖЕ МОЛИ ЗА ОУБОГЮ МОЮ  
ДШУ, ДА ПОНЕ, Ш НЫНѢ ВЪ ПЕРВЫИ НАДЕ  
САТЬ ЧАСЪ ПОНЕСЪ АРѢМЪ БЛГЫИ, И  
ПРНМЪ НАЕМЪ ШРДСИ ТАНИ, ДА  
ЖЕ НЕШБІМЕТЪ МЕНЕ НОЦЬ СМЕРТНА  
И ШСТАНЪ ВНѢ ЧЕРТОГА ХРІТОВА, ЧО  
ЛКІИ БЕЗЪСПѢХА, ИМѢЯИ СВѢТИЛНИС  
ОУГАСШИИ, ОУНЫНІЕМЪ И ЛЕНОТНО; Ш  
ЛЮТѢ МНѢ ЧТО СОТВОРО ШКАЖНИИ  
ЯКШ ВО ГАДМАЕНІИ, ПРНДОХЪ ЛѢТА  
МОА. СМЕРТИ ЧАЮ ШТРЕСѢХЪ ЖЕ НИ  
КОЛИЖЕ ПОБОЛЕХЪ; НОНЕ ПРѢЗРИ МЕНЕ  
КРЕСТИТЕЛЮ ХРІТОВЪ; ШБНОВИ ДШУ  
МОЮ ПОКАЖНІЕМЪ ЕМЕ ЕСТЬ ВТОРОЕ  
КРЕЩЕНІЕ; ЕК ТАН ИИСЕ ХРІТЕ, МАТВАМИ  
ПРНЧИ ТВОЕГО, НЕДАЖДА МЕНЕ БѢСО  
ВЪ РАДОСТЬ; ИКШ ВЪ ПАДОХЪ ЯКШ ВЪ  
РАЗ

въ разбойниисѣ, чрезъ естественна  
грѣхѣ, иже свелекошама бжественна  
твоеа заповѣди, итакъ рани возло  
жиша на маѣ стѣднѣ дѣлѣ, итакъ ме  
ртва оставишама нечаяниемъ шде  
ранимъ; самъ же гдѣ мой, иже хрѣ  
такъ самаритинъ вземъ на свой крѣ  
и принесима въ гостинищу во стѣю  
твою црковъ, итакъ гостинникъ  
и врачъ прилежи шмнѣ, возлей на  
маѣ твою млтвѣ, истреби нечесточѣ  
многѣ мой грѣховъ; молющася  
радѣ заны, чѣнаго крестителѣ  
твоего; и зрадите же пречѣкъ тво  
еа мре, и блуци нашеа, и спси маѣ  
грѣшнаго, кающася штрѣсе своихъ,  
ты бо еси бгъ милости и спсави ны  
нѣ и во вѣки, аминь: **Конецъ:**

14  
Патерникъ алафвнтнѣ; на слѣ  
веса и управленіи стѣ оцѣ;  
Знаменіе, а: со авѣ антоніи;  
Стомъ антонію белникомъ, сѣдѣщѣ и  
ногѣ бодостнѣ, и бывшѣ во оуниинѣ и  
мрацѣ мнозѣ помншеніемъ; глаголаше  
къ бгѣ, гдѣ, хошѣ спсѣтиса, и не шст  
авлаюгма, помншеніа, что сотворю  
воскорѣ мою; и мало походя вѣ оу  
дѣ, вѣнѣ цѣкоетѣ такъ сѣдѣща и па  
етѣща пленнѣ. Потомъ же востающа и  
на млтвѣ стоѣща, и пакѣ сѣдѣща и па  
етѣща пленнѣ, Потомъ же пакѣ на  
млтвѣ востающа; бѣ же се аггелъ гдѣ  
посланъ ко и управленію и штверденію  
стѣ, и слыша гласъ глаголющѣ къ нем  
ѣ; антоніе, такъ сотвори и спсѣши  
са. онъ же слышавъ сѣа, мнозѣ ра  
дощѣ и дерзновѣніе пріемъ, и такъ тѣ  
ора спсѣшесѣ;

Глаголаше намъ стѣи антоніи, въ побѣ-  
нїи своемъ ползи радн, ѿкш едино лѣ-  
то совершихъ молаа бгѣ; ѿ критнми  
мѣсто прѣсныхъ и грѣшныхъ. и во еди-  
но ноцъ пазнбаше ма гласъ нѣкїи  
свише гла: антоніе: воста въ изнн. и  
вѣдши азъ, кїиъ посадишимн долж-  
но; изндохъ, и возрѣкъ видѣхъ долга нѣ-  
когш и сполна жерна. и мерзиса и страш-  
на стоаща, и досажѣща даже до обла-  
къ, простѣрти рѣки имѣща повоздѣхѣ:  
поднимъ же езеро аки мора, и зрѣхъ дши  
возлѣтающїа ѿкш птнцн пернатн, и ели-  
ки оубѣш превозлѣтахѣ рѣки ѿнагш до-  
лгго, спасахѣса, и мнмш шедше пезпе-  
талн восхождахѣ; еликиже рѣкама его  
оудержаеми бивахѣ, возбранїшася, и въ  
езеро огненное къ падахѣ, и ѿ ѿнѣхъ  
сережеташе зѣби ѿкш прилѣтахѣ, а ѿ  
падающихъ долѣ радовашеся; и бѣ гла-  
съ

съ комнѣ глаи: разумѣи виднмое: сын  
нѣже виднши, превозлѣтающїхъ, непокорш  
ниса ѿномѣ прѣднхъ дши сѣтъ, ѿж  
бран ѿ ходаты, стоимн же долгъ сѣщїи  
врагъ, повинющїиса емѣ оудержаваа  
возбраняющн мнмо птн, и повѣртаа  
воадъ ѿкш своей колн послѣдоваша  
и сло помнѣнїемъ оудержани быша  
Рече авва антонїи: арсенїи оцїи ~~изшедши~~  
изшедшии во побсгннѣ и сцѣлиша себѣ,  
и бивше врагѣвъ возвратишася, и нїа  
и сцѣлиша мѣже изшедшии измира-  
не прѣжде и сцѣлившнмса самнмъ:  
авве патнпдемъ дрогїа цѣлнті. и воз-  
брацїающнмъ са нанасъ недѣгѣ, бив-  
аютъ намъ послѣднма гѣрша первн  
и саннмъ ѿгдѣ братѣ и сцѣли себѣ  
прежде: ~ ~~ѿ аввѣ арсенїи~~  
Авва арсенїи еше сынъ впадатъ црѣвѣ,  
помолнса бгѣ, глагола глаи: на ставнм

А: какъ спаса: и прииде емо гла  
гла: арсеніе бѣганъ члвкъ и спасши  
са: шнъ же абіе оставши палатѣ.  
прииде во кнѣтъ, и видевше егѣ сщн-  
ныци црковнн: привѣдоша ко аввѣ  
и шандъ коловѣ, старецъ же вохотѣ  
и скдснги егѣ: аще сотворитъ инока  
и сдѣшнмъ нмъ іасти, остави егѣ  
онъ же стоаше долѣ зрѣ. мнѣши іа-  
кѣ аггелы зрѣти, и бѣдъ предтоити  
и іакѣ паташа асти, вземъ старецъ,  
паушмадъ поверже преднмъ, шнѣ  
помысливъ къ себѣ, поне же старецъ,  
іакѣ аггелъ бжнн познавъ ма: горш  
уа сдѣша: дадеши хлѣбъ іакѣ шѣ. и азъ  
іакѣ пѣсъ снѣсти и мамъ, нѣмши іу,  
сгнн свои паушматъ, рѣкама и нота  
ма ходнвъ, шнѣ іасти во едннѣмъ рѣг  
лѣ, и видѣвъ старецъ великое смиреніе  
егѣ гла канрикомъ, сей хоцетъ, и  
скдснъ

197  
скдснъ інокъ быти: и непомнозѣ време  
нѣ, даде емо келно: близъ себѣ: налѣтнвъ  
егѣ подвижатиса ѡспасеніи своемъ.

Тонже шшедъ во иноческое житіе, пакы  
помолнся бѣдъ: тожде слово рѣкъ гла  
гн на рѣчнма какѣ спаса: и слыш  
а гла глѣщъ емо арсеніе бѣганъ мо-  
лти, и безмолствдн: сево ед коренъ бе  
згрѣшн

Вопроси авва маркѣ оца арсеніа гла  
іакѣ сдѣтъ нѣщнн тлвѣци блгнн: и кне  
гда оумрѣти імъ многнми скорьми  
и телсамъ нхъ оуазвлѣющнмса шхо  
дѣтъ. гла емо старецъ: да іакѣ  
солію шсолнвшеса зѣ. чнстн шн  
дѣтъ тамш.

Вопроси авва памво шца антоніа  
гла: что сотворю гла емо старецъ  
небднн оуповаа на правдѣ твоѣ  
ннжѣ

ниже раскѣнса шъвѣщн мнмошешн  
н бѣди воздржннкъ изнскѣ нтрѣвдѣ  
**Б**ратѣя прндоша ко шцѣ антонню;  
глаголюще емѣ рци намъ ш лѣвнтскѣа  
кннѣгн. н зндѣже старецъ вѣдстню н  
послѣдова емѣ авва аммонъ тан-  
кѣдн швнтан егѣ н нѣкѣ оудали  
са много возопн гасомъ бже, поса-  
н моусѣа да на дннглѣа словесн емѣ,  
н бѣ гасъ глѣан сннмъ, н гасъ пубо: са  
ншахъ ретѣ амонъ: сыад же словесъ  
неразѣмѣхъ

**Н**ѣкѣа трн оцн швнтан нмѣахѣ на  
всѣако лѣго ходнтн ко оцѣ антон-  
ню: н авва оубо вопрошахѣ егѣ шпо-  
мнсахъ свонхъ: едннъ влѣда молѣ-  
ше, нн тѣо же вопрошаа понѣкоем  
же времѣнн, гла емѣ старецъ; се нѣже  
только время нмашн прнхода зѣ-  
ннн штесомъ же ма вопрошаешн: н

ш въша емѣ доволно мн еѣ тошю зрѣнтѣа  
авво; глахѣ ш аввѣ антоннн; нѣкѣа дѣон  
осецъ бѣ; н нехотѣаше глатн: члѣкѣкъ радн  
нбо бываюшаа в мнрѣ, н хотѣшаа бытн  
прозраше

**Г**лаше авва даннлѣ, ш аввѣ арсеннн, нѣкѣа  
еднною тошю в лѣго: н змѣнаше водѣ;  
н нѣже прѣгнѣ шмакаваше; токомо прн-  
анваа малѣ, н бѣ плѣта пленнцѣ; дош  
естѣако часа. молнша егѣ глаголюще: пошто  
авво не нзмѣнѣшн водѣ. понѣже сме-  
рдннѣ; н ретѣ нма: нѣкѣа в мѣсто влѣгодѣа  
ннѣа ароматъ, еѣже прѣахъ в мнрѣ, подо-  
баеть мн прѣатн оуханнѣ снѣ. глахѣ  
ш том же, нѣкѣа бѣ келѣа егѣ разстоѣ-  
ннѣмъ за грѣдѣсѣа двѣ попрѣща н не  
неходѣащѣ емѣ, тѣо ш неа н ннн тѣора-  
хѣ сладѣннѣ емѣ егда же шндѣтѣ ск-  
нтѣ; н зндѣ плачѣса глаголюшн: погѣбѣ рн  
мнра нноцн же ~~н~~ скнтѣ



Шакѣ аданасіи  
Рече авва аданасіи; ѿкоу мѡжницею —  
Гл҃ютъ нѣщїи ѡ насѣ: гд҃е еѣ нынѣ гон  
енїе и мѡднѣлѣтво. се оуже мѡтнмѣ —  
бѡди совѣстнѡ; цѣмрїи грѣхѡ, оумерт  
внѣ оуцїи земныа, и ѡ снѡдѡ бѡднїи  
мѡтннїкѣ изколениемѣ ѡни соцрми бора  
хѡса и князи: и машн нты сопрот  
нвладющася діавола царя грѣхѡ, и  
князи сегѡ бѣи адрразнѣннїи ст  
растнїи, ѡннмѣ бо тогда капища и  
жертвнща предаѣжахѡ и мерзкое и  
долослѡженїе, и ложнїи кѡмирѣ: ~  
разумѣи ѿкоу и днѣсѣ капище оубо  
и жертвнще, и ложнїи кѡмирѣ еѣ  
в дшн мнслѣннш; капище оубо,  
неснтное трѣво ѡбладенїе, жертвнще  
же славолюбїе, кѡмирѣже похотнїи  
дхѣ, нѣко раготанн бадѡ, и сластѣ  
прнлежан, іиса ѡ бергаса еѣ и по  
кланяетсѣ

21  
кланяетсѣ ідола, нмѣа в секѣ афродитѡ  
и стѡканѣ, плотскѡю сластѣ мерзостнѡ;  
и пакн гнѣвомѣ побѣждаемїи и пама  
тослѡбїемѣ; неустѣкающн стратїи сеа, не  
нѣстовства: іиса ѡ бергаса; нмѣа в себѣ  
бѣа ереса, поклонннцѣ бнѣвѣ гнѣвѡ; еже  
естѣ ненѣстовства знаменїе: дрѡгїи сребро  
любѣцѣ: заклѡчїа оутрѡбѡ свою ѡ брата,  
и немнлѡдн блнжннцѡ своегѡ; сен іисѡ  
непокланяетсѣ, ідола работнн, нмѣа,  
в себѣ кѡмира ермїа и покланялѣа,  
тварн паче творца, коренѣ бо естѣ вѣстѣ  
слнмѣ сребролюбїе, и аще кто сохрани  
тсѣ ѡ снхѣ, ненѣстовнхѣ страстїи; поп  
ралѣ естѣ кѡмира, и ѡ речеа словѣ  
рїа, быкал мѡтнцѣ, исповѣдавѣ доброе  
и сповѣданїе: ~ Гл҃ахѡ ѡнѣкосмѣ братѣ  
бришедшемѣ востнннѣ: и бывшн в црїкѡ  
молаше клнрнковѣ: да бытѣ авѡд арсе  
нїа, и рѣша емѡ пожанн малѡ братѣ,  
и оу

оузрши егѡ ѡнъ же ѡ вѣщахъ гл҃а іакѡ  
не вѣдѣю нитѡже, аще некиждѡ егѡ: по  
слаша брата ѡ вѣсти егѡ, зане даде бѣ-  
келіа и скомаго. и толкнѡше во двѣри-  
внидоша и цѣловаше старѡ, сѣдоша мол-  
таши. и рече братъ цр҃ковній, мшлн҃теса  
ѡмнѣ азъ ѡ хождѡ, братъ же странній-  
нешреть дерзновѣніе ко старцѡ, рече: пѣдѡ  
и азъ състою, и ѡ шедше: ѡва: пакн҃ мо-  
ли егѡ братъ странній, ѡ вѣсти ко авѣ  
моисею. Пришедши же имъ тамъ. пр-  
нѣтъ старецъ сорадѡстїю, и поднѣвъ:  
любомѡдренно ѡ подѣіа, и гл҃а братъ во-  
дѣи егѡ. се оуже вѣдохъ та кѡстранно  
мѡ, и егѡтвенно, рцы: которїи ѡ ѡбою  
оугѡденъ тебѣ бысть: и ѡ вѣща емо, ѡ  
бате мнѣ егѡтвеннѣ годѣ бысть. слы-  
шавже сіе нѣкїи, ѡнѣ, помолнѣ, гл҃а:  
гд҃и авнми вѣрѣ сію, іакѡ ѡвѣ оубѡ  
бѣгартъ внѣтнїю імене радн҃ твоегѡ,  
сѣи

22  
сѣи же прнемлетъ імене радн҃ твоегѡ. и се  
авышала емо два корабли велики наре-  
цѣ: и виде авѡ арсенїа воеднѡмъ: и дѣ-  
бѣнн бѣ оуправлаа егѡ безмольно: и а-  
вѡ моисеа водрѡгѡю, и аггелїи бѣнн кор-  
млахо егѡ, наснѣающе егѡ медосѡтнѣ  
ѡаѣ агадонѣ

Братъ вопрош авѡ агадонѡ ѡ блѡдѣ, и  
рече емо, ндн҃ и повернѣса; предѣ бгѡмъ сы-  
ло твоею. и ѡбращешн покой: Рече авѡ  
агадонѣ болюбленъ мнѣ аще ктѡ бѡдетъ  
многѡ; и оубѣмъ іакѡ свѡднѣма кобре  
ѡ сѣцаю егѡ ѡ себѣ: Рече пакн҃:  
подобаетъ быти тѣбѣ, на всѡкъ часъ  
іакѡ зрахо насѡднѣ бѣнн. Гл҃аше  
авѡ агадонѣ; іакѡ аще возможно бы-  
ѡбрѣтѡмн проказѣнна: дагы тѣла-  
мое емо, и взѡтннн егѡвѡ; сорадѡст-  
нѡ сотворнѣлъ быхъ; се оубѡ, естѣ со-  
кѣршеннаа любѡвь: Иде ннѡ  
гд҃а

гда авво агадонъ, продаѣти мали сосѣ-  
ди и шрете напѣти проказенна неко  
егу глѹща емѡ камш идешн авкш;  
гла емѡ старецъ, воградъ надъ продаѣти  
сосѣдн: и рече: соборн любовь ѡ несима-  
тамш и вземъ егѡ старецъ нарамѡ-  
скою, ѡ несе воградъ рече же емѡ прока-  
женнн, идеже имашн продаѣти рѣкоу де-  
твое, тамо положима: и сотвори таисв-  
гда же продавшн сосѣдъ, вопросн егѡ  
проказеннн наicolнцѣ прода н, и глаш  
старецъ наicolнцѣ, и рече: ꙗкошнн хл-  
бъ тнстъ, и кѡпнбъ: и пакн егда про-  
даде арѡгнн сосѣдъ, глаше емѡ авкш  
наicolнцѣ продаде, и ѡ вѣщавшѡ, ст-  
арцѡ наicolнцѣ: глаше: кѡпнннн и ещѣ  
едннъ, и кѡповаше, и пакш же прода-  
де вса, восхотѣвъ нгн, гла емѡ про-  
казеннн, ѡ хоаншннн авко: и рече: ѡ  
хождѡ: гла емѡ, сотвори любовь ѡ  
несима

25  
3  
несима на мѣстш, и дѣже ѡбрѣлма еси  
и вземши ѡ несе егѡ на мѣстш тое,  
ѡнъ же гла емѡ, блгогловенъ еси ага-  
доне ѡ гда на нѣсы и на земан; и боужѣ  
дѣ ѡнъ свой старецъ, невидѣ егѡ: баш  
е бо се аггелъ гднъ, и исдшад егѡ:  
Глаше авка даниилъ, пакш прежде да-  
же прнннн авкш арсенню, ко оцѣмъ мон-  
мъ: тнн пребнхѡ соавою агадоно  
любаше же старецъ; авкѡ александрѡ,  
пакш погннннъ баше, и кротокъ, слѡтн  
кшдѣ же всѣмъ, оутнкомъ егѡ нзм-  
нвѣтн рнзнцн в речѣ: и авкѡ александрѡ  
кротостню мнющѡ, рѣша братн стар-  
цѡ, братъ александрѡ, ннчтоже творн  
старецъ же хота има оутодннн. гла е-  
мѡ: брате алекандрѡ, добрѣ нзмнванъ,  
понеже лѣннннн сѡтъ, снѣ слнвѣ але-  
ксандрѡ, ѡ скорѣ, и почомъ оутѣшн  
егѡ старецъ; гла: едлн азъ невидѣ  
хъ

хъ ꙗкоу добръ творѣши; но сѧ рѣхъ ти  
предъ нами да оукротатса мысли ихъ  
твоимъ поудшаніемъ. **Провѣдаша**  
**ѡ авкѣ адонѣ**, ꙗкоу тѣшася всѧкоу  
заповѣдъ, совѣршити, и егда въ кора  
бли рекоу приходядохомъ, тои первее  
весло емлаше: и приходящѣмъ къ не  
мѣ братіамъ; авіе бо мѣвѣ рѣка егѡ  
грапѣзѣ представлаше, баше бо испол  
ненъ любви бжїа; хотѣше же емѣ  
пресчабитса пребысть три дни ѡв  
ерстѣ ѡти имѣа, ни по маваа нма,  
и толкнѣше егѡ братіа, глѡще: **авбо**  
**агадонѣ** гдѣ еси нынѣ рече іма. **п**  
**редъсѣднѣмъ** стою, рѣша емѣ; нты  
ли боишиса ѡте: и ѡ вѣща: ѡбаче азъ  
потщахса послѣ моеи сохранити  
заповѣди бжїа: но члвкъ есмь  
ѡ кѡдѣ вѣмъ аще дѣла мое дѡ,  
шднѡ естъ предъ бгѡмъ: глѡ емѣ бра  
тіа

24  
тіа: не допѣлешни на дѣла свое: ꙗкоу  
по бѣтѣ естъ: и ѡвѣща не оупокаю,  
дожде те бѣа срацѣ: и нѣ воестъ сѣдѣ  
бжїи, и нѣ члвческїи: и хотѣши ма  
еще вопрошити егѡ ѡ нѣчто: глѡ нма;  
соворѣте любовь: не глѣте нынѣ сомноу  
ꙗкоу нечтми естъ, и тако скончася, с ра  
достю. **Зрацѣ** бо егѡ велѣшася, ꙗкоже  
бо кто цѣлдегъ дѣлїи своа: имѣаше  
же соблюденіе вѣліе ѡ вѣлѣскнхъ, н  
глѣше: ꙗкоу кромѣ соблюденіе невосх  
одитъ члвкъ ни на единѣ добродѣ  
ть: **ѡ** **Прѣвномѣ** авкѣ аммонѣ  
прорече авка антонїи глѡ: ꙗкоу н  
машн мѣсткѣти во страхъ бжїи, и н  
звездѣ егѡ и звелїи: показа емѣ ка  
мень и рече досади каменю семѣ  
и поразн егѡ, и сотворшѣ емѣ та  
коу: глѡ емѣ старецъ: дѡбш ѡ вѣш  
ади камень сеи, и рече, нн. глѡ емѣ  
тако

ПАКН. ВЪ ТАКОВЮ НГН ПОСТГНЕШИ МЕРН  
ЕТЕ НЕБЫТЬ ЧОЛНКО ВО РУСПЪ ПАКН Ш  
МНОГА БЛАГОТН Н КРОТОСТН, НЕКНДЕТН  
ЕМО ЧТО ЕСТЬ ЗАУБА. ГЛАШЕ АУВА ПИ  
МИНЪ: ПАКН ПРИДЕ БРАТЬ КОАВЪЪ АМ  
ШНО, ДОТЪ Ш НЕГШ СЛНШАТН СЛОВО, Н  
ПРЕБНВШЕ ЕМО СЪ НИМЪ СЕДМЪ ДНЕИ  
НЕДАДЕ СТАРЕЦЪ Ш ВЪТА ПОВОЛУДА ТЕ  
ЕГШ РЕЧЕ ЕМО ПДН НБННМАН СЕБЪ, Ш  
БАТЕ ГРЪСН МОН СОТВОРИШАСА СЪНА М  
МРАЧНА МЕЖДЪ МНОЮ Н ВГОМЪ.  
ГЛАХЪ ШАВЪЪ АММОНЪ ПАКН СОТВО  
РИ ПЕТАДЕСАТЪ КОБЕЛЪ ПШЕННЦЪ, НАПО  
ТРЕБЪ СВОЮ: Н ПУЗЪНКАЮ НА СЛНЦЪ; Н ПР  
ЕМАДЕ НЕЖЕ НЗЪХНДТН ЕИ ДОБРЪ ВН  
ДЪ ВЪШЪ НА МЕСТЪ ТОМЪ НЕПОЛЪЗНД,  
Н РЕЧЕ ОУЧНКОМ СВОИМЪ, Н ДЕМЪ Ш СД  
ДО, ШННЖЕ ШКОРЪНШАСА ЗЪЛО; Н ВН  
ДЪВЪ ИХЪ СТАРЕЦЪ: СМОЩЕНННХЪ РЕЧЕ Н  
МА, ЧТО ШКОРЕНТЕ ХАЪБОВЪ РАДН: КОН  
СТННО

25  
СТННО ВНАХЪ АЗЪ, НЕКННХЪ ШСТАВАШ  
ВСА ГА РАДН. НБЪЖАВШНХЪ:  
БРАТЬ ПРИДЕ Ш СКАТА, КОАВЪЪ АММОНЪ  
ГЛА, ПОСНАДЕТЪ МА ОЦЪ МОИ НА СЛЪЖ  
БО НБОУИВ БЛДА ШВЪЩА ЕМЪ, СТАРЕЦЪ  
ВОНЪ ТЕ ЧАГЪ ПРИДЕТЪ ТИ НАПАСТЬ, РЦН  
БЛЪЕ СЛАНН, МАТВАМИ ШЦА МОЕШ  
Н ЗБАВНМА: ВОЕДИНЪ ТЕ Ш ДНН ЗАТ  
ВОРШН ДЪЕРЪ НЪКАА ДЪЦА, ОУДЕРЖА  
ЕМОЖЕ ВОЗОПНВШЕ БЕЛНМЪ ГЛАСОМЪ  
БЪЕ ШЦА МОЕГО МАТВАМИ НЗМИ МА  
Н АБЕ ШБРЕТЕСЪ НАПЪТН, Н ДЪЩЕМЪ ВО  
СКАТЪ: БРАТЬ ВОПРОСН, АУВА АВРА  
АМА ГЛА, АЩЕ СЛЪТНТА МИ МНОГАТЪ  
ДН, АСТН, ЧТШ ЕСТЬ, ГЛА ЕМО СТАРЕЦЪ  
ЧТО ГЛЪШН БРАТЕ, ЧОЛНКО МИ АСН; НЛИ  
МННШН ПАКО НАГОМНО ЕИ ПРИШЕЛЪ.  
ЕАВЪЪ АПОЛОНЪ: БЛШЕ НЕКТО  
СТАРЕЦЪ ПЕЛНМХЪ ИМЕНЕМЪ, АПОЛОНЪ.  
АЩЕ КТО ЗОВАШЕ ЕГШ НА ДЪЛАНН  
КАКОВО

КАКОВО ЛЮБО, ТО СРАДОСТНЮ НАДШЕ ГАА,  
СО ХРТОМЪ ИМАМЪ ДЛАТИ ДНЕСЪ НА ПО  
ЛЮ ДШИ МОЕИ, СЕБШ ЕСТЬ МЗДА СЪ  
РЕЧЕ АВВА, АНДРЕИ, ЯКШ ПОДОБАЕТЪ ИНОКО  
ГРИ СІА ИМЪТИ, СТРАННОСТВО НИЩЕГО МО  
ЛІАНІЕ: ГЛАГОЛАШ ИНОКОЕМЪ СТАРЦЪ, ЯК  
МНОГИ ДОБРОДѢТЕЛИ СОТВОРИ ВІЮНОСТИ СЪ  
ОСИ, НА СТАРОСТЬ ТЕ ИЗНЕМОГЪ ШСАПЕ: БРА  
ТНАЖЕ МНОГО ПУТЪШАХО ЕГО, ВЛАГАНЦЕ  
СНЪДЪ ВО ОУСТА: И ВОПРОСИША АВВЪ ИШАИ  
ЧТО ХОЩЕТЪ БЫТИ МНОГАГО РАДИ ОУТЪШЕНІЕ  
ЕГО; РЕЧЕ ТЕ: ЯКШ АЩЕ СОЖЕЛАНІЕМЪ ПРИЕМЛЕ  
СЛАДКАА; АЩЕ НЕДИНЪ ФИННИКЪ СМЪЕТЪ: ВО  
ЗМЕТЪ ГАА ШТРОДА ЕГО, АЩЕЖЕ НЕХОЩЕ  
СРЦЕ ЕГО, ГДЪ СОБЛЮДАЕТЪ ТРБАН ЕГО ЦЪ  
ЛИ; ТРЕЗЪ ПСЕЛАНІЕ СЕШ НОДАНИСА МЗДА  
ИМАТЬ ШБГА:

Знаменіе: В: Шаввѣ Висарнишнѣ  
Рече Авва Висарнишнѣ; Якш: М: Лѣ  
не возлегохъ не хрептъ моему, носсаа

или

или стоа спажъ Рече пакш, стаа миренъ  
прѣбываешн бранн неприямаа, тогда пате  
смириса, даперадости чуждей вшедшей по  
хвалимса, и хвалашеса, преданн ббдемъ  
набранъ; множицею бо немощн радн на  
шеа нешоставляетъ, бѣ прінти нанн бранн  
дане доконца погнбнемъ

Повѣдаша намъ, оутнцн, шца висарниша  
швнтинъ его: Якш бѣ едннъ, акш швозаб  
шннхъ птнцъ, безпечално все время живо  
та препроводн; не бѣ смъ шдомѣхъ или ме  
стахъ попеченіе; новесъ доконца швожденъ  
внвѣ телѣсннхъ страстен, оупованіемъ на  
ббдшнхъ смотра; терпаше акш тменннкъ  
знмѣ и зноа, семо и швамо сннтавса, акш  
заблбжденъ безокрова, саднсаже нѣкогда  
нти, смѣ на кѣкоемъ мнтірѣ шбщемъ жтн  
н стоа внѣ вратъ пакаше, братннже неход  
ше вопрошахъ его: что плачешн тлѣнн, ащ  
требешн нбжнное возмн себѣ точно вшед

внбтр

внѣтрѣ снами ѡнъ ѡбѣщаваше, несть  
 ми мѡщно подкрѡвомъ пребѣти, аще  
 не оберашу аже погѣбнхъ богатство си, ра  
 злитнимъ бннами, нѣво вразбойникѣи в  
 падохъ, блгородѣи слави моеа пиши  
 хса, тѣиже дадохъ емѡ хѣбъ глѡще  
 возми сѣе оѣе, дрѡтамъ же, бѣ да дасть  
 ти, еже глѣши родъ нѣбогѣтства; ѡнъ  
 же пате ридаше глѡ, не вѣмъ аще возмо  
 го ѡбрѣсти яже погѣбнхъ, ѡ вѣче радос  
 томѣ есть страждущѣ навсѣакъ день ѡ  
 безчлсленнхъ солъ моихъ: подоблетъ  
 бо ми скитающѣса скончатѣи житѣе: ~

Рече аѣва беннаминнѣ; яковъ пришедшемъ  
 намъ воскитъ къ нѣкоему старцу, да  
 ти емѡ мало мало рече къ намъ, се оцѣи  
 стонѣтъ масло съ сосѡдомъ, егѡже прине  
 состави прѣжде трѣхъ лѣтъ цѣль преб  
 нѣаетъ: **Ѡ аѣвѣ викторѣ:**

Братъ нѣкѣи, приидѣ ко аѣвѣ вик  
 торѣ

торѣ, рече емѡ, что сотворю оѣи понѣже  
 побѣждаетъ лѣность глѡ емѡ старецъ,  
 недѡгъ сѣи дѡшкентъ есть чаѡ, яковъ же  
 бо недѡжнѣи ѡнима ѡ болѣзи сѣлнбю  
 светѡгъ зрѣтѣи мнѣтъ, здравѣи же мало  
 мнѣтъ зрѣтѣи, такъ и малодѡшнѣи, ѡм  
 алаго оцнѣиѣ, расслаблетъса, и мнѣ яко  
 велиа лѣность есть, здравѣи же дѡшею  
 пате воискѡшеннхъ радѣетса: ~

**Знаменіе: Г: Ѡ аѣвѣ теласіи:**

Глѡхъ ѡ аѣвѣ теласіи, яковъ смѡщ  
 аемъ бѣвъ помисломъ, итѣи бо вно  
 треню пѣстнѣю, немогѣи же прѡтѣи  
 битиса помислѡ, натѣтъ нѣскѡшатиса  
 аще можѣтъ въ пѣстнѣю седѣти; нѣвогда  
 ходѣаше придѡрѣи своемъ, ни хлѣба  
 даа себѣ въ кѣснѣи адѣи прѣжде сѣлѣ  
 ни подкрѡвъ вшедъ, глѡ въ себѣ, поне  
 те сѡщѣи во пѣстнѣи всѣхъ спѣхъ неѣ  
 мѣтъ, итакъ пребѣвъ трѣ дни оутрѣд  
 нѣа

и сѣ, и заирети помислѣ глѣ аще неможе  
ши творити дѣло истинное, седи въ келіи  
своеи, и плачѣса грѣховъ своихъ бездѣ-  
лѣи бжїе зрѣтъ дѣла члѣвческа:

Знаменіе: І: Славъ дѣшкору  
Рече авва дѣшкору: аще ѡдѣвѣмса нѣною  
рызою не ѡбѣимса нази: аще же ѡбращем  
са, носѣще ѡдѣаніе шно: что сотвори  
братіе, зане имѣмши слышати гласъ оиш  
глаголющїи поверзните ихъ во тмѣ кромѣ  
шю, стѣдѣ рѣбо велїи намъ, толико  
время носѣши сѣгшїи ѡбразъ, ѡбрест  
нса въ часъ недѣлїи немощимъ ѡ  
дѣаніе брачное, шле расканию хотяще  
мѣ быти оуби тми вниже хожемъ  
въ пастї, предъ шци и братїамъ нашимъ  
оуби намъ, ѡ тмѣ шно ѡ сплѣемни  
какова скорь имѣтъ ѡ бѣти, аввѣ  
антонїю, и аввѣ аммона нитрїиска,  
аввѣ паула днѣнскатѣ аввѣ памъ

вѣ, и таковыхъ прочїихъ оцѣ, вземле  
мимъ тѣмъ въ црѣтво нѣног, намъ  
же и згонимимъ вотмѣ кромѣшю

Ш аввѣ данїилѣ

Взиде иногда авва данїилѣ со оуби  
своимъ, въ горюю дванадѣ, на память  
авви аполлѣ, и зидоша же шци воср  
етеніе егѣ, како чиномъ аггелскимъ  
прїемлющимъ хрѣта, ѡвни рїзи своѣ  
погнѣлающе, ѡвни же, кѣколы своѣ  
слезї, проливаютье, и зидѣ же архим  
андрїтѣ поклонїса емѣ, и цѣловашѣ  
дрѣгѣ дрѣга, сѣдоша, молиша же  
егѣ слышати слово, шнѣ же рече  
аще хоцешї спастїса, имѣи несте  
жанїе и молчанїе, ѡ ннѣ плакавше  
проводїша егѣ, ѡ ндоша въ келїа своѣ

Ш аввѣ дѣла:

Рече авва дѣла, аще братъ понѣж  
даеть насъ ѡ ставитї безмѣлїе



непослабшаемъ егѡ, нѣсть бѣ подобно  
никому молчанію, и алканію, еѣе еѣсть  
пособіе намъ, ѡстро зреніе внѣтрянна  
сѡчима: рече пакы, ѡ сѣцаніи многѣхъ  
собраніе, да не бра противъ оума твоего  
востанетъ, и безмолвній ѡбичай смѡти,

**Г**дѣнапастехъ и Терпѣній: ауби дѡла  
гласе ауба данила, азъ рече бѣхъ въ  
книговѣи: и сѡсѡхъ и ѡбрѣгохъ, іакѡ въ  
книговѣихъ, множанше и скорѣйше рустѣ  
бандѣ въ добродѣтели, бѣ бо нѣкто въ  
книговѣи, и менемъ дѡла, ѡбразомъ сми  
ренъ, и презренъ; оумомъ же бланкъ и четі  
всемъ бѣ оунничтающімъ егѡ, радоваш  
еса, іакѡ понавѣгѡ дѡволю еѣтъ, и си  
це претерпѣ до: к: лѣтъ; брагъ же завидѣ  
его терпѣнію: на зѡти нѣкогѡ брата та  
инно, бниде въ црковѣ; и вса сѣенна со  
сѡдн, оукраши и зѣлѣе ган; вшѣдъ же  
еклархъ, ѡбрѣте вса взата; и шѣдъ воз  
вѣсти

29 Г  
вѣсти и гѡменѡ, собраса же вси братіи  
и наташа смѡщатисѡ глѡще; никтоже  
вздаль еѣтъ, тоію брагъ дѡла, и посла  
вше ѡбрѣгоша егѡ на мѡтѣ стоаца,  
и бѣмше егѡ влѣахѡ, ѡнъ же гласе  
каа вина еѣтъ оціи, тѣи же бнище егѡ  
глахѡ, егѡ краде, не пнѣтѣ еси догѡ  
ннъ; ѡнъ же гласе прогнѣтемѡ согр  
ѣшнѣхъ; и клеветѡхѡ на імена, глѡще, іакѡ  
видѣхомъ егѡ крадѡща хлѣбн, и вниѣ да  
юща, и іакѡ снѣгъ ѡнегѡ и гѡменъ, ѡ  
бразъ інокесій, глѡ, сѣе дѣло несть хрѣта  
нскѡ, и сѡзавше егѡ наташа бѣгн бои  
роще, аще истинно еѣтъ сотворіаъ, ѡнъ же  
глаголаше прогнѣтемѡ согрѣшнѣхъ: абіе  
посаднша егѡ на конѡ не поглана со те  
лѣзи ѡкложенъ, вѣдахѡ егѡ посреде  
трада, ікъ сѡднѡ и же видѣвъ егѡ вопро  
шаше ѡ кѡдѡ еси, и что ти еѣтъ вина, ѡ  
же, ннѣто гласе токмо прогнѣтемѡ ра  
зари

ЗВАРНЬСА СЪДІА, ПОВѢЛѢ ЕГО БЫТИ ДО  
НАДЖЕ ПЛЕЩІ ЕГО РАСПАДОШАСА, ОНЪ ЖЕ  
ГЛАСЕ, БІИ МА БІИ СРЕБРО МОЕ, СВѢТЛѢЙШЕЕ  
ТВОРИШИ; ЗНАУЖЕ ПОВЕЛѢ ОНЪ ПО  
СЛАТІ ПОДЪ ТРЕВО ЕГО; ЕСОЛЪ СОЩТОМЪ  
РАСТВОРИВШИ ПОЛИВАТИ НА РАНИ; ЕГО:  
И ДИВЛАХОСА ВСИ ТЕРПѢНІЮ ЕГО, И ГЛАХ  
РИЦІ ~~НЕ~~ СЪГРѢ СЪКРИЛЪ ЕСИ СЪЦЕНІА СОСЪД  
И О СТАВЛЕНЪ БЪДѢШИ, ~~И~~ И ПЕЧАША,  
МЪЧІТИ; ПЕРГОША ЕГО ВЪ ТЕМНИЦѢ; И  
РЕЧЕ КНАЗЪ КО НГОМНО, ЧТО ТУ БЪ СО  
ТВОРИО СМЪ, И О ВѢЩА, ЯКШ ТѢ ЗА  
КОНИ ПОВѢЛѢВАЕТЪ, СІРЕТЪ ДА ВЪІЕНЪ  
БЪДѢТЬ, ТОГДА СЪДЕ КНАЗЪ НА СЪДІЩІ  
И ПОВѢЛѢ ПРИВЕСТИ ЕГО, И РЕЧЕ, РИЦІ НА,  
О КААННЕ, ГРѢ СЪКРИЛЪ ЕСИ СЪЦЕННА СОСЪ  
ДИ, ДА ИЗБАВИШИСА СМЕРТИ; РЕЧЕ НИЧГО  
ТЕ СВѢМЪ СОТВОРИША; И ВІДѢВЪ КНАЗЪ  
ЯКШ НИЧТОЖЕ ПОВѢДАЕТЪ, ПОВѢЛѢ О  
СЪЦІ СМЪ ГЛАВЪ, ЦУМКАНЬСА ЖЕ БРАТ  
УКРАДІИ

30 41  
УКРАДІИ СОСЪДИ БРАТЪ, ПРИШЕДЪ КО НГО  
МНО, РЕЧЕ, СКОРО ПОСАИ НЕ ОУБИТИ БРАТ  
О БРѢТОШАСА БЪ СОСЪДИ; И АБІЕ ВОЗВѢСТ  
ИВШЕСА О СЕМЪ КНАЗЮ, И ПРИВЕРЕНЪ БЫТЬ  
ВЪ КИНОВІЮ, НАЧАША ПРИПАДАТИ ЕМО ГЛЮ  
ЩЕ; БРОСГНИИ ОЧЕ СОУРѢШИХОМЪ ТБѢ  
ОНЪ ЖЕ ПЛАЧУЩИСА ГЛГОЛАСЕ, ПРОСТИТЕ  
МА ОЦН; ВЕЛІКОЕ БЛАГОДАРЕНІЕ ВОЗДАЮ  
ВАМЪ; ЯКШ МАЛНХЪ РАДІ СІХЪ БОЛЕЗН  
СИ, ВЕЛІКІМЪ БЛГІХЪ СПОДОБЛЮСА, И ПА  
КШ ГЛЮ, ЯКШ МНОГШ ОУСНХЪ РАДЮСА,  
ТОТІЮ СКОРЬ МОА ОУВАСЪ ЖЕ ЕСТЬ; ПРЕБИ  
ВТЕ, СТРАДАЛЕЦЪ ТРИ ДНИ ОУДА КО ГДО:  
ПОВѢЛѢЖЕ НГОМЕНЪ, ПОЛОЖИТИ ЕГО СЪКОВИ  
ГОМЪ, ПРЕЖЕРТВЕННИКОМЪ; ВЪ ЧАСЪ ЖЕ ДЕВА  
ТІИ, О ВЕРУЩЕ КО ВІЕГЪ НЕ ШВРѢТЕСА ГѢ  
ЛШ КРОМЪ, РИЗЪ И САУДАЛІИ; ТОГДА ВСИ  
ОУЖАСОШАСА, НАЧАША РИДАТИ ТОРКО БОПНЮ  
ЩЕ ОУВИ НЕРАЗМОТРЕНІА НАШЕГО; ВІДИ  
ТЕ БРАТІЕ, КОЛІКА БЛГАА ХОДАГАНСТЬ ОУ  
НАМЪ

намъ терпѣніе и смиреніе, видѣте ка-  
кш мы малоодѣшествовахомъ, ѡнъ же  
крѣпко терпѣше, мы пограмихомся  
ѡнъ же прославися: прочее ни ми да  
одвизаемся братіе терпѣти безчестіе  
и напасті, понеже многими скорбыи  
подобаетъ намъ, внити въ црѣтво нбнѡ  
ѡ хртѣ же гдѣ нашемъ смѡже слава  
во вѣки вѣковъ аминь;

Знаменіе е. Ѡ аввѣ епифаніи  
глаголюще блаженіи епифаніи, ѡкш ѡбра-  
хитовъ, мелхиседекъ естъ, иже корень  
и ѡденскій благословий и авраама:

Множае паче благословитъ и ѡсщае  
истинно хртосъ вѣрбующихъ въ него,  
рече пакы; нѡжно естъ хртіаномъ  
книгъ стажати; понеже поію погл-  
аданіе книжное лѣности творитъ  
насъ ко грѣхѡ, и на правдѡ подвижа-  
етъ прно: рече пакы: аще сотвор-  
имъ

31  
имъ, чрево свое мало, и рѡкоудѣліе;  
мало, безмольно можемъ спастися  
рече пакы; ѡкш бгъ грѣшникомъ  
иже ѡставающіи ѡ грѣхѡ, ѡс-  
тавають долги сонзлшіемъ ѡкш же  
блѡдници и митарю, ѡ прѣднихъ же  
иже теубетъ лихви, и се естъ еже ко-  
апломъ глаше: аще не прензѡдетъ  
правда ваша, паче книжаникъ и фа-  
рисей, не имате внити въ црѣтво нбнѡ  
ѡ аввѣ ириней

рече авва ириней: братіе подвигнемъ  
терпѣти брани; воинни бо есми хрт-  
ца нбнаго, ѡкш же бо воини црѣ  
земнаго, и мѣють шлемы мѣдани  
тако наше воинство имате шлемы до-  
бродѣтели, ѡни имѣють брони желе-  
зни, миже имамы брони дховни вѣрою  
ковани ѡни имѣють копіе миже мо-  
лтвѡ, ѡни шитъ миже ѡпованіе на  
бга

бѣга: ѡни вобранѣхъ крови проанваю  
миже слези приносимъ: Сего ради  
црѣ небнн, побѣднлъ естъ въсѡмъ,  
борнті насъ, да не забвѣлемъ благоу  
аніе егѡ; въ покой бо множищу мо  
зи члвѣци, ннмало<sup>н</sup> молатса: егда же  
скорѣнмъ тогда трезвенне молимса  
бѣгъ амннъ: Знаменіе з, ѡ авѣ зно<sup>нѣ</sup>  
рече авѣ: знонъ: хотѣи скоро оуслнш  
анъ быти ѡ бѣга: егда станеть на мѣст  
вѣ и простеръ рѣцѣ свои ко бѣгъ: прѣж  
де всегѡ ѡврацѣхъ свои ѡ всѣхъ дшн  
да помолнтса: и такѡ творѣ нѣже  
ѣще молтса, оуслншнть егѡ бѣгъ:

Знаменіе н, ѡ авѣ ісаіи:  
рече авѣа, ісаіа: егда творнши слѡж  
бѣ твою, бѣди смиренномѡдрѣ, іакѡ  
неислючн сын, и такѡ прнхнн бѣдетъ,  
ѡ бѣга, ѣще же взндетъ помнслъ гордн  
нн на срѣцѣ твое, во спомннлаа кого  
спѣщ

325  
спѣща и нераднка и прннмешн и ѡсѣ  
ждѣа тогѡ мыслню: разѡмѣн іакѡ  
сдѣтень трѣбѣ твоею: Рече па  
кн: сен естъ смиренномѡдрѣ: нѣже азнка  
неимать, речн комѡ іакѡ нераднвъ  
естъ, ннн ѡвѣщати ѡбнцѣшемѡ, нн ѡче  
са имать ннотѡ согрѣшеніа зрѣтн  
ннже слѡжъ имать слншати неполезн  
аа, ннже рѣцѣ имать ѡбнцѣтн ко  
гѡ, нн бннѡ возлагати комѡ, кромѣ  
своихъ грѣхѡвъ: Рече пакн іакѡ  
долженъ естъ члвѣкъ: стѣпнті прѣждѣ  
всегѡ, вѣрѡ къ бѣгъ, іакѡ любнті егѡ  
непрестаннѡ; и незловіе нмѣтн невоз  
давнті зла за зло, чнстотѡ, повинно  
вѣнне ко всемъ: Рече пакн: вознн  
авнждѣ всѣ іакѡ сѡтъ въ мнрѣ, и пок  
он телеснн, іакѡ сіа сотворншага  
врагъ бѣгъ; іакѡ же бо члвѣкъ, нмѣнн  
сѡпостѣга свогѡ, брань творнть съ  
ннмн

нимъ; такъ хошемъ имъ боритиса  
съ тѣломъ еже непоконти егѡ:  
Рече пакн: возлюбн моліати, нежелн  
глати, моліаніе бш собираеть; амног  
ословіе растоаетъ: Рече пакн: вос  
поманемъ, немощатш гдѣ главо по  
дклонити: разомън члвчс, и небезанко  
модрствон, кто бш тебѣ радн, готію  
вѣка и бгъ твою, страненъ и немѣв  
дмъ бѣ. со незреченномъ члвчлвбїю  
гдѣ, какъ толнко на радн смрн  
себѣ; и аще вса сотворивн словомъ  
немать гдѣ главо подклонити: ты  
что мутаніешиса члвчс шкаланнїи  
в сѣтнхъ: что неситостію шслеп  
лвешиса, вса прочее разсмотрн и дер  
тн доброе:

Рече пакн: стежавн смрнномъ дрн  
на себѣ, возлагаетъ вно брата своего  
презирайтѣ брата, и маетъ себѣ какъ  
ш

33 31  
Слова дѣшеполѣзнаа: Прѣдобен  
шца, и бгоноснхъ мужен, иже ко  
нечнаго радн любомѣдрїа, пбсн  
ню и пещери постигшихъ, подвѣс  
се оудалихса бѣга и водворихса  
впбснню, члвчъ бга спасающаго  
ма:

Рече авва антонїн: какъ же рыби ме  
длвщн насѣсѣ, оумираютъ: такъ и мнози  
кромѣ келїа, сотростон ~~жнвдше~~ живдше,  
ко безмолвнн крѣпостн ш слабѣваю:  
Подобаетъ оубо какъ рыби въ морю;  
такъ и намъ въ келїи свои тшатиса; и  
бш мѣлше много внѣ. забодемъ вно  
трнее храненїе: Рече пакн: какъ сѣданъ  
в пбсннн и безмолствдан; штрїехъ бра  
ненн свободъ биваетъ; ш слншанїе, ш вн  
дѣнїа и ш глаголанїе; ко единой токмо  
имать ош срчны,

Изволи нѣкогда блженіи деофнаъ архі  
епікпъ александрінскіи прінти ко оцѣ  
арсенію: послаже прежда оубндѣти, аще ѿ  
верзеть дверь и прінметъ егѡ старецъ:  
онъ же возвѣсти емо гла: аще прінде  
ши ѿ верзѣти: и аще тебѣ ѿ верзѣ:  
гонвѣмъ ѿ верзѣ: и тогда нуже нестѣж  
здѣ: слышавъ же сіа: архі еписпъ, рече,  
аще прогнати егѡ хоцѣ то нуже не  
дѣ ко стѡмѣ. Иде иногда ѡцъ арс  
еніи вѣдѣти, къ некнимъ братіамъ  
и бѣ тамъ много тростіе вѣтромъ колѣ  
блемо, шѡмашіи: и рече старецъ братіе  
то естъ шѡмъ сѣи, рѣша же емо трості  
шѡмнѣтъ аѡ и глагола нѣмъ старецъ  
констннѣ аще кто сѣднѣтъ вѣзмол  
вкни, и слышнѣтъ глѣсъ птнѣтъ? неимать  
емо срѣце тогожде безмолвіа, а колнѣ  
пате кы имѡще шѡмъ тростна сѣгѡ,

39 и  
Седѡщѣ иногда оцѣ арсенію в канонѣ  
слнша ѡнемъ нѣкаа блгороднаа дѣа, сн  
глантка ѿ рима, сѣло богата сошн и  
бошала бѣа. прінде видѣти егѡ, и прі  
атъ ю деофнаъ архі еписпъ: ѡнаже моли  
сѣгѡ: да оумолнѣтъ старца: пріатію:  
нзшедъ кнсмѣ архі еписпъ моли егѡ и  
гла зѣмѣ, и родъ еа: іакѡ прінде сѣмо  
видѣти та хоташіи: старецъ же не во  
схотѣ пріатію: и егда возвѣстнѣа еи  
ѡсемъ повелѣ ѿ седлаѣти конѣ глѡшн  
вѣрѡю бѣвн, іакѡ нмамъ видѣти егѡ,  
сѣтъ и внашемъ градѣ мнози члѣвѣцн,  
но пррѣса пріндеохъ видѣти: и егда прі  
нде блнзъ келна сѣгѡ: по прнаѡтаню  
ѿ верѣти егѡ внѣ келіа оупразднѣ  
юшала ѡнаже видѣши прінде нано  
зѣ егѡ старецъ же, воздвншню со  
тнѣвомъ возрѣннню: гла еи: аще лиѣ  
мое хоцешн видѣти выждѣ: ѡнаже  
ѿ

ѿ стѣда невидѣ лица бгѡ . и рече еи ста  
рещь , неслн слншала дѣлъ монахъ : и ли  
видѣти трѣбдешн : како дерзнула еси  
толкш плаканіе мора творити , не вѣсн  
ли , іакш жена еси и не бѣти лѣпо ходи  
ти ннкудаможе , или да крѣмъ шедши  
возвѣстиши дрдгѣмъ женамъ : іакш  
видѣхъ арсеніа : и сотворятъ пѣтъ  
мора градѣше ко мнѣ , она же рече  
ѣще бгѡволнтъ бѣ възвратитиса , не на  
ставаю ннгоже къ тебѣ прїити , номоли  
бгѡ ѡ мнѣ оѣе ; и помннати в мѣтвахъ  
своихъ : онъ же ѡвѣща еи и рече , помо  
люса бгѡви , да потребнтся памѣть твоѣ  
ѡ срца моего , ѡнаже сіѣ слышавши  
ѡ нде смѡщенѣ : и егда прїиде во гра  
ѡ скорби впаде в недѣгъ : и возвѣщенно  
бысть ѡней епѣкпѣ іакш болнтъ : и при  
шедъ къ ней : хоташе ѡвѣдати что бо  
болѣзнь еѣ : ѡнаже рече смѣ : добрее бы  
аку

35  
лѡмнѣ бы ѣще бы непрходила сѣмш :  
молихъ бо старца да молнтъ бгѡ ѡ м  
нѣ и помннати в мѣтвахъ своихъ :  
и рече ми , молю бгѡ да потребнтся памѣ  
твоѣ ѡ срца моего : и сегѡ радн ѡуми  
раю азъ ѡ скорби : гла еи архіепѣкпѣ не вѣсн  
ли іакш жена еси : женами бо творитъ бра  
нь врагъ сѣмъ : и сегѡ радн іакш рече ти  
старецъ : ѡдѣши же твоѣи непрестанно мо  
литсѣ : и іакш ѡутѣшнса помншеніѣ еѣ  
и нде с радостію в домъ свой  
Рече авва евагрїи . ѡ сѣкан многихъ любѡ  
да не бѣдетъ смѡщенъ ѡумъ твои : и безмо  
лвіе смѡтитъ дѣло  
Братъ некіи : прїиде коскнтъ , ко оцѣ мо  
нсею просѣ ѡнегѡ полезна слова : гла е  
мѣ старецъ : шедъ сѣди въ келїи твоѣи  
и келїѣ на ѡутитъ та всемѣ  
Мѣкн рече : інокъ : бѣгати члвчкѡ подобѣ  
естъ гроздъ зрѣлѣ : аиже со члвчкѣ члѡ см  
ешан

ЕШААНСА; ЕЩЕ ЗЕЛЕНЪ ЕСТЬ  
РЕТЕ АББА ДАНИЛА; ЛЮБАИ БЕЗМОЛВНЕ: БЕЗ  
АЗВИ ПРЕБЫВАЕТЪ; ШО СТРЕЛЪ ВРАЖИHXЪ: СМЕ  
ШААНСА МЪ СОМНОГНМЪ: БЫНО ПРИЕМАЕТ  
АЗВИ: ~ РЕТЕ АББА ПИМНУЪ: ЯКШ ДОБРО  
ЕСТЬ: БЪГАТИ ТЕЛЪСННХЪ: СЫ ЕСТЬ ВЪ СТРА  
СТЕХЪ ПРЕБВАТИ. ЕГДА БО ТЛЪБЪКЪ БЛИЗ  
ТЕЛЪСТНИА БРАНИ БЪДЕТЬ: ПОДОБЕНЪ  
ЕСТЬ МЪЖЕВИ СТОАЩО: ВЕРХЪ АМЫ ТА  
ЗВОКИ: И В ШНЪ МЪ ЧАСЪ ВОСХОЩЕТЪ ВРА  
ЕГШ ВОВРЕЩИ ВНО, ОУДОБЪ НИЗВЕРГАЕТЪ  
ЕГШ. АЩЕ МЪ ТЛЪОМЪ ДАЛЪТЕ ШО СТОИТЬ  
АМИ: АЩЕ И ХОЩЕТЪ ШВРЕЩИ ЕГШ. ШО ДА  
ЛЪТЕ ПРИВЛЕКАЕТЪ ЕГШ ИИЗРАТЪ, ШБАЧЕ  
И БЪЪ ПОСЛАДЕТЪ ЕМЪ ПОМОЩЬ: ~ РЕТЕ  
АББА АВРААМЪ: ОУТНЫКЪ ШЦА СІСІА:  
ОТЕ СОСТАРЪЛСА ЕСИ ДАИДЕМЪ БЛИЗЪ СЕЛЪ  
НИА ЛЮДЕИ: И ГЛАГОЛА ЕМЪ СТАРЕЦЪ, И ДЪ  
ЖЕ И ЕСТЬ ЖЕНЪ ИДЕМЪ ТАМШ: ГЛА ЕМЪ  
ОУТИКЪ, ТОГДА ЕСТЬ МЪБТШ НЕИМЪА  
ЖЕНЪ

36 15  
ПЕНЪ ПОКМШ ВЪ ПДОСТЫНЮ: РЕЧЕЖЕ СТАРЕЦЪ: ТО  
ВЪ ПДОСТЫНЮ ПОИМИМА ТАДО: РЕТЕ СТАА  
СЫНГАНТИКІА: МНОЗЫ ВЪ ПДОСТЫНИ СЪЩЕ БЕ  
ЗМОЛСТВЮЩЕ, МИРСКАА ЖЕ МЪДРЮЩЕ ПОГИ  
БАЮТЪ, ДОВРЕ ЕСТЬ СОМНОГНИИ ЖИТИ, ИМ  
СЛЪ ОУЕДИНО БЪД ИМЪТЫ НЕЖЕЛИ ЕДИНОМЪ  
ЖИВЮЩО АМЫСЛИЮ ВЪ МЫРЪ БЫТИ. ~ РЕТЕ  
НЪКІИ СТАРЕЦЪ: ЯКШ ДОЛЖЕНЪ ЕСТЬ ИНОС  
КОПИТИ СЕБЪ БЕЗМОЛВІЮ: НЕ ВРЕЩИ МЪ, АЩЕ  
И ТЕЛЕСНАА НИЩЕТА ПРИБЛИЖИТСА. ~ ПОВЪДА  
НАМЪ НЪКІИ СТАРЕЦЪ: ЯКШ СОВЪЩАШАСА, ТРИЕ  
БРАТИИ, ТЩАЛНКИИ; НАЧАТЬ ПРВИИ ПРЕМИРАТИ  
СВАРАЮЩИХЪ СА МЕЖДЪ СОБОЮ: ПОРЕЧЕНОМО  
ШО ГЛА: БЛЖЕНО МОРОТВОРЦИ: ВЪ ТОРИИ МЪ  
ПОСЪЩАТИ БОЛШИХЪ. АГРЕТИИ, ИДЕ БЕЗМО  
ЛСТВОВАТИ ВОПДОСТЫНЮ; ПЕРВИИ ОУБШ ОУТРО  
ЖДА ПРЕМИРАА СВАРАЮЩИНСА ТЛЪБЪКІИ, НЕ  
МОГИИ ВСЪХЪ ПРЕМИРАТИ, ИЗНЕМОГЪ, ПРИИДЕ  
КОВАТЪ СВОЕМО СЛЪЖАЦЕМО БОЛНЫМЪ: Ш  
БРЕТЪ И ТОГШ ШСЛАВЪВША; И НЕМОГЪЩА И  
СПО



СТОЛНИЦИ, ЗПОВѢДИ И СОВѢЩАЮЩА СЪБА, И  
ДОСТА БЫДТИ СЪЩАЮ ВЪ ПУСТЫНИ; И  
ПРИШЕДШЕ ПОКЪДАША ЕМО СКОРЬ СВОЮ,  
И МОЛИСТА ЕГО СКАЗАТИ ИМЪ ЧТО ИСПРАК  
НЛЪ ВЪ БЕЗМОЛВІИ СВОЕ. ОНЪ ЖЕ ПОМОЛ  
ТАВЪ МОЛШ: И ПРИЕМЪ ВОДО ВЛІА ВЛАША  
И ГЛА ИМА, ЗРИТА НАВОДО; НБЪ ВОЗМОЩЕ  
ИМА: И НЕПОМНОУЪ, ПАКИ ГЛА ИМА СМОТРИ  
ТЕ МЫНЪ, ТАКШ ОУСТОАЛА ВОДА. И ЕГДА  
ЗРѢСТА ВИДЕСТА ЛИЦА СВОА ТАКШ ВЪ ЗЕР  
ЦАЛЪ, И ГЛА ИМА, ТАКШ И ЖИВАНІ ПОСРЕ  
ДѢ ТАВЪ БИГЪ, О МОЛВЫ МИРА НЕВИДНТЬ  
ГРѢХОБЪ СВОИХЪ: ЕГДА ЖЕ ВЪ БЕЗМОЛВІИ  
БЪДЕТЪ. ПАЧЕ ЖЕ ВЪ ПУСТЫНЮ: ТОГДА ВИД  
НТЬ СОГРѢШЕНІА СВОА

БРАТЬ И БИКИ ИДЕ КО СТАРЦУ. И СКАЗЕМО:  
И ГЛА ЕМО СТОЖАЮСИ АБВО СЪДА ВЪ ПУСТЫ  
НИ: И РЕЧЕ ЕМО СТАРЕЦЪ: СЕДИ ТАДШ И БЕЗМО  
ЛСТВДИ ВЪ КЕЛІИ ТВОЕИ, И МОЛИСА ЧАСТШ, И БЪГЪ  
ПОМОЖЕТЪ ТЫ И ДАСТЪ ТЫ КРѢПОСТЪ, И  
ПОКОИ. —  
РЕЧЕ

32 164  
РЕЧЕ СТАРЕЦЪ: ТАКШ ЖЕ НАПѢТИ ПОПРАННОМ  
ИСПРОУБАЕТЪ СЛАКЪ НИКИНЖЕ: АЩЕ И СЕМ  
ЕНА ВЕРЖЕШИ, ПОНЕЖЕ МѢСТШ ПОПИРАЕМ  
Ш, ТАКШ И БНАСЪ ДОБРОДѢТЕЛИ НЕВОЗРАСТ  
АЮТЪ, ПОПИРАЕМИ МОЛВОЮ, ТЛЕННИХЪ СТ  
РАСТЕНІ, ОУМОЛТИ ОУБШ О ВСАКИА ВЪЩИ,  
И ОУЗРИШИ ТОГДА ВОЗРАСТАЕМАА, ТАКШ ЖЕ  
НЕВИДШИ ТАКШ ВНѢТРЪ ТЕБѢ СѢТЪ ПО  
НЕЖЕ ВЪ НИХЪ ХОДИЛЪ ЕСИ. БРАТЬ  
ВОПРОСИ СТАРЦА ГЛА: АБВО: ДОБРОЛИ БѢ  
ВЪ ПУСТЫННИИ ПРЕБЫВАТИ: И РЕЧЕ СТАРЕЦЪ  
СНШВЕ ИЗЛЕВИ ЕГДА ОУСТАВИША ДѢЛА  
ЕГЪ ПЕТСКАА, И ИЗНАДОША ВЪ ПУСТЫНЮ: ТШ  
ГЛА ОУБѢДАША КАКШ БОАТНСА БѢА ПО  
ДОБАЕТЪ: ТАКШ ТАДЕ И КОРАБЛИ ПОСРЕДѢ  
МОРА ВОЛНДЕМИ БЕЗКЪПЛИ ПРЕБЫВАЮ,  
ЕГДА ЖЕ КОПРИСТАНИИХЪ ПРИНДОТЪ, ТОГДА  
КЪ ПЛЮ ТВОРАТЪ, ТАКШ И ИНОКЪ: АЩЕ НЕ  
ТЕРПИТЪ НА ЕДИННОМЪ МѢСТЕ: НЕПРИ  
ЕМЛЕТЪ ОУБѢДЕНІА И СТЫНИИ: И БШ ПА  
ТЕ

те, всѣхъ дѣлъ молчаніе и збра бгъ  
шесть бо призрю нонакроткату и мо  
лталнвату и трепещущаго монахъ слов  
бсѣ, и рече братъ: како возможи жити  
на единѣ, глагола емо старецъ, воннъ  
аще не трѣбуется прежде, многими  
неможегъ на путнннхъ христну, на по  
вѣдѣ, да единъ возможегъ братиса  
со сдностатомъ; такъ финокъ: аще пр  
ежде собратію ненаднннхъ жити, ннен  
акннкетъ хитростн како помнннхъ ѿ  
гоначн и блнстн рѣмъ свон, немож  
етъ на единѣ жити и сопротивннхъ  
всѣмъ помнннхъ. **Такъ** во  
прошенъ бнвъ старецъ: ѿ брата; что  
сотворитъ тѣбѣ ѿче; добродѣтели: и  
ѿ вѣща старецъ, гла аще кто хошетъ  
набнннхъ какшвѣ хорожестѣ, вѣа  
когъ дѣла ѿстабаетъ, и семѣ чотнн  
внмаетъ: и брѣываетъ прнбнннхъ  
своихъ

38, 15  
своихъ, смираа са иновнннхъ сомно  
гннхъ терпнннхъ; и такъ на оуѣаетса  
хнростн, такъ финокъ: аще не ѿста  
битъ тѣбѣческѣ печаль, и оузнннхъ  
сѣбѣ и смнннхъ: такъ немнннхъ сѣбѣ  
ннннннхъ; такъ добрѣнннхъ есмъ ко  
жѣ; ннннннхъ рабенъ комо: неможегъ ста  
жатн добродѣтель ннннннхъ. аще же смн  
нннхъ сѣбѣ во всѣмъ дѣлѣ и словѣ, тог  
да прнходатъ добродѣтели самн ѿ сѣбе  
и крѣпннхъ бнвннхъ: ~~.....~~  
рече старецъ: такъ согрѣшннхъ должнъ  
естъ ѿ лнннхъ сѣбѣ ѿ всѣхъ любве тѣбѣ  
ческнхъ; дождете ннннннхъ такъ прнннхъ  
бгъ покалннхъ егѣ: ннннннхъ любѣ мнра се  
гѣ ѿ лнннхъ насъ ѿ лнннхъ бнннхъ.  
рече старецъ: такъ не ннннхъ оумерннхъ во  
графѣ комо не слнннхъ гла ннннхъ  
ннннннхъ тѣбѣческнхъ: но единно оумерннхъ  
и ннннхъ мѣстѣ ѿ ходннхъ; и дѣлѣ ннннхъ  
стѣ.

СТЬ ГЛАСА НИМОЛВИ; ТАКШЪ ИНОКЪ: ЕГДА  
СЪБЛЮЩА ВО ОБРАЗЪ СТЫИ, И Ш РЕЧЕТСА  
МИРА СЕГШ; ДОЛЖЕНЪ ЕСТЬ ОСТАВИТИ РОДИ  
ТЕЛИ, И СРОДНИКИ; И Ш ИТИ НА МѢСТШ  
И ДѢЖЕ НѢСТЬ МОЛВИ НИСМѢЩЕНІЕ МИ  
РА СЕГШ СЪБЪРАШ; АЩЕ ЖЕ НЕУЗНАЮТЪ  
ИЗГРАДА, СМРЕТЬ Ш ВСАКІА МИРСКІА ШЪИТА  
И; ПОДОБЕНЪ ЕСТЬ МЕРТВЕЦЪ ЛѢЖАЩЪ  
ВО ХРАМНОМЪ И СМЕРДАЩЪ: ЕГДА ЖЕ Ш БОНАВ  
КАЮЩІИ ГНѢШАЮТСА И Ш ВРАЩАЮТСА  
ТАКОЖЕ И БГЪ Ш ВРАЩАЕТСА; Ш ИНОКЪ  
НАШЕ ПНВѢШАШ ВЪ МИРѢ СЕМѢ; СРОДИ  
ТЕЛИ И СРОДНИКИ СВОИМИ: РЕЧЕ ПАКІ  
ТАКШЪ МАШУ АЩЕ НЕБЪДЕТЬ ДОБРЕ СОЛѢНО  
ИЗНИВАЕТЪ И Ш ВРАЩАЮТЪ ВСИ ЛИЦА СВО  
А Ш Ш БОНАНІА СГШ, ТАКШЪ ИНОКЪ  
ПРНБЛАЖАТСА МИРКИМЪ ВЕЩЕМЪ И МОЛ  
ВАНЪ; И НЕ СЪДАИ ВЪ КЕЛІИ СВОЕЙ ЕЖЕ Ш  
ГРАДІТИ СЕБѢ СЪГРОХОМЪ БЖІИМЪ: ТАКО  
БЕЗБОЛИ СОГНИВАЕТСА: ТАКШЪ Ш ВРАЩА  
ТНСА

139  
ТНСА Ш НЕГШ БГЪ И АГГЕЛОМЪ СГШ: ВН  
ЕГДАЖЕ ПРНБѢГНЕТЪ КЪ БГЪ И Ш ВРАТНТСА  
МОЛВИ МИРСКІА И ОУБѢРНЕТСА, ТАКШЪ БГЪ  
МОЖЕТЪ ПНЧАТИ СГШ: ТОГДА ПОСЛАЕТСА  
СМЪ СОЛѢ ДУХОВНАА: И ЧЛѢВЪ КОЛЮБѢИКИИ ДУХЪ  
ПРНШЕДУЩЕ СЕМЪ: БЕЖАТЬ Ш НЕГШ СТРАСТИ  
РЕЧЕ ПАКІ, ТАКШЪ НЕПОДОБАЕТЪ ИНОКЪ ПАНІСА  
Ш САДѢХЪ ВЕТВЕ<sup>НИХЪ</sup> ИЛИ ВО ИСТОУНИЦѢХЪ  
ДОВОСТРОИНЫИ ТАИ ВО ВЕРТОГРАДѢХЪ, ВСАКО  
СЪБЛІЕ ИМОЩНХЪ ИЛИ Ш ХРАМИНАХЪ ОУКРА  
ШЕНІХЪ: ПНБГТИ СМЪ ТОРЖНИКЪ, ПНШОС  
МАХЪ, НИ Ш ПРѢДѢХЪ Ш ЛЮБОВЪ ОУМЪ ОУПРА  
МАНАТИ: НО ПАНЕ ИМѢТИ БЕЗМОЛВІЕ ПНТ  
НЕ АГГЕЛСКОЕ, НЕ ПРѢСТАВНОЕ СЛАВОСЛОВІЕ И БЛА  
ГОДАРЕНІЕ БГІЕ ПѢТЬ ПНТІА СЕГШ ИМѢ  
ТИ СТРАШЕНЪ, И Ш ВСАКІА ЛЮБЕ ПЛОТСКІА  
Ш ЛЮТЕНЪ, АЩЕЛИ МЕ СЕБѢ РАУЛАБЫТЬ И СО  
ПЛОТСКІМЪ ВЕЩЕМЪ ПРНБЛНЖИТСА: НЕ МОЖЕ  
ТЬ БГТИ БГЪ ВОЗЛЮБЛЕНЪ: НИЖЕ ПОНОШЕ  
НІА ЧЛѢВЪЧЕСКАА ОУБѢГНОТИ. ДВНЖЮТЪ БШ  
СГШ

егш, крамоли, шестлаха и шнива, и швсѣхъ  
наже прежде рекохомъ, и смѣшамъ быкъ ш  
снхъ и печаленъ, приузнаетъ князи еже со  
ставиши свое хотеніе и каа полуд иноку  
шсгш: Мира, ш рекошемъса; и пакн мирскн  
ми веши молвади. какъ же рече аптль: ни  
ктоже воинъ биваетъ: шбладетъа копла  
ми житенскимн да воекодѣ оуденъ бдетъ,  
шстакнмъ прочее слнн нравъ, сребролюбіе, и  
вса погрѣшающаа нѣмъ нашъ, и потоплающа  
а дши наша во дноа адовш шложимъ. бр  
ема грѣховное, какъ да кшрмчнн нѣмъ на  
шъ, соплавающнмн помислн возможегъ  
безмольнш, ко пристаніше спасително до  
стигнѣти

Рече старецъ: какъ же храмннѣ дверн чаш  
ш берзаетн оудовъ теплотѣ вонъ и спощ  
аютъ: такъ и дша, егда бдетъ многш  
глатн. аще и добро что когда глетъ, св  
ою тѣлотѣ, беседнмн двѣрнн погблаетъ

40 кд  
етъ: добро оубш ибгоприятнш молчаніе  
в раздмѣ и вниматн полужнѣмъ мыслемъ  
Братъ вопросн старца гла: какъ подоба  
етъ молчатн в келіи своей: и рече смѣ: е  
же молчатн в келіи твоей еѣ, еже помѣ  
татн себѣ навсѣкъ ча предъ бгомъ, и еже  
поснлѣ своей блвстн помислн себлемна  
ш врага: и се еѣ еже бѣжатн мира: рече  
же смѣ братъ: что еѣ мнръ: и ш вѣща  
старецъ: мнръ еѣ: еже дѣлатн чрезъ есте  
ство и исполнатн волю свою. мнръ еѣ;  
еже пещнла шгѣлѣ паче дши: и хвалн  
тнса нмѣннємъ: и сегш радн рече аптль  
возлюбленннн оучннкъ: не любнтѣ мнра  
ни наже в мнрѣ.

Братъ вопросн старца гла: что еѣ молча  
ніе: и каа полза ш негш еѣ: старецъ же  
рече смѣ: молчаніе еѣ еѣ. еже сѣднтн в  
келіи сраздмомъ, и страхомъ бжнмъ:  
ш вращаетъ злопомнѣніе ш високо  
шміе

Зміє: таковое молчаніє, даждаєть вса до  
бродѣтели протѣа; и совладаетъ ꙗко  
ѿ разженнѣхъ стрѣлъ вражнѣхъ, не ѿстав  
лаа егѡ, оуазвленна быти: ѿ безмолвіе  
лѣтвице нѣнаа, ѿ безмолвіе; ѿ мнленіи  
мѣти: ѿ молчаніе просщеніе дѣшы, ѿ мол  
чаніе аггеломъ совѣсѣднѣте: ѿ молчаніе  
срѣцѣ ѡзареніе: ѿ безмолвіе: родителю всѣхъ  
блгыхъ: пощенію крѣпостъ, ѡзникѣ оузда  
трѣбѣ воздержаніе; мыслнмъ ѡмирненіе  
ѿ безмолвіе, оупражненіе на мѣтѣхъ и протн  
чаніе, ѿ молчаніе, ѿ своихъ тоуію пекііа  
и со хрѣтомъ бѣсѣдѣа ~~всѣгда~~ всегда, и неп  
рестанно зра смѣртъ предъ ѡтнмаси, и св  
етилнигѣ не оугасѣемъ совладѣа. того  
бо любашн не престанно поѣмъ зовѣще  
готово срѣце моѣ бже, готово срѣце моѣ:  
томѣ слава, нынѣ и вѣвѣігн амѣѣ

глахѣ

Шоумненіе глава: В:

Глахѣ ѡ аувѣ арсеніи: ꙗко вса лѣта жи  
тіа своегѡ: егда садѣше надъ дѣлш рѣкѣ  
своею: всегда имѣаше платъ на лонѣ сво  
емъ слезн радн текѣщнхъ ѿ ѡтн егѡ—

Братъ вопроси старца гла: рци ми словш  
ѡво: како спасѣа: гла емѣ старецъ: иди  
и сотвори мысль свою, ꙗкоже и ѡсѣдѣннхъ  
творѣтъ сощн вѣ темниці; вопрошають  
мимоходѣщнхъ гдѣ естъ князь и когда пр  
видетъ; и скончаніа своегѡ платѣть не пре  
станнш: ꙗкоже инокъ долженъ естътвори  
ти, и ѡ блнтанн дѣшѣ свою гла, горе мнѣ,  
како имамъ престати на судѣ хрѣтовн; и  
како имамъ емѣ ѿ вѣщати; аще ꙗкоже по  
звѣшнса всега, седа вѣ келіи твоеи; можешн сп  
астнса: ~ Рече старецъ срѣце твое пома  
аѣ

лѡ патнѣ глѣтн ѡкоёмнѣо, брате ѡакш ѡт  
нѣншн менѣ бѣтъ: н такш помалѡ навнѣс  
нешн себѣ ѡскорѣтн, н вменѣтнса пате вс  
ѣхъ грѣшнѣнша, н такш вселннса вѣа  
начнетъ стобѡю жнтн дѣхъ стѣнн; ащ  
еще ѡскорншн тѣвѣса, ѡ ндетъ ѡ тебѣ,  
блгодѣть бѣжнѣа н дастъ тнса дѣхъ во ѡснве  
рненнѣ плѡтн н ѡжестѣетъ тн срце; н ѡ ндетъ  
ѡумкленнѣ; н ннернно же ѡ снхъ ѡбращ  
етса вѣ тебѣ

рече, авва еувагрнн; седаи, в келнн своен  
соверннѣ ѡумъ н мыслн своа: поманн дѣ  
смертннн; н ѡже посѡмъ бѣдѣ н болѣзнѣ  
н мертвѡстѣ тѣла н сберѣ свѣта, сегѡ  
разѡменн, н смотрн сощнннѣемъ, да воумѡ  
жешн превнвѣтн, вѣ томъ ѡумѣ безмѡлвн  
ѣ; н такн поманн дѣское мѡченнѣ н ѡт  
ненное рѡднство, како ѡубѡ сѣтъ тамъ  
сѡщнѣа; в каковои торестн мѡченнѣ, нлн  
в коемъ горкомъ возднханнн, н каково  
страстѣ

42 ісз  
н стелннн, какова мѡка ѡнаѣа неконч  
ѣемаѣа; слезннѣе н рнрданнѣ неѡстѣшнмо  
н горкое, непрестаннѣе грѣшннмъ дѣш  
такш ждѣ помннѣа дѣнь восресеннѣ н  
стоаннѣ прѣдъ бѣгомъ: помннѣа н гро  
знѡѣа сѡбннѣе ждѣшагш грѣшннкоѡ  
сѣдѣа бредъ бѣгомъ ннѣхъ хрнѣтомъ прѣдъ  
ѡтѣлнѣе н чакѣсн; помннѣа н страш  
наѣа мѡченнѣа; помннѣа н прѣкер  
ннкомъ храннмаѣа бѣтаѣа: дерзѡвеннѣ  
ко бѣгѣ оцѣ н снѡ н стѡмѡ дѣхѡ, сож  
нтнѣ со ѡтѣлнн н со всѣмн ѡтѣмъ радо  
стѣ неизгала неизгалаѣанаѣа ѡѣа ѡ  
боѣ помннѣа н, грѣшннкомъ мѡка  
а прѣдннѣжъ поконн, н такш смнрн себѣ  
н ѡумннѣа сщѣмъ, блудн ѡ пасно н,  
неужнѣнѣа ннкогдаѣе, аще бсн в нѡ  
трѣ келнн, нлн в нѣ, сѣа н менъ воѡмъ  
ѣ своемъ незабвенно: рече старецъ  
ѡакш вѣаше нѣкнн братѣ жнѣа н кѣ  
келнн

КЕЛІН НСОТВОРН ДВАДЕСАТЬ ЛѢТЬ ОУПРА  
ПНАСА ~~А~~ НА ПРОЧИТАНІЕ ДЕНЬ И НО  
ЩЬ: ВО ЕДИНЪ ~~У~~ ДНЬИ, ПРИДЕ ЕМО ПО  
МЫСЛЬ ОУМНЛЕНІЕ; ЕТЕ НГН НА БЕЗМОА  
БІЕ; И ВЗА КНИГІ СВОА ЕЛНКО НАМБ  
АШЕ ПРОДАЕ ВСА. ВЗЕМШИТЕ МНОГА  
РЬ СВОИ ~~У~~ ПДЕ ВОКНДГРЕНЮЮ ПОСТІНЮ  
И СРѢГЕ ЕТЮ АББА ІСААКЪ, РЕЧЕ ЕМО  
КАМШ ИДЕШИ БРАТѢ, ~~У~~ ВЪЩАВШЕ БРАТѢ  
ГЛА ИМАМЪ: К: ЛѢТЬ, ВНАЖЕ ПРОЧИТО  
ВАХЪ КНИГИ, И СЛІША СЛОКЕСА КНИЖНАА  
НЫНѢ ЖЕ НАЧАТИ ХОЩЕ ДѢАШ АЖЕ СЛЫ  
ШАХЪ ~~У~~ НУХЪ: И СОТВОРИВЪ СТАРЕЦЪ М  
ОЛНБЪ, ~~У~~ ПОСТІ ЕТЮ

АКА БРАТА ПОПЛОТН ~~У~~ РЕКОСТАСА МІРА:  
И ШЕДШЕ ВЪ ТОРѢ ННТРІНСКОЮ ПРИБЫВАХЪ К  
ПОСЛОШАНІИ, ДАДЕЖЕ НМЪ БГЪ ДАРЪ СЛЕЗЪ  
ОУМНЛЕНІЕ, ЕДИНОЮЖЕ ВИДЕ СТАРЕЦЪ ВОКН  
ДѢНІИ, ~~У~~ БКА БРАТА СТОАЩА НА МІТЪ, И  
ДЕРЖАЩА ХАРГІИ ПИСАНІИ И ПРОЛІВАЮЩЕ И  
ХЪ

43 103  
ХЪ СЛѢЗАМИ СВОИМИ И ЕДИНАГО ПИСАНІЕ  
ОУДОВЪ ~~У~~ МЫВАШЕСА: ДРУГАГОЖЕ СОТРО  
ДОМЪ: И ЗРАСТАСА АКИ БЛАДНІМЪ ТЕРНИ  
ЛОМЪ ПИСАННО; ПОМОЛІСА ЖЕ СТАРЕЦЪ  
БГЪ ДА АЖИТЬ ЕМО ВИДЕНІЕ СІЕ, И ПРЕДГ  
АВЪ АГТЕЛЪ ГАНЬ, ГЛА ПИСАНІАХЪ ІАЖЕ  
НА ХАРТІАХЪ ВИДЕЛЪ, ГРѢСН ІХЪ СЪТЪ: И  
ЕДИНЪ ЛУБЪ ПО ЕСТЕСТВО СОТРОШНАЪ Е  
СТЪ, И ТОГѠ РАДИ ИУДОВЪ ~~У~~ МИКАЮТСА  
ПИСМЕНА; ДРУГІИ ЖЕ ВЪ НЕЧИСТІХЪ И НЕ  
КЕРНІХЪ ПРЕТРОШЕНІИ ВЪ ПАЛЪ ЕСТЬ, И  
ТРЕЗЪ ЕСТЕСТВО ~~У~~ СВЕРНІЛСА СЕГО РАДИ  
МНОЖАШАГО ТРОДА ТРЕБЕТЕЪ НА ПОКА  
АНІЕ, И ~~У~~ ТОЛЪ ОУБЪ ГЛАСЕ СТАРЕЦЪ,  
ПОТРОДІСА БРАТѢ, ПОНЕЖЕ БЛЕДА СЪГЪ  
И ТРОДОМЪ ~~У~~ МИКАЮТСА; И НЕ АЖИ ЕМО  
СТАРЕЦЪ ДО СМЕРТИ ЕТЮ ДА НЕ ~~У~~ СЕЧЕТЪ  
ОУСЕРДІА ЕМО, НО ВСЕГДА ГЛАСЕ ЕМО ПО  
ТРОДІСА БРАТЕ, ПОНЕЖЕ СО ТРОДОМЪ ~~У~~  
МИКАЮТСА: ~ БРАТѢ НѢКІИ ПОДЪИЖ  
НИСЪ

никъ твораше правдо свое, собрато  
своимъ, и побѣждаемъ бываше сла  
замн и сику ради немогн чести,  
и ставаше стихи уама, молит  
его братъ сказати емъ что на  
равнѣ, какъ такъ горго платига  
онъ гла емъ прогнма брате, а  
въ оубо всегда направилъ моемъ  
судю зрю и себѣ какъ повнѣа сто  
лица, и нестудема судю гла ми  
почто согрѣшилъ еси, азъ те немин  
то ѿ вѣщати емъ, заграждаютсѣ  
бо уста моя ѿ ѿбаченіа совѣсти  
моеа, сегш ради немотѣ, чести, и шта  
блѣю стихъ уама платига, но прогн  
нма брате какъ смѣшайота, и аще хо  
чешн датборимъ кинудо, ѿ собѣ пра  
вно свое, гла емъ братъ, ни оѣе:  
аще и неплѣт азъ но видѣа тебѣ,  
платица, и мамъ себѣ шкалпа; ви  
дѣвъ

44 ѿн  
дѣвъ те бѣ смпреніе егѡ дарова емѡ  
платъ, брата егѡ ради; Братъ нѣде к  
нѣкоемѡ старцѡ въ горѡ сннѣискѡю—  
и молаше егѡ гла, скажи ми оѣе к  
акѡ спавѣла, понеже многш прогнѣ  
вахъ бѣа, гла емѡ емѡ старецъ: азъ  
чѣдо, молюсѣа сице, гдѣ сподобима  
работати тебѣ, како же прѣжде рабу  
пахъ и сатанѣ лстнѡмѡ, и сподобимъ  
любнѣгнѣа, какъ же возлюбнѣхъ грѣхъ  
рече пакн добро естѣ воздѣватн рѡ  
цѣ на нѣбо, и молити бѣа безвредѣ  
пренн дшѣ, воисходѣ еѣ ѿ тѣла—  
ѣже сохраннѣгнѣа ѿвоздѣшннхъ бѣло  
Побѣдаша намъ нѣкнн братѣа, прнше  
дшн кѣ намъ, бранѡ: какъ бѣше—  
нѣкто старецъ подвнжннкъ, седѣнн  
в пещерахъ, быше мѣста нарѡцаема  
гѡ инзрапѣа, и трезвѣннѣе таковоѣ имъ  
бѣше оцѣмъ егѡ, какъ всегда на всѣ  
колѣ



КОМЪ М'БЕГЪ, И ДИТЕ АЩЕ ХОЖДАШЕ : ТА  
 СТО, СТАВАШЕ И ПОСЪЩАШЕ ОУМЪ СВОИ-  
 ГЛА КЪ НЕМЪ : ТТЪ ЕСТЬ БРАТЕ : ГДЕ ~~Е~~  
 ЕСМН : И АЩЕ Ш БР'ТАШЕ ОУМЪ СВОИ,  
 ВО СЛАВОСЛОВІЕ Б'ГІЕ, ВЛГО И ДУБРО : ЕГДА  
 ТЕ ШБРЕТАШЕ ЕГЪ ИМЪ КЪЮ КАКОВЪЮ  
 ЛЮБО В'БЦЬ МНСАЩО АБІЕ ДОСАДДАШЕ  
 СЕБЬ ГЛА, ВОЗВРАТИСА Ш ТЪДО СГРЕМЛА  
 НА Д'ЛО СВОЕ, И ТАКШ ВСЕГДА ГЛАШЕ СЕБЬ  
 СТАРЕЦЪ : БРАТЕ БЛИЗЪ ЕСТЬ Ш ШЕСЬКІЕ МО  
 ЕГЪ, НО ЕЩЕ НИЧТОЖЕ ЗРЮ БЛГО ВЪНУТР  
 СЕБЬ, СЕМО СТАРЦЪ АВНСА Н'БКОГДА Д'А  
 ВОЛЪ, ГЛА ЕМО : ЧТО ТРОДННСА ВСДЕ-  
 СТАРЧЕ В'БРО МН ИМН ІАКШ НЕПАСЕШНСА  
 ГЛА ЕМО СТАРЕЦЪ, НЕ ВЪДН ТЕБЬ ПЕЧАЛЪ  
 АЩЕ И НЕПАСЪСА, ШБАТЕ ВЕРХЪ ГЛАВН  
 ТВОА СТОАТИ ИМАМЪ : ИИЖЕ ПОДР'СЕМ  
 ВЪ МОКАХЪ ПРЕИПОДННХЪ ГОР'ТН ИМА  
 ШИ : ШНЪ ЛЕ СІА СЛНШАВЪ ИСТЕЗЕ : ~  
~~СТАРЕЦЪ~~

СТАРЕЦЪ Н'БКІИ СЕДАШЕ ВЪ РАИДЕ, Д'БЛА  
 НІЕ ИМЕА СЫЦЕВО. СЕДА ВЪ КЕЛІИ СВОЕИ  
 ОУМНАБНЪ, НА ЗЕМЛЮ ПОНІКЪ, И ГЛАВОЮ  
 СВОЕЮ КОЛЕБАШЕ ГЛА СОВОЗДУХАНИЕМЪ  
 ЧТО ОУБО ХОЩЕТЪ БЫТИ, И ПАКН ПОМО  
 ЛАКЪ : СЕДА И Д'БЛАА ПЛЕННЦО, ТАКЕ П  
 ОКНВАА ГЛАВОЮ СВОЕЮ ГЛАШЕ ТОЖДЕ,  
 СЛОВО, ЧТО ОУБО ХОЩЕТЪ БЫТИ, И ТА  
 КО СКОНЧА ВСА ДНН ПЖВОТА СВОЕГО-  
 ПЕЧАЛДА ПРИНО СЪ СВОЕМЪ ИСХОДЪ ШТ  
 БЛА

РЕЧЕ СТАРЕЦЪ : И Б'ЕТЪ ГОРШЕ П'АЧЕ ШБЫЧАА-  
 ЗЛАТШ : ТР'ДА ОУБШ МНОГА И ВРЕМЕНИ ТРЕ  
 БДЕТЬ ТАКОВІИ : ИКШ ДАВОЗМОЖЕТЪ СЛІИ Ш  
 БНІАН Ш С'КІИ : И ТР'ДЪ ОУБШ МНОЖИ-  
 ИМ'ША : ВРЕМЕНИТЕ МАЛО ПОЛУНІША, СМЕ  
 РТІЮ ТЕ СКОРШ ПОМАТИ БЫША : И Б'ГЪ ЕД  
 ННЪ В'БЕТЪ, ЧТО СОТВОРНТИ ИМАТЪ СНИМИ  
 ВЪ ДЕНЪ СЕДА

РЕЧЕ СТАРЕЦЪ : АЩЕ ПОДЪИЛННІКЪ БУДЕТЪ  
 ИНОКЪ

инокъ, воинъ и стажесть ѿ него бгъ  
всакъ нестажаніе и домаліа бѣши: по-  
неже и малая бѣшь сирнострастнемъ мо-  
жетъ когѡ повредити и ѿлучити ~~ѿ~~  
думъ егѡ, ѿ поденіа іисѡва и ѿ плача

Рече паки, горе тебѣ душе, іакѡ нашла  
• еси тогѡ вопрошати ѿ словесѣхъ бж-  
іихъ и слншатн, и нитгоже твориши ли  
слншиши, горе тебѣ тѣло познавъ пон-  
еже ѿ сѣрнающага и всегда тамъде,  
нщешн насненіе и пнщѡ, горе юному  
наспнщнющемоу древо свое, и повнннщнм  
дса • во всемъ волѣ своеи: іакѡ все со-  
орн нществнѣ свое и ѿ реченіе мїра:

Рече старецъ: седнщн в келїн твоеи им-  
ѣн пнмать смертндоу на всакъ тасъ, и все-  
лнтся в тѣ страхъ бжїи, и нзмн ѿ дш-  
шн твоеа всакъ прегрешеніе и всакѡ  
слово

46  
слово и безаконіе: рече паки, имѣаи стра-  
блїи, имать сокровнще и сполненко блгн  
понеже страхъ бжїи храннтъ тѣвѣка ѿ  
грѣха

Старецъ нѣкїи седнше на едннѣ в ке-  
лїи своеи: и сотвори шестъ деснть лѣтъ  
тѡ, ннколиже ѡставнвъ покааніе: гла-  
ше же прно, іакѡ вѣкъ сей даль есть на  
бгъ напокааніе и много нскатн егѡ нма-  
мн: и не ѡбращемъ: аще поговнмъ за-  
слѣ тнвѡше

Рече старецъ: аще бѡдетн тѣло немоцно-  
протнвѡ силн егѡ сотвори правнло нпть  
твои да не іакѡ в падешн в недѡгъ нво-  
схощешн врата и брашна оугѡднаа: аще  
смѡщнютъ тѣ сквернїа помысли несокрїи-  
нхъ: но авїе повѣждь ѡцѡ своемѡ дхѡ  
вномѡ, и ѡблнчн нхъ, елнко бо крїеть-  
тѣвѣкъ помысли своа, толнко паче мно-  
жатса в немъ, и прнѣмлютъ снад нкрѣп-  
ость

остъ: ~ Рече пакы, ꙗкоже оубо змиѣ сѣдѣ  
и знадеѣ и зазвнни своа абѣе бѣмнѣ  
такоже и аѣкавѣи помыслѣ шбануаемиѣ  
скоро потнѣартъ: и ꙗкоже, ꙗкоже ꙗвѣ по  
ададеѣ древо, такоже и аѣкавѣи помнѣ  
поддадеѣ срце, ꙗвляади те помнѣи  
воа, скоро и сцелитѣся, и сокрѣваади  
нхъ горанию и маетъ, ꙗкоже ни комѣ  
с возвѣтити помнѣи твоа бѣдѣи:  
знаменѣе еѣ ꙗкоже смиренѣе не нмѣи  
смирениое бо мѣдарование, всѣхъ доб  
рихъ и маетъ и ꙗкоже стѣхъ зрѣтъ, ꙗко  
тѣю себѣ грѣшна и мѣи, ꙗкоже ш вѣсѣ дѣи  
призоветъ ꙗвѣи бѣа, и тогда шедѣ  
вопроситъ ꙗвѣи ш конхъ помн  
слехъ, ш вѣшатѣи емѣ и маетъ ꙗвѣи  
пате те бѣъ ꙗвѣи комѣ темѣ полезна  
емѣ ш верзѣи оубо, ш слнцѣ бала  
амовѣ, ꙗкоже и недостойнѣе еѣ, и грѣ  
шенѣе вопрошаемиѣ

Рече пакы ꙗкоже сѣтъ грѣбнѣ бѣмнѣ  
и деже пребнѣаеши, ходи ꙗсто тамо  
и глѣди, леташнхъ во грѣбнѣхъ, ꙗкоже  
те тогда еѣда сѣдѣаеѣтѣи ꙗвѣи  
и бранѣ  
Рече пакы, ꙗкоже оубо бѣи братѣ пре  
сѣвааеѣа когадѣ иди и пребѣди оубо  
него тѣи дѣнѣ давидѣи ꙗкоже дѣи  
ш ꙗвѣи раздѣаеѣа ꙗкоже речеѣтъ тѣи,  
ꙗкоже помолитѣся ш не мѣ рцы емѣ,  
бѣъ братѣ маетъ радѣи сѣтѣхъ, и мене  
и тебѣ да помнадеѣтъ, поволи своаи  
Рече пакы, ꙗкоже ш таготѣиши ш бра  
шенѣе тогда понѣди себѣ на тѣдѣи  
телеснѣа; да прѣтѣде, ношѣи ш блегѣ  
иши требо тѣое; и не бурниши мечѣ  
нѣа, и приидѣи слнхъ; но вѣди ꙗко  
борѣцѣе добрѣ на дѣвола: ꙗкоже оубо  
ритъ тѣа онѣ ш сѣдѣ, загни и ги  
еѣо ш шндѣо ꙗкоже оубо дерлитъ тѣа  
брании

брашнн оудержн нгн егш брѣнїемъ  
аще шгачотнть та спомъ сокршн егш  
тродомъ тѣлеснмъ, аще прелстнть  
тщеславїемъ, сотворн нгн дѣло каковѣ  
дато шбезчестатъ людѣ, н сїе оубш вн  
пдъ, іакш нн шчесомже н номъ таікш  
сгорнть н утпруднаетса егана, іакш  
же егда іавїкъ смнрїнїе любнть н безч  
кстїе: — Паікн рече старецъ: аще  
юнкъ еси, бѣжн внна іакш те шшмїа  
ащелн н слдчнтса любкѣ радн малю  
н спїн ш прочее ш ставн, аще нзакл  
ннатъ та збавїн нлн метанїе тн тбо  
рнть, не вннман клатбе сен, понеже  
многашн сатана прклагаетъ пондл  
дгнн юныхъ на вїно: бѣсть болдкн  
вїн, іакш выно, нлени, ш лдчаютъ  
їнока ш бга: Рече пакн, аще впо  
стынн сѣдншн, блудншн оумъ дане  
пордгаютса тн бѣсовѣ: влагающе по

мишл

мишленїа глѣднще, іакш добре сѣдншн  
н се оубе нзбавнла еси ш шклевртанїа  
нш члвѣкъ оудалнса еси, нгланїа н сл  
ншанїа, н творншн нынѣ малюю слдк  
бѣ твоею, аще сїа помншлешн, взем  
летъ бгъ помощь свою ш тебѣ, н тогда  
оубѣсн свою немошь, но пате глн прнш  
горе мнѣ, понеже тѣломъ есмь впосты  
нн, оумомъ же, помїрѣ скнтаюса: нта  
вѣщн мнѣ оубш, іакш ннїтїе стѣхъ  
шгетекое дерлѣ, не вндрѣще іакш на беа  
кѣ дѣнь помнслн свѣрнннн н лѣностїю  
не подобнаа творю, адѣшн, нпїющн, н  
сплщн, кѣде днн своа нзнѣраюца: ~  
Рече пакн: аще ндшн вопроснтн ш помн  
слехъ сн, помолнса прѣжде, бгѣ, глѣ: гдн  
блте мон, еже колншн дѣждъ во оуста ст  
арцѣ семѣ: нлн дѣовннхѣ: да речетмн ел  
на ползѣ дшн моен; азъ же іакн ш оутъ  
твоихъ, глѣмнхъ ш негш послѣшатн н  
мамъ

МАМЪ; И ОУТВѢРАИ СЕБѢ КРѢПКО ВО ОУМѢ  
СВОЕМЪ ШСЕМЪ СЛОВЕСИ, ПОНЕТЕ ТРЪДЪ  
НИЩЕТА И СТРАДАНІА, И МОЛАНІЕ: РАЖДА  
ЕГЪ ТЛѢБѢСЪ СМІРЕНІЕ, СМІРЕМЪ ТІЕ ПРО  
ЩАЕТЪ БГЪ ВСАКЪ ГРѢХЪ.

Рече пакн: аще оуслышиши шнѣгохмъ  
іакш оуторната ель: и прійдетъ къ те  
бѣ, да не шблнтіши егш, но вознесеши  
снѣмъ, и блнті лицѣ свое къ немѣ  
да шбращеши дерзновеіе в млтвѣ:  
своеи

Рече пакн: аще прійдетъ къ тебѣ бра  
шн ми плачь шлица твоегш; и сокрїи  
егш в срце своемъ, дождете шпдсчї  
ши брата, и тогда пакн возлопн па  
ать на лице свое, понете боатсѣ ббн,  
вндаше плачь стобою:

Рече пакн: аще помнсаъ стоблаетъ тн  
гордоітнн рцн бѣсѣ, и дн зама сачан  
понете рече гдѣ всѣгѣ возносамн  
себѣ

СЕБѢ СМІРНІТСА: АЩЕ ЖЕ РЕЧЕШИМИ, ІАКШ  
ДОБРЬ ЕСМЬ И БЛГОТОКѢНЕНЪ: ТОГДА ОУВѢ  
ІАКШ ДОБРЬ ЕСМЬ, ЕГДА СМІРЕНІЕ ИМАЕТЪ  
РЕЧЕ ПАКН: АЩЕ ПРЕБЫВАЕШИ СОБРАТІЕЮ,  
БЛЮДИСА ДА НЕ ІАКШ КЛАДѢА НАДЪ НЫМИ  
ПОВѢЛНВАЕШИ ІМЪ, ДА НЕ ВОЗНЕСЕТСА СРЦЕ  
ТВОЕ, ВЪ ВИСОТѢ, НО ШБРАЗОМЪ ИМѢИ  
ДЕРНОВЕНІЕ; ДОШЕЮ ТЕ РАБА СЕБѢ ИМѢИ  
И МЕНША ВСѢХЪ: Рече пакн: аще в па  
дѣши в грѣхъ, и шоставиши егш, и на  
тнѣши каажтсѣ и скорѣбнн, блудн  
да непрестанеши, но пате воздухан ісо  
гдѣ, да же до дн смертн своегш, аще  
же не скорѣиши, пакн скоро вгойже  
ровъ впадѣши: Иже бо по бзѣ скорѣ  
загрѣхн, ружда ель крѣпка, и не шсга  
блаетъ тѣа пастн:

Рече пакн, егда видишъ гдѣ млдѣющ  
ата, и даиша дшн твоеи оумнленіе,  
тогда сатана воспомннаетъ тн дѣ  
ла

ла нѣсаа въ келіи твоєи, гла сїе дѣло —  
нѣмано естъ сотвори. е: днесъ, или нѣн  
погѣти брата твоєго, понемте боанигъ  
нѣна нѣсаа благагъ ти бо оумъ.  
сїа те вса творитъ лѣкабїи, дане ѡ  
ставитъ та, наслаждатиса сладостна  
го плата, аще те разбѣситъ члвкъ лѣ  
сатанинѣ, нѣ хранитъ себѣ бнмаа:  
нѣ молаа прилетно ѡ души своєи со  
оусердїемъ. аще тогда послѣдетъ нѣсѣ  
шенїе, или ѡ члвкъ, или ѡ вѣсовъ,  
нѣбо сатана нанпате боритъ члвкн.  
злѣ; егда егѡ ѡни борють дѣрѣ,  
нѣ аросгъ нѣ гнѣвъ тогда подвизаюгъ,  
понемте аротъ нѣ гнѣвъ, паче всегѡ  
ѡ гонатъ, платъ нѣ оумнленїе, нѣ сми  
ренїе ѡ души потѣблаютъ; бнѣдетъ те  
нѣ когда седашотн въ келїи своєи нѣ ѡ  
бстѣпатъ та помншенїа злаа, нѣ ѡ  
совѣ акн свѣрїе лютїе, тнже нѣ обѡ  
нса

50  
нса нѣхъ, ноабїе боуганн мѣжественне  
нпомоанса оусерданш гдѣн: нпроходнса  
подворѣ мало: ѡниже непертаще мо  
литви, разнѣдѣта ѡ себѣ:  
рече пакн: аще хошешн нмѣти платъ  
возлюбн нищегѣ, н смиренїе: н неимѣ  
н добрїа вѣщн въ келїи твоєи; егда  
бо бохошегъ нѣтѡ душа твоа н не  
ѡбрѣтаетъ; вознхаегъ н смираетса,  
тогда бгѡ оутѣшатъ ю; н дарѣтъ  
ей оумнленїе, н егда вѣдснтъ душа  
сладостн бжїа, котомѣ не навндрнтъ,  
н рнзѣ свою, юже носнтъ, н самое то  
тѣлѡ свое: се нѣбѡ глѣтн чадо;  
аще неѡмерзнтъ члвкъ тѣлѡ свое  
нѣкѡ врага н сопостата своєго, ничн  
мѣже твора оугожденїе емѣ; нѣбо  
зможѣтъ свободннса, ѡ снтей бра  
тнн: сѣтъ бо дїабола на нокн п  
ачеже на юнїа, тѣло наше естъ,  
нѣкомѣ

іакш же дѣла ісаіа побѣдѣ гла не  
дѣржи рѣки чѣмъ іа: ннѣ шѣтѣ  
кочнѣтиса себѣ комо, ннѣ тн ко  
сннса тѣло чѣмъ, но нна свое вун  
ран, сострахъ, н нерцѣ комо возм  
н вошъ, ш глави моеа: ннѣ дасп  
нши сіимъ во всемъ тнвотѣ тво  
емъ: нн дашъ цѣлованіе юномъ  
безбраднѣ, ннѣ въ самой цркви нн  
приходѣ страннѣ, ннѣ да сѣдѣ  
ши близъ егѣ, понеже мнози пре  
зрѣвшѣ въши сіа іакш малн нн  
чѣже сѣще, падоша ш снхъ въ про  
пастъ велію н погнѣша: всако бо  
дѣло доброе нмъ слоѣ, ш маліа ве  
щи начинаетсѣ; н послѣдн веліе бн  
ваетъ, хранѣнн себѣ чѣдо ш снхъ,  
соблюдаетъ плачь н рѣмленіе пре  
зрадн же сіа, кроме плачь естъ  
н слезѣ: сегѣ же немѣнн: ш бѣа

СОБА

51 дѣ-  
соблюдѣющаго н хранѣща собою не  
матъ:

## СОПЕЧАЛН: ГЛАВА. I. . .

Горе рече дшн согрѣшающн по стѣмъ—  
крщеніи, не можетъ бѣзъ печали бити  
до послѣднѣшъ н занханіи, тѣбѣкъ бо  
припадаетъ, н молнтсѣ бѣгѣ, мѣтн про  
сѣ, н плачѣтсѣ, н скорѣйтъ дѣнь н нош  
сѣло бодомъ н шбанчѣемъ ш сожестн  
своеа, чѣмъ нсходѣ дшн штѣла сво  
егѣ, н сѣднн сѣрашномѣ престатн, не  
вѣстѣ же чѣш бѣ; бѣдетъ тамъ: н іакш  
смирѣніе твора себѣ, сѣженіе свое ш  
калннѣ творнтъ, аще н сотворнтъ  
мѣткѣ, кѣ сѣднн послабъ, но невѣстѣ  
аще прнѣтна бѣдетъ нлн ш вѣрженна  
тѣмъ же, подобаетъ всегда сосмирѣніе  
да бѣдетъ бѣтнѣ мѣраіе сѣамн: поне  
же невѣстѣ чѣбѣкъ; каковъ бѣдетъ:  
ш вѣтъ ш сѣднн егѣ же прогнѣва:

чѣш

УТѢ ИМАТЬ ЧАСТИ, ИЛИ НА ДѢЛѢ  
ДША БѢШ, ТОКМШ МУЧЕНІЕ И СТРАШНО:  
Рече пакы горѣ мнѣ, люте мнѣ, яко  
хртіанннѣ нарицаюся, дѣланте горше  
не вѣрннхъ бѣхъ, нбо шни непознаша  
бѣа, ни ѿ вергошася бѣш; азъ же по  
зна и бѣгодѣть пріемъ ѿ негѣш, ѿсис  
верни, дѣланннѣ и далече ѿ себѣ  
ѿ гнахъ, и данноемн богѣшво зле ра  
сточнхъ; горе тебѣ дше и еще согрѣша  
д непрестаешн, люте тебѣ дше моя  
яко вразумѣ согрѣшила еси; горе  
тебѣ дше, яко согрѣшивши и еще пр  
налагаешн, люте тебѣ яко прилагаюш  
неотнѣшнса, но ииныхъ ѿсѣждаешн  
горе тебѣ дше ѿблнчаемою ѿ совѣ  
стн своеа, ты же еще вѣрѣ неем  
лешн, люте тебѣ дше колнко ѿ  
бѣщашнса прѣбѣгомъ престатн ѿ  
грѣховѣ и пакы таждѣ зла творн  
шн

72 AS  
шн. Горе тебѣ дше како престѣпашн  
заповѣди бѣжн; и недостѣпнѣ нарицаеш  
нса и менемъ чнотескнмъ, люте тебѣ  
дше, како паддешн теломъ, и пакы юго  
ждаешн емѣ, впохоуге бѣш, горе тебѣ  
дше, како смѣртн чаешн, алука и оуста  
незатворашн, люте тебѣ дше, како па  
матн стнхъ почиташн: а дѣла нетво  
рншн, точню данаснншн чрево, горе тебѣ  
дше, како праздннкн бѣжн чгешн да  
ѿбращнѣ печешнса, праздннсовѣ же  
дхѣвннхъ незнаешн, люте тебѣ дше  
яко согрѣшившемѣ прѣбѣгомъ, наже  
манн праздннка нѣсть, но плачь и сокр  
ѣшеніе, горе тебѣ дше како дѣ ѿ днѣ  
покажнне ѿлагаешн, и сама себѣ лст  
ншн глѣющн, заѣтра покаяшса, невѣсн  
же, аще оутреннаго днѣ дойдешн, лю  
те тебѣ дше; колѣ кратн та помн  
ова бѣш, и чы пала еси; колѣ кратн  
та



та оумбдрн, ити разленнаса коль  
кратитѣ прости. ати не разумела  
еси, коль кратитѣ оукрепи, ати ш  
слабела, коль кратитѣ ищѣли ати  
паки оуазвиласа еси, коль кратитѣ  
надчи, ити во оуеннн неприваешн  
и нетворнши волѣ егѡ: ~

Рече аѡа іаіа: азъ гріе<sup>х</sup> браней бою  
са. а: егда хошетъ душа моя ш  
тѣла изити; .в. егда имамъ предъ  
статн предъгѡмъ, .г. егда хошетъ  
изити ш вѣтъ нама:

Дѡва слова: бысть вобидѣннн  
оужасне, и почасѣ плакашеса, молиша  
те егѡ да скажетъ, пошто плачетъ; и ре  
те имъ, азъ оубѡ на сѡдѣ восхнщентъ  
бнхъ; и видѣ многи ш мнрски и дѡши  
въ црѣво; и плакашеса старецъ гла  
чтѡ хошѡ временнаго сегѡ вѣка, а  
ще погѡблю вѣчнаго: ~

53. 83  
Повѣда намъ старецъ; іаіа юноша  
нѣкнн, хоташе бнти інокъ, и оуде  
ржанъ биваше мтремъ своимъ; и гла  
ше ш прѡстима мти хошѡ спастнса  
и ш прѡстнвшн егѡ, шедъ в мнтрѣн  
бнсть інокъ: живаше те влѣности  
по времнн же нѣкоемъ оумершн мтѣ  
егѡ; в неѡдѣ лютъ; и бнсть вобн  
дѣннн. оужасномъ, восхнщентъ бы  
насѡдѣ, и шбереге свою мтрѣ сосчр  
ажѡмн в мѡка: шнаже егда видѣ  
егѡ днвнса, и рече емѡ, что се егѡ  
чѡдо едѡлн ити в место сіе шсѡж  
дентъ еси, и гдѣ сѡтъ слова іаже гла  
еси іаіа спастн хошѡ душу мою  
шнъже немѣѡ, что ш вѣщати еи,  
и слнша пакн гла глѡлющѣ, помнн  
те егѡ ш сѡдѣ; поинотѡ вш інока  
послахви тезоименна семѡ, вонно  
мнтрѣ, егда те скончѡла бидѣннн  
прнде

ПРИИДЕ В СЕБѢ, И ПОВѢДА БРАТІАМЪ:  
КО ЗА ИЗВѢЩЕНІЮ ЖЕ ГЛѢМНМЪ Ш НЕГѢ  
ПОСЛАША ВОИНА МѢРЪ, ІАЖЕ ПОВѢДА  
ВНДѢТИ ШНАСѢ БРАТА ОУМѢРШАГО; ШЕД  
ШЕЖЕ ПОСЛАНИИ; ШБРѢГОША ТАКО, ПОСМО  
ТРЕНІЮЖЕ ВЪЖИИ, ПОВИДѢНИИ ~~ЖЕ~~ ТОМЪ ВИ  
СТЪ СМѢ ЛЕГЧЕ, Ш ТОДЪ БОЛЕЗНИ, И ЗА  
ТВОРИВША ВЪ СРДЦИИ КЕЛИИ, СЕРАШЕ ПРОЧЕ  
ДНИ ЖИВОТА СВОЕГО ПЛАЧАШ Ш СПАСЕН  
ІИ СВОЕМЪ, ГЛА, АЩЕ ПОНОШЕНІЕ МѢ  
РНЕЕ ПОНЕСТИ НЕ ВОЗМОГОУ, ТО КАКО ПО  
НЕСѢ СГДѢ, ИЖЕ ПРѢ ХРІТОМЪ, И СТИМИ  
АГГЕЛЫ ЕГѢ ВЪ СРДЦИИ: ~~☩~~

БРАТЪ ВОПРОСИ СТАРЦА ГЛА: ЧЕСѢ РАДИ  
ШЧЕ, СРЦЕ МОЕ ЖЕТОКОШ БИВАЕТЪ, И НЕ  
БОИТСА БГА, ГЛА СМѢ СТАРЕЦЪ, МНО ІАКО  
АЩЕ, НЕИМАТЬ ТАВѢКЪ Ш БЛЖЕНІЕ ВЪ  
РАДИЦѢ, НЕСТАЖЕТЪ СТРАХА БГІИ: И  
РЕЧЕ СМѢ БРАТЪ, ЧТО ЕСТЬ ШБЛЖЕНІЕ  
РЕЧЕ СТАРЕЦЪ, ДА ШБЛЖАЕТЪ ТАВѢКЪ

ВО ВСАКОИ ВѢЩИ ДОШЕ СВОЮ ГЛА,  
ЕИ: ПОМАНИ ІАКО ПОДОБАЕТЪ ТЫ БГѢ  
ПРЕДСТАТИ, И ШВѢТЬ ДАТИ ВО ВСАКОМЪ  
ДѢЛѢ И СЛОВѢ; ЧТОЖЕ ИМАШИ ДѢЛѢ ІС  
ТАВѢКОМЪ: ГЛЮТИ, ІАКО АЩЕ КТО ПРѢ  
БѢДЕТЪ ПОБѢДАШ ВЪ СИХЪ; ПРИИДЕТЪ  
ЕМѢ СТРАХЪ ВЪЖИИ:  
СТАРЕЦЪ НѢКІИ ПОИ ШГДѢ ИНОГДА; Ш  
ВРЕМЕНИТЕ ПАКИ ПРИИДЕ ВЪ СЕБѢ, И ВО  
ПРОСИХОМЪ ЕГѢ ГЛЮЩЕ: ЧТОШ ВНДѢ ТА  
МО АВВО, ШНЪ ЛЕ РЕЧЕ НА СПЛАЧЕМЪ  
САИШАХЪ ТАМО ГЛА ПЛАЧА, ВОПИЮЦИ  
ИХЪ ПРѢШ, ГОРѢ МНѢ ГОРЕ: ТАКО ИМИ  
ДОЛЖНИ ЕСМИ, ПЛАКАТИ ВСЕГДА, И ГЛА  
ГОРЕ МНѢ, ГОРЕ, ЗАНЕ ПРОГНЕВАХЪ БГА  
БРАТЪ НѢКІИ, Ш БЛЖСА ВОШВРАУШ МО  
НАШЕСКИИ, И ШЕ ВСЕЛНСА ВЪ ГОРѢ НИТР  
ИКИШЮ, БѢЖЕ КЕЛИИ СМѢ БЛИЗЪ СРДЦИИ,  
НАСѢ БРАТА, И СЛНШАШЕ ЕГѢ ПОВСА  
ДНИ ПЛАЧУЩАСА ГРЕХОКЪ СИ, ЕГДА  
ЛЕ

пче, неприхотѣахъ емѹ слези шемѹ  
ѹше дѹшѹ свою глѹ, неплатѣшнѹ  
сѹгаѣннаѹ вѣрѹ ми ѿми, аще нехѹ  
щешѹ плакатѹ, азъ та сотворѹ ѿна  
сѹ плакатѹ, взи́маше же вревѹ: и  
ви́дѣа много, доиде же разболѣтѣса  
тѣлѹ, и наѹнаше плакатѹ: ѹди  
владѣа же шемѹ, живѹщѹ тамо  
братѹ, и моли бѣа да вѣнѣтъ емѹ, а  
ще ѹгодно бѣтъ бѣѹ, еже творитѣ  
мѹчаа себѣ, и во единѹ ношѣ, ви  
де брата во снѣ ношѹща венѹцѹ  
на главѹ свою, и стояше в ѹнѣ  
мѹчнѹговѣ, и некоегѹ глѹща емѹ  
ви́ждѣа добрагѹ, мѹнка, иже ст  
раждѣтъ хрѹта радѹ, ѿкъ ѿсей  
сѹ мѹчнѹнѣнѣи венѹчанѣ бысть, тако  
нѣти потѣнѣса, хрѹта радѹ страда  
ти и терпѣти, всѹкъ сѹкорѣ, да  
сѹ мѹнѣнѣи венѹчанѣ бѹдешѹ: ~

55. ли  
Повѣдаша намѹ оцѹ; ѿкъ сѣдѣ  
шнѹ имѹ нагрѣшѹ, ѹнекоегѹ  
брата и радѹщнѣи любѣ радѹ; воу  
мѣаа единѹ братѹ нагрѣшѹ,  
ви́дѣвъ бѣѹ ѿва и шанѹ, восплак  
аа и рече; что ѹбо имѣтъ братѹ  
сѹ в ѹрѣнѣ своемѹ, ѿкъ возме  
аа, долѣнѣнѣи сѹи плакатѹ: ~  
рѹдѣ старецѹ; некоегѹ смѣнѹсѣа  
и рече емѹ, брате нескѣнѣи, ѿкъ пре  
бѹомѹ неѹ и земѣи, во всемѹ жит  
ѹи нашемѹ, слово имѣамѹ, возда  
ти, ати смѣшнѣса, и неплатѣшнѣи: ~

**В** смиренѣе и платѣ поутенѣе но  
воцѣлнѣмѹ: Глава . д: ~

**В**ѹцѣ нескѣнѣи, и де и нѹгда воетн  
петѹ, поемѹ и ѹнѣнѣа сѹ сѹбою  
вшедшнѣи тѣе вогра, пребѣста тѣе бѣн  
нѣ седмицѹ, и видѣша тамо мѹ  
тѣе

ліе и жєніи, и зхолодшиа забтра-  
нагробн, и плачущиса своєш мер-  
твецѣ, гла же стрецъ рѹчнѣскѣ, скоемѣ  
вѣдншии братѣ, каку сѣи плачѹтъ  
вѣрѣ ми и ми іакш аще и ми іакш  
не сотворимъ, в погнѣбѣ идемъ; и  
возвращшиса в келїи свои, абїе сот-  
вориша себѣ гроби, и повєдани хож-  
дах над ними плачущеса; дши, гла  
шеже рѹчнѣскѣ, немочѣ плакатн старї  
ш вѣща старецъ, понданса мало, глаю  
бшн, іакѣ егда срце оустрелєнш бѣде  
ікомѣ; ікомѣ и сцѣленїа неиматъ,  
іакш и бгѣ, аще оуазвнть комѣ се  
рцѣ наплатъ, ікомѣ не ш хорнтъ  
ш негѣ, но всегда платнтся шгрѣсе  
хъ сн: ~ Рече старецъ, долженъ єсї  
інокъ, егда ість собратїю, нїкѣ  
наземлю зрѣтн всегда, а не пали-  
цѣ зрѣтн, но да имѣетъ оумъ сво  
прш

56 лд  
прш кѣ бгѣ, понетѣ много скорѣ  
твори дїаволѣ, егда горѣ вшмаемъ  
накѣ ко шцѣ нашємѣ: ~ Рече пакн,  
подобни сѣтъ мнсан мышамъ в хода-  
цнмъ в храмнш; иже аще побдннш  
и збнвєши нхъ не оугрбдншиса; аще  
ли ш ставнши нхъ напѣлншиса хра-  
мнш, много и машн подлгн грѣдѣ  
изгонѣнїє, и невозмѣ оунєши, и шста-  
внши ш пбсєтн храмнш твою: ~  
Рече пакн; подобаетъ оубѣ кающємѣ  
сѣ; удалнтн себѣ ш мїра, и жнтн-  
єдннш в безмѣлїи, грѣдѣшиса и пла-  
чѹщн грѣховъ своихъ, и жнтн сѣ бо-  
ленїємъ и оутєспєнїємъ многїмъ и со-  
крѣшенїи срца бгѣ молѣщн пмїтн ш  
негѣ просѣщн: ~ Рече пакн; и дохом  
и ногода, ко штцѣ дєшдорѣ, велїкомѣ  
повѣда на гла; бє єдннш братѣ  
имѣан дар оумнлєнїє слєзъ; прїидєтѣ  
ємѣ

ліе і пени, и зхолодшіа забура  
на гробіи, и плачущіа своетоу мер  
твѣца; гла же стрѣць рутіикѣ, скоемо  
видишии брате, како сїи плачутъ  
вѣрѣ ми и ми іакш аще и ми таіш  
не сотворимъ, в погнѣль ідемъ; и  
возвращіа в келіи свои, абіе сот  
вориша себѣ гробіи, и повса дни хож  
дахъ над ними плачущеса; дши, гла  
ше же рутіикѣ, немочѣ плакатіи старі  
іи вѣща старецъ, понданса мало, глаю  
бштіи, іакш егда срце оустреленіи буде  
комѣ; іакомѣ и сцѣленіа неимате;  
іакш и бгѣ, аще оуазвнть комѣ се  
рвце наплатъ, іакомѣ, не іи хоритъ  
іи негш, но всегда платнтьса іи грѣсе  
хъ сїи: ~ Рече старецъ, долготъ еі  
інокъ, еда іасть собратію, нїз  
наземлю зрѣтнїи всегда, а не на ли  
це зрѣтнїи, но да іимѣетъ оумъ сво  
прш

56 лд  
прш іаъ бгѣ, понете много скорѣ  
твори діаволо, егда горѣ внимаетъ  
нако іаъ іицѣ нашемѣ. ~ Рече пакіи,  
подобни сѣть мисли мышамъ в хода  
щимъ в храмннѣ; іаже аще побранно  
и збиваешн іи хъ, не оутрбанишса; аще  
аи іаъ ставши іи хъ наполнитса хра  
минѣ, много іамаши податнїи грѣдѣ  
изгоначіе, и невозмо оуннєши, и іаъ ста  
вши іаъ пбсєтнїи храмннѣ твоею: ~  
Рече пакіи; подобаетъ оубо кающемо  
са; оудалити себѣ іаъ міра, и жнтіи  
снннѣ в безмолвіи, грѣдѣшса и пла  
чѣщнїи грѣховъ своихъ, и жнтіи сѣ бо  
леніемъ и оутесненіемъ многімъ и со  
крѣщеніи срца бга молачнїи іаъ іаъ іаъ  
негш прогнѣщнїи: ~ Рече пакіи; и дохом  
и нога, іаъ іаъ оуцѣ оушдорѣ великомѣ  
повѣда на гла; бе снннѣ братѣ  
іамаи дар оумилєніе слезъ; прїидете  
сѣмѣ

ЕМО ЕДИНЪ ДЕ, ѿ БОЛЕЗНИ СРЦА, МНОЖ  
СТВО СЛЕЗЪ, И ГЛАСЕ В СЕБѢ, БО ИСТИНЪ  
СЕ ЗНАМЕНІЕ ЕСТЬ, ЯКШ БЛИЗЪ ЕСТЬ СМ  
ЕРТЬ МОА; И ЕГДА СѢА ПОМИШАШЕ  
ПАЧЕ МНОЖАХУСА ЕМО СЛЕЗН, И ТАКО ГА  
АГОЛА НАВСЯКЪ ДЕ ПЛАКАШЕСА ГОРИКО  
МИТЕ ВОПРОСИХОМЪ СТАРЦА ГЛЮЩЕ  
АВВО ЧЕСО РАДИ, ЯКШ ИНОГДА СЛЕЗН  
САМИ ѿ СЕБѢ ПРИХОДАТЪ, ИНОГДАЖЕ СО  
ТРЕДОМЪ МНОГИМЪ ЕДВА ПРѢХОДАТЪ  
И ѿ ВѢЩА СТАРЦЪ, СЛЕЗН ПОДОБНИ СЪ  
ЗЕМЛН И ДОЖДЮ, АИНОКЪ ДЕЛАТЕЛЬ СЕБѢ  
НО ДОЛЖЕНЪ ЕСТЬ ПОДВІГНУТИСА, ЕГДА  
ВИДНГЪ ДОЖ ИДѢЩЪ, ДАНЕ ѿСТАВЛАЕ  
ЕГѡ, ВНѢ ИТИ ВЕРТОГРАДА СВОЕГѡ; НО  
ДАВНИДЕТЪ ВѢ И НАПОЛНИТЪ ВЕРТОГРА  
ДЪ ЕГѡ, ГЛЮ БО ВАМЪ ЧАДА МОА, Я  
КО ВИБАЕТЪ ЕДИНЪ ДЕНЬ ДОЖДЕНЪ  
ДОБРЕЙШІИ ВСЕГѡ ЛЕТА, ВОЗРАСТЕТЪ  
И СПАСЕТЪ ВСА ПЛОДИ ЕГѡ, И СЕГО РА  
ДИ

57  
ДИ ЕГДА ВИДНГЪ ЯКШ ПРИШЕЛЪ ЕСТЬ  
ПОГДА ПАЧЕ ПОДВІГНЕМЪ СѢ, ПРИЛЕЖНО  
МОЛЩЕСА БГѢ: НЕ ВѢМЫ ѿБРАЩЕМАИ  
ЧА ВО ИНЪ ДЕНЬ, ПРИШЕДШЕЕ ПОСВЩЕНІЕ  
БЖІЕ КЪ НАМЪ

ПАКШ ВОПРОСИХОМЪ ѿЦА ДЕСУДОРА КА  
КО МОЖЕТЪ ЧЛВКЪ СОХРАНИТИ СЛЕЗН  
ЕГДА ПРИХОДАТЪ ЕМО; ѿ ВѢЩА СТАРЦѢ  
ПРЕЖДЕ ВСЕГѡ ДА НЕ ИДУЕТЪ ВЪ ТОЙ ДЕНЬ  
НИГДЕЖЕ, И ѿДЕРЖИТЪ ТРЕВО СВОЕ ѿ М  
НОГО АСТІЕ, И БЛЮСТИ СРЦЕ СВОЕ, НЕ ПОМ  
ИШАТИ ѿ НЮДЪ, ЯКШ ДѢРИТЪ ПЛАЧ  
АСА, ПACHE ПРИБЛЖАТИ МАТѢВЪ; И ЕГДА  
ПРИДЕТЪ ТАКОВИИ ПЛАЧЪ, СѢА НА ѿУЧИТ  
НИ ВЕЩН ЯКШ ЧВОРИТИ: И ПАКШ  
РЕЧЕ НА, ЯКШ ВИДЕ БРАТА, СЕДАША И  
ПЛЕЧѢША ПЛЕНИЦѢ, ЕГДА ТЕ ПРИХОТД  
АХЪ ЕМО СЛЕЗН, ВОСТАВАШЕ НА МАТѢВЪ  
И АБІЕ ѿ ХОТЯХЪ ѿ НЕГѡ, ѿНЪ ТЕ СЕ  
ДАШЕ И ДЕРТАШЕ ПЛЕНИЦѢ И СОБИРА  
ШЕ

ше оумъ свой, и пакы приходяхъ  
и пакы нагению седящю емю. егда  
приходяхъ слези, абие воставаше на  
млъкъ ш хождахъ, и егда токмо при  
имашеса закнигъ пакы приходяхъ  
емю; и тогда рече братъ, пакы добре  
реша стый оцн: яко плачь оучитъ  
ещь, той бо оучитъ члвкѣ всякой  
полезе:

Глаше и сие старецъ, пакы наставникъ  
мон любаше в постнию безмолвю  
бати; единюже глахъ емю, почти  
авво тако бѣгавши ш члвѣци, и несе  
днши, данши видеше доброе чвое  
житие, ползуютса; и ти ш бѣа болюю  
миза прннмешн; и ш вѣщамн старе  
вѣрши ми чдо: пакы аще небадетъ че  
ловѣкъ подобенъ монсею; сномъ бо  
жнмъ поблагодати нарешнса немо  
жетъ, и посреде людн жннн и ш  
рестн

рестн ползю дши своа никакотне  
можеть; азъ снъ адамовъ; и никакотне  
видевъ плодъ красенъ и добръ восне  
не оудертаса оумре; такш и азъ, егда  
видяхъ плодъ грѣховнн; абие вожелю  
ю, и прнемъ амъ ш негш и оумрѣ  
сегш ради шци нашы бѣгашъ въ  
постнию ш мѣра, да оумертвѣтъ стра  
сти и сластолюбие; не ш брѣтающе  
брашна рождающа похоти грѣховнн  
Глаше пакы; аще волю свою члвкѣ  
бѣа ради; вѣдстса на всяко скорѣ въ  
рѣю, пакы и тогш съ мнннн со причте  
бѣтъ; нбо слези егш в мѣстш крокъ  
прнемлютса:

Рече пакы, никакотне всякъ грѣхъ, аже  
творитъ члвкѣ; кромѣ чѣла естъ,  
творднше блдъ во свое чѣлаш со  
грѣшатъ, нбо изнего нсходнтъ с  
кверна, и шсквернатъ все телш егш  
и дш

и дшѣ; тако и всака добродѣтель кро-  
мѣ тѣла естъ; акон плачѣ ѡ спасеніи  
своемъ дшѣ ѡчищають и тѣла нѣо-  
слезѣ и зходящѣи верхѣ естїю егѡ все  
тѣла ѡчищають и дшѣ:~

Рече пакѣ старецъ мно тако горька  
всѣхъ соль горька естъ; понеже и ѡ  
самое нѣо нѣкіа свѣтѣ; такожде и ѡ  
акѡ смиреніе; волша бѣхъ добродѣли,  
и ѡ самѣа безднѣи можеть члвѣка во-  
звѣстѣи на нѣо; аще бѣдетъ и зѣло  
грѣшникѣ; сего бо ради бѣжитъ гдѣ  
смирениа дшѡмъ:~

Братъ нѣкіи: плакаше при горце,  
невѣдаше бо что сотвори ти; поне-  
же впалъ бѣ въ грѣхъ великѣи, и мно-  
гаждѣи водниинѣи бывшѣ емѣ глаш  
въ себѣ, что сотворю, оуже бывшее  
бнѣсть, и слѣ бнѣсть, и тако плакаша  
вса дни живота своего спасеца:~

59 мѣ  
Братъ вопроши старца, гла; како при-  
ходитъ плачъ, и рече емѣ старецъ, пла-  
чъ приходитъ ѡ помншеніе грѣховъ  
своихъ, јаже согрѣши члвѣкъ бѣжит  
и своемъ, и како имать ѡ ѡнихъ  
ѡ вѣтъ дати бгѣ; такожде имѣти  
памятъ смертнѣю, и мѡкъ вѣчнѣю  
или родителей своихъ помнати пре-  
ставшася нгдѣ сѣтъ нинѣ; рече-  
емѣ братъ, подобаетъ оѣи коикѣ-  
помнати родителей своихъ, гла емѣ  
старецъ, аще память вѣрѣ, добрѣ-  
акѡ приноситъ ти слезѣ помнша  
ай та, егда же придетъ ти слезѣ  
тогда ѡбрати а може хоцешѣи:  
или за свои грѣхи, или во нное  
доброе помншеніе; и рече; вѣдехъ—  
азъ брата великѣи трудолюбца, те  
стойкоеже имѣаше срце, и бѣаше себѣ  
многѣ



многунцею, и ѿ болезни блгакаше, и  
тогда помнишаше грѣхн свои:  
рече пакн, какъ смиреніе многи ста  
сло естъ и безгрѣда; и свидѣтель томъ  
мнгарь и блбдннн снъ мала слове  
са рекоша къ бгѣ и спасошася, а трѣ  
дн члвчкѣ аще немать смиреніе, погѣ  
батъ и, мнози бо великимн трѣдн, в гордн  
но вѣ падоша, и какъ фарисей ѿннн слѣ  
потнбоша:

рече пакн, еше глати испитно ѿбѣ, и  
честн заказаніе испитное вѣрѣ, изсоша  
ютъ слезн; и оумиленіе ѿ гоннн ѿ члвчка  
члвчкѣ житіа и словеса старецъ прос  
вѣщаетъ душѣ свою:

рече пакн, постъ смираетъ тѣло, бдѣніе  
ѿчищаетъ умъ, безмолвіе ѿчищаетъ, и  
приноситъ плачь; плачь же совершаетъ  
інока; и творитъ егѣ безгрѣшна: ~

60 мѣ  
рече пакн, гонѣнн имѣаше многое оумилен  
іе и слезн в прѣннн и мѣткѣ; рече же ем  
оучникъ егѣ, оче, таколи всегда подоба  
етъ інокѣ со слезамн творити мѣткѣ;  
рече же емѣ старецъ, старецъ; сей естъ  
канонъ егѣше, не требуетъ бгѣ; не на  
плачь бѣ, сотворилъ естъ бгѣ члвчка  
но на радость и веселіе да славитъ члвчкѣ  
бга чистѣ и безгрѣха, и какъ же аггели  
на небсехъ, славятъ; но понеже в падѣ  
члвчкѣ во грѣхн, и ѿтоле понуждан по  
требова плача; и дѣже бо несть грѣхн  
тамъ несть потребѣ плачь:  
Братъ вопроси старца, гла, что сотворию  
ѿче, какъ потнбаетъ мн душа, рече же  
старецъ, тебѣ радн члдо; ѿвѣща братъ  
егда бѣхъ во мнрскомъ житіи мно  
го постахъ, и бдѣніе творяхъ; егда  
же ѿрекохъ міра и быхъ інокъ и предн  
ніа добродѣтели, бнжедѣ в себѣ; рече  
емѣ

ѸмѸ старецъ: вѸрѸми нми чадѸ, ꙗко  
елнко творилъ стаа былъ еси во мѸрс  
комъ житїи, горднн радн, н хвалн, че  
ловѸческїа, н чакѸвое дѸланїе тѸѸе не  
бѸ прїатнѸ предъ бѸгомъ, темже н дѸ  
воль не бресташе штебѸ, н нте брань  
твораше съ тобою: ннѸ те видѸ те  
бѸ ꙗко набрань нзшелъ еси нань,  
темже н ѸнѸ во шрдннса нага: ш ба  
че прїатнѸ н лугѸно бѸвн, едн Ѹса  
ломъ, ете ннѸ глешн, со смрннїемъ  
пате тысащѸ, ете глалъ еси во мн  
рскомъ житїи: пакн гла емѸ брать  
ннте постнннса могѸ, Ѹче: но вса до  
бра дѸла в зашаса Ѹ мене: гла емѸ  
старецъ, чадѸ довлѸетъ ти ете н ма  
шн, но терпн со блгодарннїемъ, н блго  
чн бѸдетъ: ѸнѸ те пакн прїатнѸ по  
глаше; во истнннѸ Ѹче погнбла есѸ  
дшѸ моѸ: тогда гла емѸ старецъ:  
внлѸд

61 ма  
внлѸд бшѸ та таа, во ѸннннѸ в падша  
Ѹ дѸвола, но послѸшан моего совѸта  
н Ѹставн та ꙗже мнншн ꙗко добрѸ  
жнвалъ еси, во мнрсѸмъ житїи, понетѸ  
гордѸстн радн та бшѸта; ꙗко бшѸ н  
фарїсеї всѸ погѸбн, елка мнѸшеса  
добрѸ творан; н пакн ꙗко мнншн себѸ  
всма ннѸдннннн добра твораша, до  
лѸстѸ чн братѸ наснїенїе дѸшн смрннїе  
ꙗко бшѸ шправданъ бнѸ мнтарь, нн  
дннн блго сотворннн, н годѸ есѸ бѸ  
грѸшнннѸ н лнннѸ тлѸбѸкъ, сокрѸшнн  
нн н смрнннн срѸцемъ; патѸ твораша  
гш ннога бага, н внсащаса ꙗко  
добрѸ творнѸ: слншавѸ те сїѸ, бра  
прїатѸ ползѸ, н ѸтѸхѸ дшн своенѸ  
н поклоннвса старцѸ до землн глѸ: ꙗ  
ко днѸсѸ Ѹче, спсена бнѸстѸ тобою дшѸ  
моѸ: н Ѹ нде блгодарѸ бѸга: ~  
амннѸ  
Ѹ возде

ѿ ВОЗДЕРЖАНІИ, НЕТОУНЮ ѿ  
брашенъ, но и ѿ прочихъ дшевныхъ  
вредъ; Глава, Е...

Глаголю со шце, агадонъ, іакѡ влож  
камень во уста своя, на три лѣта, до  
идете и справн молчаніе свое:

Принде старецъ ко шце ахнаѣ, и видѣ  
и видевъ егѡ и сплюнѡвша кровь и  
зъ уста своихъ, и вопроси егѡ, что  
се оіе; и рече емо старецъ: се шце сло  
во брата ш печальшаго ма, и подвиг  
нохса не ѿ вѣщати емо, ни повѣ  
ати комѡ ш семъ, и молихса бгѡ да  
возметса ѿ мене; и бысть слово кро  
вию во устахъ моихъ: егда же испл  
юдохъ е, пребихъ безпечали; и тако  
почихъ и забихъ слово ш печальша  
го ма:.

Братъ вопроси ісидо  
ра презвитера: чесо ради оіе бохса  
тебѣ

тебѣ зблѡ вѣси, ѿ вѣра емо старе  
гѡ; іакѡ ѿнблете быхъ інокѡ ба  
юдоца зблѡ, да невидетъ гневъ во  
уста моа:~

Рече ауба, поминъ, аще бы непришелъ  
набодарданъ; неби заженъ былъ хра  
гдинъ ѿгнемъ: тако, аще би неше  
покой плотскій бдошѡ, не шпала бы  
мисль ѿ бга, и неби предана была и  
скдсннса, бранію братію:~

Рече пакн: душа оубѡ нишесомъ те  
не смиреветса, аще сластолюбіе нелиши  
тса

Рече пакн: аще поминъ такобко речен  
ное гдемъ; іакѡ ѿ словесъ твоихъ  
или шправдиннса или шсбднннса,  
оу не естъ паче моліати:~

Братъ неіскн възликса ѿ оутра и хо  
згаше хоти: и враса смисланю неа  
сти, до третнхъ часа; бышдуже т  
рети

третіємъ часѣ, поиди себѣ хрѣста  
радн, донелже бнстѣ шестн часѣ: и  
шмочнѣ хатѣ седе хоташе ѡстн, и  
пакн боцтавн глаше себѣ, поиди еще  
до девѣтаго часа; егда же бнстѣ ча  
дѣвѣтн, ста намоанчѣво; и бнстѣ непр  
назненн ѡко днмѣ и сходѣщѣ ш ѡ  
стѣ стѣ, и ш толѣ свободнса лѣком  
ство: ~

Повѣда намѣ, нѣкнн ѡчннкѣ, ш ѡцѣ  
своѣмѣ: ѡко, к: лѣтъ, неспа на ребрѣ  
своихѣ, нонасѣдалншн своѣмѣ, нанемѣше  
дѣлаше, спаше себѣ, а дѣлаше во вто  
рн денн, нлн во третн нногдане во па  
тнн, мнѣ же рекошѣ емѣ, тесо радн сн  
цѣ творншн лѣво, ѡко сѣдѣ бжнн  
полагав предѣ шчнма моима, и сѣдѣ  
зра немогѣ терпѣтн, и пакн боедн  
денн, творѣщнмѣ намѣ правнло свое  
и поющнмн ѡсалмн, ш забвеннѣ пре  
мннхѣ

63 мс  
мннхѣ слово во ѡсалмѣ, и невннхѣ: ~  
егда же скончѣхомѣ слѣжѣво; речемн  
старецѣ, азѣ егда творю слѣжѣво мою  
мнн ѡко шгн горнтѣ презомноу;  
и неможетѣ ѡмѣ мои, ѡсклоннтнса:  
тѣбн же гѣ бѣ егда поаше ѡсалмн:  
и ѡстанѣ есн слово, ш ѡсалма, невѣ  
снн, ѡко пребѣгомѣ стоншн, и бѣгѣ гла  
голешн: и пакн, и знѣ нногда, старецѣ  
кѣ ноцн, и ш брѣтѣма спѣща; и ста не  
далече мѣѣ, начѣтъ плакатн гла: гдѣ  
ѡбѣ мнѣ етѣ ѡко чѣко спнтѣ,  
безѣчлнн;

Речн старецѣ, ѡко нечѣко беселнтѣ бѣ  
ш ннон добродѣтелн: ѡко аще кѣтѣ  
впадѣтъ вѣкакѣшн лѣбн скорѣ, и со  
бѣгодареннѣмѣ доконца претерпнтѣ, чѣ  
кожде и болнн чѣломѣ со бѣгодареннѣ  
терпѣтн; нечѣлетѣ бѣгѣ поста, ш бр  
ашенѣ нпнтѣ, нлн подвнга и грѣдѣ  
телесн

тѣлеснаго; разве почито терпѣніе собо  
лагодареніе, и мѣтви дѣловія еше оу  
мъ и мѣтви всегда къ бгѣ. Постъ бш  
и трудн тѣлеснѣ, творитъ члвкъ  
радн печнстн страстн; новнша, и  
крѣпчаша естѣ болѣзнь тѣлесна, па  
че поста и подвнга; сегѣ радн не  
стѣжетса немошнѣ ш постѣ, и трудѣ  
тѣлесномъ, точито долженъ естѣ, неп  
рестаннш благодарити, и молити бга даги  
емѣ терпѣніе: ~

Глаше ауба данинѣ ш шцѣ аренин га  
ко всю ношь безсна пребываше; и е  
ца хоташе, ко аутрѣ поспати, немошн  
тѣлеснѣ; глаше снѣ, принди салн ра  
бѣ, и такш поспаваше маму седа, и  
абіе воставаше, и глаше: такш долас  
етѣ инокъ, единъ ча поспати, аще  
бодръ бдетѣ; глаше шнемъ ауба,  
данинѣ, такш елико лѣтъ живѣ  
съ на

съ нами, егда содрѣваше, каковѣи лю  
бш плодѣ, ш дресѣ, и прошае да  
принесѣтъ емѣ, и вкушаше единю  
благодара бга:

Поведа намъ старецъ; ш шцѣ пи  
минѣ, и брати егѣ: такш живѣ  
хѣ с нимъ патѣ иноковъ; и мѣахѣ  
те мѣтеръ еше живнхъ шцѣ, иже  
лаше видѣти видѣти ихъ, и немо  
таше; и стрѣташе пѣть ихъ, егда  
изидѣтъ къ црквн, видѣвшиже ихъ  
градѣщнхъ, срѣте а; шниже оузрѣ  
вше ю возвратншася въ спатѣ; и  
затвориша двѣри келіи предлицемъ  
еа; онаже преддверми, ставши  
козопи плачѣшса со многнмъ оуми  
леніемъ; и коставъ ауба пминѣ;  
и ставъ, внѣтрѣ, двертн; рече еи;  
что плачѣшса старнцѣ; шнаже рече  
емѣ; хошѣ видѣти ва члѣа моа;  
тѣш

УТШ БШ ВАМЪ БРЕДНТЬ; АЩЕ ВНЖАД  
БАСЪ: ЕДА НЕСМЪ МТН: РЕЧЕЖЕ ЕН  
АБВА ПИМННЪ: ЗАДЪ АНХОШЕШН НАСЪ  
ВНДЕТН, НАН БО СНОМЪ ВЪЩЕ: ШНА  
МЕ ГЛА ЕМУ ТО АЩЕ НЕВНЖАД БАСЪ  
ЗАДЪ: ВНЖАД АН ВН ТАДА МОА ТАМШ,  
ГЛА ЕН ПИМННЪ: АЩЕ ПОПЪДАНШИСА  
НЕВНДЕТН НАСЪ ЗАДЪ, БО ИСТИНЪ ГЛЮ  
ТН ОУЗРШН НАСЪ ТАМШ: ШНАЖЕ САН  
ШАВШН СІА, РЕЧЕ, ТШ НЕХОЩЪ БАСЪ  
ЗАДЪ ВНДЕТН: И ТАКШ ШНДЕ РАДОСА

Повѣсти различни ко оутверденію во  
остающимъ на нѣ бранн любованіи

Глава: 3:

**Р**ече аба антокин; Помншалаю, шис  
три сѣтъ тѣлесная востаніа  
Едино оубо естествоенное, а рѣкое  
ш многоденіа, и питіе третоеже шд  
навола: ~

511  
Повѣдаша намъ шмтрѣ саррѣ:  
накш а лѣтъ пребнстѣ, борющиса  
с бесомъ любованіе; и непомолнса  
никогдаже да оуступнть брань шне  
а; нотокомо глаше, гдн даждѣ  
ми, чертѣніе бо негдшенин семѣ  
вонсповѣданіе

Глаше ауба монсей: Добро естѣ  
негантн мислы; нонсповѣдатіа  
шцемъ дѣховннмъ; и разсѣдантелннмъ,  
ане темъ; иже токомш лѣтн ш  
бвѣтшалаи, и сѣдннамн оуграшенин  
понѣже мноун настаростѣ ихъ  
зраше; и мнслн своа, и сповѣда  
вше; въ мѣстѣ братаваніе во ш  
таданіе впадоша; и повѣда на  
вещь сицекою, вѣ рече братѣ сдн  
ш подвнжннхъ и блгоговѣннхъ  
сѣлаш, стожаемъ ш врага бранію  
любованіа, и воставъ нде кѣ

некогда старца : и побѣда емо ми  
сли своя : шнъ же слышавъ ш негов  
сна , неразсудивъ же сн въ двѣ  
хъ онемъ пачать поносити брато  
ш каанна нарицаа егш , іакш та  
ковна прнемша помисли : слыша  
же сн братъ , сѣаш шпечаанса  
и во шчаднне впадъ , и нде въ мнрь  
посмотренію же вѣю : сретѣ егш ав  
ва аполо : и видевъ егш смущена  
сѣаш и драхла , вопроши егш гла  
чгш еи вина печали твоя чадъ  
шнъ же пачать повѣдати гла  
іакш мнсль любовдѣнне стѣва  
егъ ми , и шедъ повѣдахъ шномъ  
старца : и пословеш егш нестѣми  
спенне надежди и надъ въ мнрско  
лентім : слышавъ же сн авва  
аполо , и іакш хитрн врачъ , м  
ного молаше егш возвратити  
сѣ

66 м.д.  
сѣ въ іселяю своа и оучаше егш га  
агола : не думаса семъ чадъ , ни же  
благан себе во шчаднне , и радостъ  
братъ : нбш пазъ втаковон старости  
сн : штаковнхъ мыслей стѣжаемъ  
бнваю : мѣжася оубш чадъ и не  
прнемоган штаковомъ раждженнн  
нбш не голнко тшаннємъ члвчес  
кнмъ , сннко мнстню бжнн исце  
лаеться члвчгъ : но токмо возъ  
ратнса въ іселяю свою , братъ же  
прнемъ полудъ шнде въ іселяю свою  
шцъ же аполось нде ко шномъ  
старца : ни же приведе брата во шча  
днне , и ставъ бнѣ іселин егш : по  
молиса бгд , гла : гла іисе хрте , на  
воан всѣхъ напѣть стѣнне , и пол  
знаа творан члвчгомъ : шбрати  
брань брата шнагш , на стареца  
егш : да оувѣстъ и скѣженне наст  
аро

дрость свою : ꙗко да пограбятъ съ  
примлющии брань : егда же сконча  
старецъ мѣтѣ, виде мѣрина сто  
а блузъ келіи старцѣ ѿномѣ  
и стрѣли пѣшающа на нѣ, ѿ нхъ  
же, ѿзвѣлень бивъ, нача акнѣ ѿ  
пидство колебатица, немогѣи те  
рпѣти брани бражіа : абѣ нескоти  
и келіи своен, на дше въ мрѣ, тогда  
авва аполосъ рече емѣ : камо и  
дешнѣ авва, и что ти есть вина  
бѣгаж : раздѣвже ѿнѣ ꙗко ѿ кр  
и емѣ бгѣ, вса ажѣ ѿнемѣ и не  
можаше глати : рече же емѣ авва ап  
олосъ возвратица аво въ келію свою и  
прочес раздѣи немоць свою, и им  
ѣи себѣ еще ѿ днавола ~~и~~ невѣ  
дома : ꙗко недостойнѣ бѣ  
еси брани : ꙗко же прочіи ѿ  
ци ѿ днавола : зане неимнаго  
дне

67  
дне невозмогѣ еси потерпети сетѣ  
тебѣ бнстѣ понеже брата ѿнаго юна  
го : приемшаго брань ѿ ѿбщаго  
брата душъ нашихъ въ мѣстѣ оукрѣ  
пление во ѿчлѣніе въ ложиа еси ни  
ктоже бо можетъ, коварства бражіа  
извѣгидти : ниже раждѣженіе естества  
плотнѣ оутасити : аще не бжѣа благо  
дѣть сохранити члвческою немоць  
и сице наказа егѣ, помолися къ бгѣ  
ѿ нѣмѣ : и абѣ избави егѣ ѿ бра  
ни лювоубавіа : и ѿ пѣсти егѣ съ  
миромѣ

Братъ во поси старца гла : что со  
творю авво ꙗко помисли лювоуба  
ніе всегда стѣжуютни : и не даютъ  
ни почити, и прискорбамнѣ естѣ душ  
ша : ѿнѣ же рече емѣ, блуднѣ себе  
члдо, егда вѣсове всевають мѣ  
ли



мысли во умъ твой : неприемли и  
и неглаголи снми : шнмъ бо шбнча  
естъ прилагати намъ пришо, и не  
леностно подвижатиса, еже бчемъ  
запачи насъ ; шбаче небуждтъ ни  
въ тебѣ бо естъ бола или приати  
или неприати ; рече же братъ и что  
сотворю какъ немощенъ есмъ, и по  
хоть шдолаетъ ма ; рече же емѣ  
старецъ : блудн себѣ чдо и разум  
ен ихъ ; егда благодтъ ти помнса  
воставъ поклониса до земли ; и моли  
са гдъ : гдн иисе хрте помози ми  
и помни ми ; гдъ емѣ братъ се  
бш иждася аубо и неубитвдо и  
несть ми оумленіе въ срце ; какъ  
невѣмъ снаи словесе : старецъ же  
рече емѣ . ти тоисмо подчиса сн  
слов

68 на  
словѣсъ ; и бгъ поможетъ ты : аще и  
невѣси снаи бже гоголши ; но бѣсов  
слишаще со страхомъ ш ходатъ ;

Братъ икѣин и сгдшаемъ бѣ ш бѣ  
са блуднаго люгѣ гблѣ ; четирѣ бш  
дси лисавин во шбражахбса пре ни  
во шбразѣ краснихъ женъ ; и ииса до  
мъ : днн ? пребнша борющеса снмъ  
шбреши егш въ мирское житіе, сиречь  
въ мирское смещеніе ; шномѣже мужески  
подвигшбса и непобѣжденн бншѣ, вн  
да бгъ терпѣніе егш ; ш а ш негш  
плотское раждженіе ;

Братъ икѣин глаше намъ ; какъ азъ  
бѣхъ рече снъ иерца идолскаго, и  
вндетъ егш . въ ходяща въ капище  
и кади

и каждаща идоли; единою же прииде  
тайно во слезы шца; и видехъ  
сатана сядуща на престоле, и вса  
вола его, предстояща преднимъ; и  
се прииде единъ шкнзъ кланя  
шеса емъ; шнъ же рече шкнзъ  
пришелъ еси; и швща, во странъ  
шной бѣхъ, и воздвнгохъ многу  
брань и мачежъ и крово пролитіе  
сотворихъ; и приидохъ возвестити  
тебѣ; рече емъ дидволъ, въ колн  
ко днн сие сотворилъ еси, и ш  
вща въ; л: днн, и повле бнги  
его, какъ закошѣвша; и се шнъ пр  
иде кланяшеса емъ; шнъ же ре  
че емъ, шкнзъ пришелъ еси, и  
швща демонъ гла, въ моръ  
бнхъ

69, нк  
быхъ; и воздвнгохъ вѣтри и бѣри  
и потопихъ корабль многими лю  
дми, и приидохъ возвестити тебѣ  
и вопроси его, въ колнко днн сие  
сотворилъ еси; демонъ же рече въ  
днн; повлеже и сегш быти, какъ  
закошѣвша; и се третій прииде кла  
няшеса емъ, рече же и томъ; ати  
шкнзъ пришелъ еси, и гош шв  
щавъ рече, всемъ градъ, бракъ бн  
сть, и воздвнгохъ брань, и много  
кровотпролитіе сотворихъ; и приидохъ  
возвестити тебѣ; шнъ же рече  
въ колнко днн сотворилъ еси сиа  
и гла, е: днн, повле и сегш бн  
ти какъ замедлѣвша, таже и др  
гн

ГІИ ПРІИДЕ ПОКЛОНИСА ЕМО РЕЧЕ—  
ЖЕ ИТОМО; ѿ КЪДУ ПРИШЕЛЪ ЕСИ  
ѿНЪ ЖЕ РЕЧЕ ВПОСТИННО ВЪХЪ ЛѢТЬ  
АІ; БОРАСА, СО ЕДННѢМЪ ПДСГНННѢ  
ІНОКОМЪ; И ВСЮ НОЦЬ НИЗЛОЖИ  
ЕГО В ЛЮБОДЪАНІЕ: ЕОНЪ ЖЕ СІА—  
СЛШАВЪ, ВОСТА И ѿБЛОВИЗА ЕГО  
И СНѢМЪ ВЪНЕЦЪ, ИЖЕ БЪ НА ГА  
АВЪ ЕГО; И ВОЗЛОЖИ НА НЕГО, И ПО  
САДИВЪ НА ПРѢЛЪ, СЪ СОВОЮ ГЛА—  
КАКО СЕ ВЕЛИКО ВЪЦЬ СОТВОРИАВЪ  
ЕСИ, ВОЗМОГИ ПОВѢДИТИ: СІА ГЛА  
ШЕ БРАТЪ, ВИДАЦИ ЕДИМА МОИМА  
АЗЪ; ОУМНИХСА СРЦЕМЪ, И РЕКОХЪ  
В СЕБѢ, АЩЕ ТОЛКО ВЕЛИКО ЕСЬ  
ЧИНЪ ІНОЧЕСКИИ; И ѿСТАВИ ВСА, БИ И

70 ИТ  
БРАТЪ ИБКИИ ВЪ ПАДЕ ВО ГРѢХЪ—  
И ѿМНОГИА ПЕЧАЛИ, ПРИВЕДОША—  
ЕГО ВЪСІИ ВО ѿЧАДНІЕ; ВНАДЕВЪ  
ЖЕ СЕБѢ ПОВѢЖДАЕМА ѿ СКОРБИ, И  
КАКО И СКОРСКИИ ВРАЧЪ, И ХИТРИИ; ВЪ  
НАДЕСА, ВО ОУПОВАНИЕ БАГО ГАА, ВЪ  
РОЮ ЧЕДРОТАМЪ БЖИИМЪ, КАКО СОТ  
ВОРИТЪ СОМНОЮ МИЛОТЪ, ЕГДА ЖЕ  
ГЛАШЕ СІА, ГЛАХЪ БѢСОВѢ, КАКО  
ВЪСІИ, АЩЕ СОТВОРИТЪ С ТОВОЮ МИ  
ЛОТЪ; И ѿВѢЩАВАШЕ ІМЪ; ВАМЪ У  
ЕСТЬ, ИЛИ СОТВОРИТЪ ИЛИ НЕСОТВОРИ  
ВИ БО ЕСТЕ СИНОВЕ ТМИ ИГЕСНИ—  
И ПАТЪБИ НА СЛЕДНИЦИ; И ТАКО ПО  
СРАМЛЕННИ ѿХОЖДАХЪ, ѿНЪ ЖЕ ОУП  
ОВАНИЕМЪ НА МАТЬ БЖИЮ СПЕ ДШО СВОЮ

рече старецъ : сохрани сѣа до сме-  
рти , ѿмже глго ти и спасешисѧ : перво  
пощади себѣ , в побуженіи уалмовъ , по-  
неже соблюдаютъ тѧ ѿ плененіе бра-  
жїа , и неоставляи правнш свое , да  
не бнидешн к напасть , и поруганъ бѣ-  
дешн ; возлюбн всакоє слшстрад-  
ніе , и терпѣніе ; и смиратсѧ въ тебѣ  
страсти твоя : ~

Рече авва антоній : помншашю ѿгш-  
нмать тѣлш , движеніе свое есте-  
ственное смещеніе съ нымъ : и негв-  
оритъ аще нехощетъ душа : но гоисма  
въ тѣле авлаетсѧ безпохотн движен-  
іе : есте же и дрѣтое движеніе : ѿм-  
ногоаденіе и питіе , ѿ нихъ же бнв-  
етсѧ теплога крове , и воздвизаютъ  
плоть

плоть исъ дѣднію ; темъ же , и аптаъ  
глетъ не ѿпнвайтсѧ бѣномъ въ не-  
мъ же есте блудъ : и пакн гдѣ ѿс-  
чїсомъ своимъ заповѣдая рече ба-  
юднте да нештакчїаютъ срца ваша  
ѿблуденіемъ и пїанствомъ и проуаъ  
есте же и дѣвнженіе телесное подви-  
жнкомъ ѿ зависти братїа : темъ  
же подобаетъ бѣднн , ѿко три-  
сѣтъ тѣлесная востанїа , первое  
естественное . второе ѿ многоад-  
ніе , третое ѿ неприауни : ~

ѿ нестеланїн ; и мѣнїа

Братъ нѣкїн ѿрексѧ мїра ; и  
раздѣвъ именіе свое нищнмъ ѿ  
ста

СТАВНІ НА ПОТРЕБѸ СВОЮ МАЛО-  
РІЄЖЕ ЄМѸ ШЦЬ АНТОНІЙ, АЩЕ  
ХОЩЕШИ ІНОКЪ БЫТИ, ПОСЛАШАЙ  
МОЕГѸ СОВѢТА АЖЕ РЕКѸТИ, И  
ДНІ ВЪ ВЕСЬ ШНО ИКѸПНВЪ МАСА  
ВОЗЛОЖИ Є, НА П'ЯЛѢ СВОЕМЪ НАГО, И  
ТАКШ ПРИИДИ С'БМШ, СОТВОРИШТЕ ЄМѸ  
ТАКШ, ЄГДА ПОШАМЕ, УНІ И ПТИЦНІ РА  
СТЕРЗАХѸ ЕГѸ П'БЛШ, И ПРИШЕДЪ КОСТ  
АРЦѸ, И ПИДЕВЪ ЕГѸ ВОПРОСИ: АЩЕ СО  
ТВОРИ ТАКШ ІАКШ ЖЕ СОВѢТОВА ЄМѸ  
ШНОМѸ ТЕ ПОКАЗЮЩО П'БЛШ СКОЕ РА  
СТЕРЗАННОЕ, ГЛА ЄМѸ СТАРЕЦЪ; ШРЕКШ  
ІНСА МІРА, И ХОГЖІИ ПМ'БЧНІ ИМ'В  
НІЄ; ТАКШ РАЗТЕРЗАННІ БѸДѸТЬ ШБ'В  
АДКАВНХЪ БОРЮЩЕСА СНИМИ: ~

72 НБ  
РЕЧЕ АБВА ПІМННЪ; ІАКШ ДОЛЖЕНЪ БѸ  
ІНОКЪ ТАКОВѸ РИЗѸ НОСИТИ, ЄЖЕ ПО  
ДОЖИТИ В'Н'Б ІСАІИ СВОЕЙ НА ТРИ  
ДНИ, И НИКОМѸ БРЕЩІ ШНЕИ, ЄЖЕ  
ВЗАГНЮ  
РЕЧЕ АБВА, СПЕРХІИ, СОКРОВНИЦЕ ЄСТЬ  
ІНОКѸ ВОЛНАД, НИЩЕГѸ; СОКРИВАНІ СЕ  
Б'Б БРАТЕ СОКРОВНИЦЕ НА ИБСИ ПОН  
ЄЖЕ БЕЗКОНЦА ПРАМО ПОКОИ В'БЧЕ  
БРАГЪ ВОПРОСИ СТАРЦА, ГЛА: АБВО-  
ВЕЛИШИИ ДА ДЕРЖѸ ТРИ ЗЛАГНИКИ  
НЕРѸГА РАДНІ: РАЗБМѸКЪ ЖЕ СТАРЕЦЪ  
ПОМНИЛЕНІЄ ЕГѸ, ІАКШ ХОЩЕТЪ ДЕРЖИ  
АТИ, РЕЧЕ ЄМѸ, ІАКО ЖЕ ХОЩЕШИ, Ш  
НЪ ПАКНІ ПОКЛОНИСА ЄМѸ ГЛА ГЛА  
РАДНІ

радн рцн ми авво, истинн держа  
 пнаи златниси нли ни, понеже ш  
 скорбляюса помисли мои ми шсемъ  
 гла емъ старецъ; зане азъ раздм  
 ехтд, акш нмашн волю держани  
 а: сегш радн рбхъ ти аще хо  
 щешн держна, шблн, нбстгь добро  
 держнтя; аще бш держншн зато  
 оупованіе твое нагахъ бдстгь, аме  
 на бга. Излетн бдстгь:~

Рече старецъ: аще цртво нбное же  
 лаешн поабннн; возненавнтдъ бж  
 нменіа земнаа; понеже невозможн  
 жннн по бзв, сластолюбнвд ти с  
 шд, н сребролюбнвд:~

Глава, ѿ.  
 шседенн Келійномъ, н ш д'блс  
 рчноомъ, повбсти разаннн, насъ  
 оучащнхъ

Рече авва беннаминъ оучнкомъ с  
 воимъ, пбгемъ цркнмъ ходнте  
 н попрнца чтнте, н неоупрбднтгеса

Изнде нногда авка макарін, ш снн  
 та, н днн пбгемъ, закосне, нвннн  
 богробнше саннское, мало почннн  
 б'бхд же тгъ коетн сдхн тав'ткъ е  
 лннскнхъ, н вземъ, еднн шнхъ  
 положн, подглавб св'б; б'бш жн  
 бндебше дерновеніе стш позавн  
 деша емъ; н хотевше оустрашн  
 н стш, жалаша болннн нбнс  
 км

женискимъ гласомъ, единъ кодрого  
мъ, на нѣ съ нами въ митрѣ въ ба  
ню, и ѿ вѣщавъ ирѣгій демонъ,  
свѣтѣ, яже подгабою старца, аки  
бн мертвѣи глѣ: страна нѣмамъ не  
когѣо верхъ себѣ, и немогѣ принти  
саншавъ же сіѣ старецъ, не оубоѣ  
сѣ ннмаѣо, но воставъ бнѣше коѣ  
глѣ, востани на нѣ аще можешн; вн  
дѣвшн же сіѣ бѣсн, возопиша глѣсо  
вѣдѣнмъ, глѣюще: повѣрдани еси м  
акаріѣ, и такѣ бѣжаша посрамленни  
ѿ негѣо:~

Глѣхъ старци: якѣо дрѣвнѣи ѿщн  
нескоро и схожахѣ ѿ мѣстѣ свои  
разѣе тріѣхъ снхъ вннъ; аще ктѣ  
нмѣетѣ когѣо тнѣвающасѣ на нѣ в

74  
всѣе; и всѣ творѣи ко оукрогѣ  
нѣю егѣо и неможѣтѣ; второе а  
ще сѣбнчѣи ко мѣо славному, бнѣгн  
ѿ многнхъ; третье, аще бѣдѣгѣти  
на пасѣе любодѣаніѣ паденіѣ снхъ  
тріѣхъ радн вннъ, и схождахѣ ѿ  
мѣста свогѣо, внѣмѣе аще пребн  
вѣхѣ:~

Глѣхъ нѣкоемѣ старцѣо; како те  
рпнши ѣвѣо, сѣдѣ заѣе востѣгннн  
и носѣ трѣдѣ сѣн, ѿ вѣща нмѣ ст  
арецъ, братіѣе, всѣ трѣдѣ дѣла мо  
егѣо яже сотворнхъ заѣе, нѣстѣ  
достѣтѣнъ ннѣднномѣо днѣо проти  
вѣ мѣщѣ вѣчнѣо:~

Старцѣо нѣкоемѣ великѣо сѣлаѣ по  
двнзѣющѣсѣ сѣлаѣ, глѣхъ емѣ бр  
аті

братїи , престганїи муже , а́кво ѿ ве  
ликихъ трѣдовъ , понеже и знемо  
гаъ еси , и ѿвѣща имъ вѣмъ ча  
да : какъ и а́краамъ имагъ ѿсе  
кажгнса ; вѣда дарованіе бжїа  
великаа оуготованнаа трѣждающїи  
мса бга радїи стїимъ : ѿнъ же ю  
кш малъ подвижася в житїи се

Старець нѣкїи , сядъ брїи въ пещ  
ннѣ , имїи растоаїіе ѿводи вї:  
попришь , ишедь иногда прнестгн  
водн , и и́знеможе ѿпѣтї : и рече  
в себѣ , каа полза грѣда сегѡ  
но нѣд ѿ сюдѣ , и прїидѣ блнзъ  
водн да живѣ : сїа гаа ѡбратн  
са

75 нн  
ѡбратнса вспагъ , и вѣдекъ нѣкое  
гѡ послѣдїюѡа емѣ , и чгѣща от  
опн стѡ , и вопросн стѡ кто еси  
тї , и ѡвѣщаавъ , а́ггелъ гднъ есм  
посланъ , и зчестн стопн твоа , а́же  
трѣдннса , и прнестгїа предъ гда бга  
да воздасть тї мзаѣ ; сїа санша  
старець ѡ а́ггела ; нача оусердїе и  
прїлежнѣе подвижгнса ѡспасенїи  
своѣмъ , и прѣселнса далѣе еше ѣ  
днѣ поприше :

Глахѣ ѡцн : какъ должегъ інокъ  
до смертїи братнса сдѣмономъ  
оунынїа , и раслабленїа ; паче же бо  
врема мѣтвн ; а́ще же сїе помо  
щїю бжїю , и справнчъ ; да бнма  
егъ себѣ , и соблюдетъ оумъ сво  
и



СВОЙ ѿ ПОМНСА Гораиинъ, глѣ бо ти  
саніе; аще не гдѣ созиждеть домъ  
всѣхъ продашася зидущій; ничто  
же бо можетъ исправити члвкъ ис  
ромъ помощи бжїа, якоже рече  
самъ, безъ менъ. не можете творити  
ничегоже; и помнишааи въ себѣ, яко  
земля еси и пепелъ; не возносашася  
мыслию своею, понеже гдѣ гораи  
прогнвѣтсѣ, а смиренїемъ даеть бла  
годать:~

Братъ единъ въпадїи бо оуниїе  
остави правило свое еже творѣ  
їнощїи; и зѣло о семъ скорбѣше,  
егда же хощаше начало сотвори  
ти скорби ради неможаше; и гла  
аго

76 па  
и глаше въ себѣ, когдааи имамъ  
себѣ и справити, якоже же вѣхъ пре  
жде, и тако пренемогаю, не можаше  
и справити себѣ, и иде ко единому  
старцу; повѣда емъ всѣхъ же ѿ  
себѣ; старецъ же сіа слышавъ не  
опечали егѡ; но сказа емъ при  
тчѡ сицевѡ: члвкъ нѣкїи имѣ  
село, и оубнощїи остави оуде  
нѣтїи и возрастїи тернїе и бнїа мно  
го, по временїиже нѣкоемъ восхо  
дѣвшѡ емъ оучитїи не истреб  
їти; гла снѡ своемъ, иди днѣ  
чадо, и истреби село оное; ишед  
шѡ снѡ егѡ и стревитїе; оузрѣвъ  
много тернїе и бнїа; рече въ се  
бѣ; когдааи имамъ сіе истреби  
ти

и стрѣвнѣи; и возлетъ ѿ оуныніе  
спати, сеже ткорѣшѣ емѣ намно  
тѣ дни, посемъ прїиде ѿць егѡ  
видѣти; чгѡ сотворн селѣ гомѣ  
и ѡбрѣтъ егѡ спѣща ничгоже де  
лающа, гла емѣ чегѡ радн не дела  
ещи ничесоже, и ѡбѣща ѿць свое  
мѣ, гла: егда прїидѣ сѣмо, видѣ  
множество тернїа и бнїаіе, и раѣслабн  
хсѣ мнслїю, и ѡскорѣн возлетъ спа  
тогда рече емѣ ѿць егѡ, чадѡ ели  
кѡ можешн твори поснѣ твоен на  
всѣкъ день, и тако спѣднса бѣде  
дѣло твое; и посовѣтѣ ѡчѣ сог  
воршѣ емѣ, вмао время ѡчнстн  
и истрѣвн селѡ: снще нгн оубо  
чадо, и дн дѣлан непренемосаѣ; и  
бгѣ

77 3  
бгѣ видѣ терпѣніе твое и гредѣ  
поможетъ ти своею бгѡдѣтїю взн  
ти такн впервїи твоен чннѣ; сїа  
слїшавѣ братѣ прїемѣ полѣх во  
звратнса вкелїю свою, сѣдѣ и вни  
маѣ себѣ с терпѣніемѣ, іакѡ тѣ на  
оучнса ѿ старца, и іакѡ ѡбрѣтѣ  
поисн и спѣдше ѡхрѣтѣ, держа пра  
вило свое іакѡ же и прѣжде:

Братѣ вопросн старца, гла: аѣво чгѡ  
сотворн, іакѡ егда и схождѣ на нѣ  
кое дѣло, лѣнсть ма ѡбдермаетѣ  
и невнмаю ѡдшн моен, гла емѣ  
старецѣ, понеже нехощешн исполнн  
ти писанное, іакѡ же рече прѣкъ бгѡ  
гословлїю гла на всѣкое время, вн  
нѣ хвала егѡ во оустѣхѣ моихѣ,  
аще вѡ вногрь келїн, или бнѣ, а  
мо

а́може а́ще и́дешнѣ, не ѡставаѡи́ все  
гда́ бѣгослова́ гда́, поне́же мѣлго́м  
не ѡтисѣе́тъ бѣжество́, но ве́де сы́н  
и́ всѣа́ соде́ржитъ бѣжественно́у си́ло  
ю́ своѣю́: ~

Рече́ пакнѣ; бра́тѣ дѣлаи́ и́непочиваи́  
мно́зи въ сло́вѣ на оучна́а е́сть пр  
а́здности́: Пакнѣ рече́, ꙗ́кшъ нача́ло го  
рдости́ и́ возноше́ннѣ е́же нехотѣ́ти  
потре́днѣтисѣа́ въ рѣко́дѣлнѣ; ꙗ́кшъ и́  
по а́пста́, да не ѡде́тъ: Пакнѣ рече́ нача  
ло го́рдости́, е́же неотре́днѣтисѣа́ со  
бра́тнѣю е́лнѣкшъ поснѣа́: Собра́ши  
мѣа́ же намъ на дѣло́, да немно́го са  
о́внѣмъ, но гнѣа́ннѣ наше да бѣде́тъ ѡ  
дѣле́ нашемъ, нанѣже́ и́зпадо́хомъ: ~

Бра́тѣ вопро́си ста́рца, гдѣа́: а́ще на  
и́детъ гдѣа́ въ не́закѣа́ страши́ннѣ, и́ли  
хро́хотъ: бо и́ннѣа́ ѡтче́: гдѣа́ бѣ  
мѣ ста́рець, а́ще са́ннѣа́ нѣбо  
со́земле́ю, а́ще о́рѣ не о́убо́нѣа́: ~

**С**тѣсла́внѣ, ꙗ́кшъ непода́еа́ дѣ  
рѣсво́нхъ пре́дъ чѣвѣ́кнѣ а́вла́тнѣ: ~  
Рече́ ста́рець: ꙗ́кшъ а́вла́внѣ дѣла́ св  
о́а́ добра́а́, сла́внѣ ра́днѣ чѣвѣ́ческнѣа́  
ꙗ́кшъ и́ подобенъ е́сть чѣвѣ́кѣа́ сѣ  
ю́щемѣа́ сѣ́мѣа́ своѣ́е верхо́у зе́маннѣ и́  
непокрѣва́ющѣа́; ꙗ́же прише́дшнѣа́ гнѣа́  
нѣнѣа́, ꙗ́кшъ а́вла́внѣа́ до  
бра́а́ своѣ́а́ дѣла́, подобенъ е́сть чѣ  
вѣ́кѣа́, сею́щемѣа́ сѣ́мѣа́ своѣ́е и́покрѣ  
ва́ющнѣ

7  
ВѢДУЩЕ СЪ: БРОЗДАМИ ЗЕМНИМИ, ИМЕ  
ИЖАГИ ИМАТЬ МНОГОПЛОДНО:

РЕЧЕ ПАИСИ, АМОЖЕ АЩЕ ИДЕШИ, НЕАВЛА  
ЖИГІЕ ТВОЕ ПРѢДЪ ЧЛѢВІСИ, ИЛИ ІАКШ НЕ  
АСИ ВАРЕНІЕ ИЛИ СЛЕН, ИЛИ РИБЪ: ТОУ  
ІЮ НАВИНО ДА НЕРАЗРЕШИШИ, АЩЕ БРАНЬ  
ИМАШИ:

ПРАЗДНИКО ВѢВШЕ ИНОГДА ВЪКЕЛІАХЪ  
И АДЪЩИМЪ НА ТРАПЕЗѢ, БѢ ТѢ БРАТЪ  
ЕДИНЪ, НЕАДЫН ВАРЕНІЕ, И СКАЗА СЛОВА  
ЩЕМЪ БРАТѢ, АЗЪ НЕАМЪ ВАРЕНІЕ ТОУ ІЮ  
ХЛѢБЪ СЪ СОЛІЮ: ВОСТАВЪ МЯ ЕДИНЪ СЪ  
СТАРЕЦЪ, ГЛА ЕМО, АДЪЩЕ ТИ БИЛО АН  
МЕСО ВЪКЕЛІИ ТВОЕЙ; НЕЖЕЛИ СОТВОРИТИ  
СІЕ:

КНАЗЪ НѢКІИ: ИДЕ ВО СІСНІГѢ ВІДЕТИ  
СОТЦА СНОА, БРАТИИ МЯ ВОЗВЕСИША  
ЕМО

79 36  
ЕМО, ГЛЮЩЕ, АЖКО ГОТОВИСЯ, ІАКШ КИ  
АДЪ ИДЕТЬ БЛГОСЛОВИТИСЯ СЪ ТЕМЪ, СТА  
РЕЦЪ МЯ ВЪЗЕМЪ, ХЛѢБЪ И СІРЪ ВЪ РЪЦѢ  
СВОИ, И ВОЗШЕДЪ НА БРАТА АДЪЩЕ: И СЕПР  
ИДЕ КНАЗЪ: И ВІДЕВЪ ЕГО ТАКШ ІУСО  
РИ ГЛА: СЕИ АН ЕСТЬ СЪ НЕМЪ СЛІША  
И СЪ ИДЕ БЕЗЪБЛГОСЛОВЕНІЕ ВЪСПАТЬ:

СЪОСЪЖДЕНІИ ІАКШ ПОДОБАЕТЪ НЕЩЕ  
ЖДАТИ НИКОТОМЕ:

**В**ОПРОСИ БРАТЪ СТАРЦА, ГЛА: РЦИ  
МИ СЪЧЕ КАКШ БУДУ ІНОКЪ СЪ  
БЩА ЕМО СТАРЕЦЪ, РЕЧЕ, НЕЩЕЖДАИ  
ДА НЕЩЕЖДАЕНЪ БУДЕШИ:

СТАРЕЦЪ НѢКІИ, ТИЦУ ПРИЕМАА ТОУ ІЮ  
ПО ТРИ ПАУНИМАИ, НА ВСАКЪ ДЕНЬ  
И ПРИШЕДШЕ КЪ НЕМО БРАТѢ ЕДИНО  
МО: ПОСѢЩЕНІЕ РАДИ, И ПРИАТЬ ЕГО  
СЪ

съ радостію ; и положивъ на трапезѣ  
три паузмани съдоша ѡсти ; а дошъ  
же имъ , видя іакшъ еще пребдегъ  
братъ , востаъ и принесе еще другія  
три паузмани , и егда восташа ѡ  
трапези , ѡсѡди старецъ брата глго :  
нѣсть полезно брате іакшъ работати  
чревь , ѡнъ же рече простима ѡгче  
іакшъ немоцень есмь ; и поклонився  
ѡ нде въспію свою : во вторій же  
день , пристѣвшѡ времени ѡсти ,  
предложн себѣ старецъ подобчаю  
три паузмани : и снѣдшиа воста а  
ачень , и оудержа себѣ , и пакн во  
другій день , тожде пострадавъ  
потомъ нача и знемогати : и оу  
ра

80  
и оуразумевъ ѡ ѡсѡжденіи радн бисѣ  
емѡ , и сѡсѡшеніи : поверже себѣ пре  
бгомъ , сослезамн моляся ѡ прощѣніи  
своѣмъ , иже ѡсѡди брата : и рѣшилш  
авъ егѡ бгъ , посла аггела своего  
иже рече емѡ , понеже ѡсѡдилъ еси  
брата ѡнагѡ , сегѡ радн бишати сіа ,  
ѡ селѣ оубѡ не оусѡждай никогоже  
и раздмѣн прочее , іакшъ могнъ возде  
ржатица , или ино чгѡ блго творити ,  
несвоѣю волею шлою : но блгодатъ бо  
жнѡ оуспреплетъ члвѣка : и ѡ нде  
ѡ негѡ аггелъ ; старецъ же поживѣ  
прочее время живота своего , соб  
людая себѣ , не ѡсѡждати никогоже  
и почн ѡгдѣ :

**П**ОВѢДА НАМЪ АВВА И ѿАНЪ, ІАКШ СѢ  
ДАЩУМИ РЕЧЕ ИНОГДА ВО ПЪСЦННО: ПР  
ІНДЕ БРАТЪ НЪКІИ ѿ МІТРА, ПОСЪТНІТ  
НМА: И ВОПРОСИШУМИ ІАКШ ПРЕНБА  
ЩІИ, ГЛА МИ ДОБРЕ МЪТВАМИ ВАШИМИ  
И ПАКИ ВОПРОСИХЪ ѿ БРАТЪ НЪКОЕМО  
НАЩЕМЪ СЛѸХЪ СОЛЪ, И РЕЧЕ МИ ВЪРЪ  
НМИ ѿ ТЕ, ІАКШ ЕЩЕ НЕПРИМЕНИСА ѿ  
СЛѸХА ТОГО ѿ: ІАКШ ѿНЕМЪ ЧЛВЦІИ ГАН  
СІА СЛІШАХЪ АЗЪ: ВОЗДУХЪ И РЕХЪ, ѿ  
ОУВН, И ЕГДА ГЛАХЪ ѿХЪ; АБІЕ БИХЪ  
ІАКШ ВОИЗСПДАЕНІЕ, ОУМОМЪ МОИМЪ, И  
ВИДЕХЪ СЕБѢ НА СТОМЪ МѢСТЕ ЛОВН  
ЕМЪ СТОЯЩА, И ГДА ІИСА ХРІТА ПОСР  
ЕДѢ ДВОЮ РАЗБОНИКЪ, НА КРЪТѢ БИ  
МА, ОУСТРЕМИХСА ЖЕ АЗЪ ПОКЛОНИТИ  
СА ЕМУ, И ІАКШ ВИДЕВЪ МА РЕЧЕ  
АСОМЪ ВЕЛІИМЪ КО ПРЕДСТОЯЩИМЪ

81 31  
ЕМУ АГГЕЛОМЪ, ВОЗМИТЕ СЕГО ѿ СІА  
ІАКШ АНТИХРИСТЪ МИ ЕСТЬ, И БШ ПР  
ЕДЕ МОЕГО СЪДА, ѿСЪДИ БРАТА СВО  
ГО, И УГОНАЕМЪ ЖЕ МИЕ ѿ АГГЕЛЪ, И  
БРАТЪ ЦРКОВНИХЪ И СМЪ ЗАТВОРИМЪ  
СА, АБІЕ ОУДЕРЖАСА МАНТІА МОА, И  
АБІЕ ВОЗВЪДНХСА, И РЕХЪ ЛЮТѢ МИЕ Д  
СЕЙ, И РАЗУМЕХЪ, ІАКШ МАНТІА, ІАКШ  
ѿСТА ВОВРАТЕХЪ, ПОКРОВЪ ЕСТЬ БІИИ  
ІАКШ БІИТЬ СОМНОЮ, ИЛИШІХЪ СА ЕТО  
ИСТИННО ГАСОЛЮ ВАМЪ БРАТІЕ, ІАКШ  
ѿ ДНЕ ТОГО ѿ, СЕДМЪ ЛѢТЪ ПРЕНХЪ  
ВО ПЪСЦННИ СКИТАСА, НИ ХЛѢБА БІС  
СІВЪ; НИЖЕ ПОДЪ КРОВЪ ПОДШЕДЪ, ДОН  
ДЕЖЕ ВИДЕХЪ ГДА МОЕГО, ПОВЕЛѢША  
ПАКИ ДАТИ МИ МАНТІЮ, СІА СЛІШАЩЕ  
БРАТІЕ СОБАЮДАНИМЪ СЕБѢ ѿ ѿСЪНД  
ЕНІИ: ~

Можь видѣ некоего грѣхъ твор  
ща и прослѣживша гдѣ въ себѣ,  
сеи оубо днесъ азъ же завтра, сеи  
покаятися имать, азъ же никако

Братъ вопроси старца, гдѣ; аще  
прикажуютъ ми видѣти когдѣ гр  
ѣхъ творща, и повѣдаю комѣ ш  
сему, не ради осужденіе, но тако  
просто безлѣба; несть ли се шк  
святаніе; гдѣ емѣ старецъ, аще при  
страстнш глѣши акн имѣд нечтш,  
нань шклевтаніе, есть, аще же ни  
несть се шклевтаніе; шбаче дане  
возрастѣтъ злое ш сгш, аще е  
сть молчати: ~

Брата два, бѣста въ мирѣ некое  
подвижни шбаш, и подобистася  
каждо ихъ бѣгати бжїа, зрѣти  
на

82 30  
на братѣ своемъ во время же не  
кое ижде и мнтра потребности ради  
некіа въ день постни, и видѣвъ не  
коего завтра душа хлѣбъ бѣше  
пачеокъ, гдѣ емѣ, сеи ли есть чашъ  
жсти въ день постни, потомъ возв  
ратиса въ мнтра, и пошбчаю, возрѣ  
братъ нань, и невидѣ бѣгати бжїа  
на него, шскорбиса шбаш, и рече емѣ  
на единѣ, что сотворилъ еси брате, за  
не не видѣхъ бѣгати бжїа, на тебѣ  
како же прѣтде; и швѣщавъ братъ азъ  
не вѣмъ себѣ акакиво что сотворша  
ни дѣломъ ни словомъ ни помышленіе  
гдѣ емѣ братъ, еда слово некое ко  
мѣ ижекаъ еси, тогда воспоманѣ  
братъ слово еше рече; и гдѣ братъ  
своемѣ, вчѣра видѣхъ некоего шд  
ш

Идуща заигра . и рече емѣ , снѣ ли  
ѣсть тасъ вонъ же дѣти въ дѣнь по  
огни ; и се ѣсть грѣхъ мой ; но моли  
па брате съ погубиша сомноу . двѣ  
наи . моляса бгѣ да проститъ ми со  
грѣшеніе сіе . и сотворшимъ їмъ такш  
и подвою наю . видѣвъ братъ . бѣгоду  
бжїго . пакн пришедшю на брата оу  
прѣшнстала вѣло . и бѣгодарнеше бга  
ѡ семъ . и ѡ голѣ хранахѣ себѣ ѣже  
не ѡсѣждатн никогѣже :

Старецъ нѣкїи : слышавъ ѡ нѣкое  
брате впадшемъ въ вадѣ . рече ѡ  
самѣ сотворилъ ѣсть ; и сїа емѣ  
рексѣ . прѣставъ емѣ аггелъ гднѣ  
принесши дшѣ брата ѡнаго согр  
ѣшившаго . глѣ : виждь старче . ег  
ѣже ѡсѣднѣ еси оусте : гдѣ оу  
бѣ повелеваши въ ложнїи дшѣ б  
гѣ

83 85  
егѣ : въ цртво ли наи въ мѣксѣ : сїа  
слышавъ старецъ оужасасѣ . прѣпа  
дѣ к ногамъ аггеловнма проценїа пр  
осѣ . глѣ емѣ . аггелъ : се покажѣ тебѣ  
бгѣ : какова пакшга ѣже ѡсѣждатн  
и абїе ѡ нѣ ѡнегѣ ; старецъ же пр  
ѣсть прочее время мнвогѣ своего  
никогѣже ѡсѣждѣ . и прѣставнса ко  
гдѣ

рече нѣкѣмъ ѡ сїихъ : пакш нѣсть бо  
лша заповѣдъ паце семъ . ѣже не ѡсѣ  
ждатн кѣго брата своего . таковїи  
бѣ не ѡсѣждѣнъ бѣдетъ : аще же ви  
днши брата своего согрѣщающа . и  
неречешн емѣ сїю бѣовїю : ѣже прѣста  
пн ѡ таковаго грѣха ; то ѡрдкн  
твоѣ и сгдметѣ дшѣ егѣ ; аще  
же поучнши егѣ и не оуслншнть  
пѣ . то самъ воздасѣ ѡ вѣгѣ ѡ  
грѣсѣ своемъ ; добро ѣсть неослѣвѣ



**Б**ратъ неісїи бѣ ѿ ѿбщемъ житїи  
въ лѣности провождаа дни своя  
пришедше же времени ѿ шесткїе  
его разболеса недѣгомъ смерт-  
нымъ, и бивши оууже въ послѣднїи  
нздоханїи, не рѣболеса смертїи нима  
ло, но совсѣкимъ благодаренїемъ мо-  
лашнса бгѣ, тѣшася ѿ тела нзїтїи  
собравшнмса же к ѿ немѣ братїа, после-  
днѣго радїи цѣлованїа; и видевше-  
его така весело ѿ ходаша; рѣша  
емѣ, брате, вѣрѣ нї нмн, така мн  
всн мнѣхомъ ѿтебѣ така блѣно-  
стїи препроводилъ еси дни своя, и  
ѿкъдѣ ннѣ тебѣ радость сїа, нба  
агодаренїе, во страшномъ и трѣпечнѣ-  
сѣмъ часѣ; въ немъ же и стїи бо-  
леса, братъ же ѿ вѣща глѣ, во

84 33  
констїндо, така есть чїтїи ѿци тако  
всѣкою лѣностию, житїе мое нзнѣри  
но ннѣ видехъ сїѣмъ аггелїи, прине-  
сшамн, рѣкописанїе грѣховъ моихъ, и  
прочтѣшамн всѣ, ѿ нелекче мїра ѿ рек-  
охъса, и рѣшамн знаешнїа сїа, и рѣсо-  
нма констїндо моя сѣтъ, и познаваю-  
нхъ: ѿбаче глїе мой, ѿ нелекче мїра ѿ  
рекѣхса не ѿсѣднхъ нїкогоже нн сѣо  
помнѣхъ ннвождѣхъ комѣ сѣа за сѣо  
ннѣкаветѣхъ когѣ; темже молюса, да  
збѣдетса слово глїе на мнѣ, глїющее  
не ѿсѣднѣте да не ѿсѣдннн бѣдете  
и егда сїа нзрекѣхъ ко аггеломъ  
абїе раздрѣша рѣкописанїе грѣховъ моихъ  
и се оууже съ радостїю ѿхождѣ ко  
гдѣ моемѣ, ннѣс хрѣтѣ, и сїа рѣкшѣ  
предаде дѣхъ свѣи бгѣ, многѣ по

ПОЛЗО УСТАВИВЪ СЛІШАЩИМЪ СІА; СЕ  
ГШ РАДІ БРАТІЕ, ДАНЕШЕ СЪЗДАЕМЪ НИКО  
ГШЖЕ, НИ ЗАО ПОМНИМЪ НАКОГШ; ПОНЕ  
ЖЕ АЩЕ КТОШ ИСПРАВИТЬ ДОБРОДѢТЕЛЬ  
СІЮ, ТАКОВІИ БЛГОДАТИ И ОУТѢШЕНІА  
СПОДОБЛЕНІА Ш БГА ВЪ ЧАСЪ РАЗЛУЧЕНІЕ  
СВОЕГШ Ш ТѢЛА, И ВДЕНЬ СЪЗАНІИ: ~

ПОВѢСТИ РАЗНЧНІ СІУХЪ ШЦЪ;

ГЛАВА, АІ:

ЛѢХЪ СТАРЦІ, ТАКШ ПРОСИ НѢКОГО  
БГА ШСІНХЪ, СЪЖЕ ВИДѢТИ НХЪ, И  
ВИДѢВЪ А ВЪ МѢСТѢ СВѢТЛЕ, ВЕСЕЛІА  
ЩНХА, ШЦА ЖЕ АНТОНІА НЕКНДѢ ТАМО  
И ГЛА ГДЕ ЕСТЬ АБВА АНТОНІИ, И РѢША  
И ДЕНЕ ЕСТЬ БГА, ТАМО ШНЪ ПРЕДСТ  
ОИТЬ ПРИАДЪ ВЛЧНЕМЪ СО АГГЕЛІ СВ  
АТІИМІ: ~

БРАТЪ ВОПРОСИ СТАРЦА, ГЛА: АБВО  
ДРЦІ МИ СЛОВО КАКШ СПАСѢСА;  
Ш ВѢЩА ЕМЪ СТАРЕЦЪ, ПОТЩІМСА ЧА  
ДО ДѢЛАТИ ДѢЛА БЛГА, И СПАСѢМСА;  
И ПРИЛОЖИ ВѢЩЬ СИЦЕВЪ: ТАКШ БѢ-  
ЧЛВБІСЪ НѢКІИ ПОСАЛЕНІИ, БОГАТЪ СѢ  
ЛШ, И ХОТЯЩІ СІИ СВОА НАДЧИТИ ДѢ  
ЛАТИ РЕЧЕ ИМЪ: ТАДА, ВѢСТЕЛІ КАКШ  
АХЪ ШБОГАТѢХЪ: ТАКШ ИВНІ АЩЕ ХОЩ  
ЕТЕ ПОСАДШАТИ МА ШБОГАТѢЕТЕ: РѢША  
ЕМЪ, МОАИМТА ШЧЕ СКАЖИ НАМЪ; И  
РЕЧЕ ИМЪ СЛОВО СЪ ХИТРОСТІЮ, ДАНЕ-  
ЛѢНИВНІ БѢДУТЪ, ГЛА: ДЕНЬ ЕСТЬ ЕДИ  
ВОКСЕМЪ АВТЕ, И АЩЕ КТО ШБРАЩЕТЕСА  
ВЪ ТОИ ДЕНЬ ДѢЛАА, ШБОГАЩАЕТЪ,  
НО СТАРОСТИ РАДІ ЗАВНХЪ ТОИ ДЕНЬ  
И АЩЕ ХОЩЕТЕ ШБРѢСТИ ЕГШ, НЕЛВНІ  
ТЕСА НИ БОЕДИНЪ ДЕНЬ ДѢЛАЧІ, СКА  
КАКШ ШБРАЩЕТЕ ТОИ ДЕНЬ БЛГОСЛО  
ВЕНІИ

Благословенній : во оны же аще не забладе  
те то боуще будеть трудъ вашъ во  
гво лета, такшо нми аще дѣлаемъ в  
егда добра дѣла шбрацемъ пѣтъ  
спасеніе : ~

Братъ нѣкій. ѿ снѣга нде во градъ  
н вшедъ во врачевнищѣ : видѣ тамо ми  
огнѣ приходящія нмѣше болѣзнь ра  
зличнѣ, врачъ же комѣждо подаваше  
яже на ползѣ, вопрошите егво врачъ  
гладъ : кѣю потребѣ нмѣа пришесть е  
си к намъ ште, гда вмо братъ, еъ  
ан бнліе врачевное, нсцѣлающе члвч  
ка во многыхъ грѣсѣхъ болащаго : н  
рече емо братъ врачъ еъ : аще хо  
щешн нсцѣлитиса н заравъ бнги  
шедъ воспримн корень нищенн дѣ  
ховннѣ, н листвіе, перпѣніе : н цвѣ  
тъ

86 ЗД.  
н цвѣтъ смиреніе, н сѣмѣ кротостн  
ветви же члстнѣ мѣтвн : н совокѣпн  
снѣ, согрн въ котлѣ послѣщаннѣ : н  
вложнкъ в сѣто блгнхъ помнслъ, вѣ  
нпъ в горнець срчннѣ совѣсти : н ва  
нѣвъ воадъ слезнбю, покрнн любовню  
н шбложъ подпадн шгнемъ бжестве  
нннѣ любви, н егда доволне восскнпн  
нхснпн на блудо разсѣжденнѣ, н размѣн  
блгодареніемъ, трнмн оумнленіе радн  
шбраценнѣ н шнстнса нсповѣданнѣ,  
н тако оубрачѣши грѣховъ свон мно  
жество, н нсцѣлаешн : ~

Старець нѣкій бола : н творѣхѣ  
емо братнѣа сѣженіе, донде пр  
есгавнса, нмѣаше же старецъ го  
рне

горнецъ злата въ хити своей за-  
копанъ . и оумре такш неповѣда ни-  
комъ шемъ , и погребенъ бысть со-  
щн ; по времениже некоемъ шерк  
гоша злато шное сокроуенное , и по-  
вѣдаша игуменъ . игуменъ же рече ,  
аще живъ сн неповѣда , нонмѣ оу-  
пованіе нанъ : прочее погребите ѿ-  
съ нимъ , и егда закопаша ѿ прине-  
дѣіе шгнь сннде с нѣсе , и возгорѣса  
на гробѣ егш . и вн видѣше снѣ оу-  
жасахвса :

Слова стнхъ шщъ , и наказаніе  
на прстѣаніе житіѣ . ІНОЧЕСКА  
гш . Глава , вѣ :

Рече старецъ , стани на каменн въ  
ри , и терпи доблествене всѣ нахо-  
да

находящія гн и сквшеніе и егда 87  
волнуетса море страстей , не оубо-  
иса ; немать бо воkreщитѣ долд-  
пон разумно со пррокомъ дѣломъ  
глад надъ юффінскъ на гда іакш гора  
сшнъ неподвигнѣса во вѣкн :

Рече пакн ; тебѣ ради родиса хри-  
стосъ чѣвѣче , и сегш ради прінде  
снъ вѣнн . да гн стисннса , бысть ,  
чѣвѣкъ бгъ сн ; вненъ бѣ , тебѣ ра-  
ди , задшенъ бѣ и шплеванъ , распятъ  
внвъ и погребенъ ; и іакш бгъ воскресе  
се , и всѣ снѣ насъ ради претерпѣ-  
іакш дастпсѣтъ насъ . мы же егш ра-  
ди немалое досажденіе нехощемъ пре-  
терпѣти . внемлемъ себѣ братіе , и  
презвнмса на всѣкое время мола-  
щеса гдѣвѣ , оубоднаѣ емо со  
тво

сочворити, да не посрамлений пре  
дстанемъ емѹ въ день сѣднїи: ~  
Братъ вопроси старца гла; како  
можетъ кто жити юродъ хр҃та ра  
днѣ, и рече емѹ, старецъ: како ѿ  
прокъ бѣ юнѣ вѣднѣ внабченїе, ста  
рецъ добродѣтели, и искушенѣ; како  
данастанитъ егѡ въ страхъ бж҃їи; и  
оучаше егѡ старецъ, гла: аще;  
кто досадитъ тебѣ чадѡ, бж҃гослови  
и похвалї егѡ; и сядущїи на гра  
пезѣ, гаждѣ хвѣдаѣ брашна, а добре  
ишадѣ, ѡстави; и аще дадѣтъ ти ѡ  
деждѡ добрую, ѡставию, и прими  
хвѣдаѣ, и рече ѡтрокъ старецъ,  
еда юроднѣ емѣ, авво, како  
велишми сїа сочворити, гла  
емѹ старецъ, сего ради ирѣ  
ти сїа сочворити, да вѣдешї  
юро

88 ѡа  
юродъ хр҃та раднѣ; како да бмѣднѣ  
иъ та гла, сїа оубо рече старецъ  
показа намѣ, что подобаетъ творити  
како да бѣдетъ кто юродъ хр҃та раднѣ;  
Глаголю старци; како велика есть  
свѣтъ, наінокнѣ, таче яченѣ ѡтрочага,  
идѣже бо есть вино и ѡтрокнѣ; тамо  
нѣсть погрѣба ко искушенїю сатани:  
Братъ вопроси старца, гла: како  
могѣ исправити житїа сїихъ ѡ  
тецѣ, гла емѹ старецъ, аще хо  
щешї сїа исправити; иди и бѣди  
како ѡтрога, прїемаѣ оученїа ѡ оу  
чїтелеѣ своего, иже помалѡ едн  
но поедїно иждѣаѣ; како ичнѣ, оу  
чїса добродѣтели, и вѣдаѣ се  
бѣ сїе аѣго братнїа и оучїтнїа  
дондеже исправнїи еже не пасиша  
ти

ненасищагѣ чрево свое, и паки  
другое лѣтъ потрудитисѣ до  
же возненавидиши какъ брата гще  
славіе: и егда сіа добръ избуиши  
потщисѣ шъ врещи вѣдѣи вѣщи и  
имѣнїа, и возлюбїи нестержанїе: во  
зложи на гда всю печаль твою: сіа  
три аще исправиши, держанїа какъ  
съ радостїю оусрадиши хр҃та, егда  
прїидутъ соднїи живыхъ, и мертвѣхъ  
воздастїи комуждо по дѣломъ: ~

Братъ нѣкїи искѣшаемъ шдѣвола:  
нде ко старцѣ и возвѣстїи емѣ шна  
пастехъ своихъ ихъ же терпѣше:  
гда емѣ старецъ, терпи чадѣ неш  
слабѣваѣ шъ находящихъ ти, искѣше

нїи.

искѣшенїи; ибо елико зрачѣ въ  
сїи душѣ восходящю и приближа  
ющюся бг҃ви, и аггеломъ бг҃омъ; то  
лико и напаствѣютъ еи, гнѣже непре  
стаѣ шъ подвїга своего, сосмирѣнїе  
многимъ призываѣ гда, и егда бѣде  
ти шъ смѣвнхъ, прїими во вѣ твоѣмъ  
помощника бга нашего снаѣ, и снаѣ  
немоцѣ; противѣ брата нашего, и  
такъ получїши помощь шбга, и по  
бѣдиши сатана тми смраднѣшъ: ~

Рече старецъ, бг҃ъ терпїтъ грѣхи  
мірскїа, іноческїа же нетерпїтъ, —  
паче же пѣстинныа, влѣмлемъ себѣ  
братїе, какъ непомірскомѣ числѣ,  
и стазани бѣдемъ: Люте намъ —  
братїе, познавшимъ волю гда сво  
его

Своего, и сию презрѣвшимъ, своей  
воли послѣдовавшимъ; ласкосердс-  
твующе, и оуслаждающесе светними  
и маловременни похотми вѣка се-  
го. поречетъ кто шнаго, такъ по-  
требн ради телеснѣхъ имамъ сребро  
и слатко, или нѣкѣхъ вещей, да достоя-  
ю прѣло мое, добре глѣши, такъ по-  
требн ради, собираешн, и се поразомб  
твоемо; рабъ еси требѣ ане бгѣ; не  
подобаетъ оубѣ намъ такъ творити,  
и оустремайтиса съ радостію, ко бра-  
шномъ, или имѣнію; погочію нбже да-  
а ко поревѣ нашей, промншлати-  
безмолно, сѣтъ бо нѣщій, потребн  
нѣщнѣхъ имѣще и пакн болшихъ  
нщѣтъ, и безвоздержаніа пресн-  
цаю

90. 01  
преснцающесе, пакн лѣшихъ браше  
желаютъ; прочее совѣтуютн, аще-  
дѣлаешн своимъ рукама, и довлее-  
ти къ потребѣ своей, неприемли при-  
нимаа тебѣ; аще же прнмашн,  
недѣлай данемолвиши; сїа прнвѣдо-  
ти вни грѣховнѣхъ, и хъ же ради-  
мно, такъ инокъ горши естѣ мїрснн  
и осужденъ бѣдетъ въ мѣкн вѣчнн  
понеже мнози мїране чїно жнво-  
ще имлгню твораще, спасени бѣ-  
дѣтъ; тн же нн млгню даешн, ннаге  
братѣ своего млдешн, но н домъ;  
бжїн домъ купанн творнши, патеае дѣ-  
лателнще кортѣмства, и кака сошнѣмн  
равно осужденъ бѣдешн; сего ра-  
дн, подробн всѣхъ прнводѣлаа насъ  
на свѣтѣ мїра сего сказахъ; да оу-  
виде

да оубвнѣвше сѣа ѿбетнемъ светїа  
мірекагш и спасемса; иво мнѣтъ мно  
зи ѿ насъ, іако ѿдѣлїемъ ѿбраза  
іноческаго, и глаголанїемъ, Гдн Гдн, и  
ѣже слышатиса іако іноци ѣсми,  
спасїтиса можемъ: но нѣсть прако, вои  
тїннѣ, братїе, нѣсть, аще бо себѣ, несо  
хранїмъ, іакоже ѿбѣщахомса; то гор  
ше мїрскїхъ ѿсбжденїи бѣдемъ:

ѿуба сісон, иде поплѣтїню. да ѿбръ  
щепъ нѣшто снѣдо; и ѿбретѣ двѣ  
зерна ачїена, вземъ снѣде єдинѣ  
адрѣгоє, оудержа въ рѣцѣ своєи, и  
пришедъ іенемѣ братъ єгѡ, ѿбретѣ  
дѣдѣца, и рече ємѣ: сєлї єсть лю  
бовъ, іако, ѿбрѣтши снѣдъ, самъ  
ѣси, мене непознавъ; гла ємѣ  
старецъ, нескорбїи братѣ мои, себо

~~да оубвнѣвше~~ частъ твою вѣрцѣ мои  
сохранїхъ тебѣ радї:  
Братъ вопросї старца, гла: рцї мнѣ  
іво како спасѣса; старецъ же со  
влєкъ рызы своѣ, и простѣръ рѣцѣ  
свои, торѣ, гла: ище подоваетъ:  
інокѣ бытїи нагѣ, ѿвещїи мїра, се  
то, и расплѣтїса ємѣ, іакоже бо вѣо  
рєнїи ѿнаждѣтса борецъ, тако подо  
ваетъ, и інокѣ напѣмнїи, расплѣтї  
рѣцѣ на нѣбо, призываючи бѣга напѣ  
моць; нагѣ борецъ спонтъ напѣ  
зорнїи, борѣса, и оучнїмъ ѿпредѣсто  
ащато своєго оучнїтєлѣ, како подо  
ваетъ борнїи, прихѣднїтъ же борецъ  
сопротївнїи, поснїпає єго пєсїкомъ,  
да тако єго оудѣбѣ ѿдолѣетъ; ра  
зѣмєи сєнатѣ, оїночє, оучнїтєлѣ прѣ  
стѣднїи єсть вѣтъ; подає намъ по  
вѣдѣ; борцїи же мнѣ, сопротївнїи же  
боре



Борещь, діаволъ есть: прѣсоискъ же имѣ  
ніе мірсное, видниши хитрость бра  
жню; стани довластивно; чини и ѿ  
бнаженъ ѿ всакиа прістрастіа; и по  
бѣдиши діавола: ~  
Рече старецъ: странно есть инокъ,  
кактиса и роугитиса, лгатиже, и сме  
атиса: и кѣпю мірснѣю пворити:  
Рече старецъ: аще видниши кого въ  
падша въ воду, и оугропающа, и може  
ши помощи, подаждь емѣ жезлъ,  
твои и извлещи его; аще же пода  
ши емѣ рѣсѣ, и неможеш и звлещи  
то ѿнъ повлечетъ гдѣ низъ; и ѿба сме  
ртію оумрега: Сіа рекошася: ѿ  
вмѣгнѣтихъ себѣ на помощь кому  
свѣщъ въ напастехъ; иже во бергнѣсѣ  
выше мерн своа ѿпадаютъ; но  
прогнѣхъ мерн своа, кождо помо  
гаетъ братѣ своа: бгѣ бо не  
взи

92 об  
не взнцетъ, ѿ члвѣка заповѣди выше  
сыли бгѣ: Рече блженіи Григоріи: іако  
грѣхъ ихъ нищеть бгѣ, ѿ всакаго че  
ловѣка имѣшаго крещеніе; вѣры пра  
ви ѿдѣши; ѿ азніса истини; цѣломѣ  
дріе и чистотѣ ѿ грѣла: ~  
Братъ вопроши старца, гдѣ: аѿво —  
что сотворю да исполню волю бжю  
гдѣ емѣ старецъ, чадо: блюди себѣ  
ѿ всакиа неправди: и невоудажь зла  
за зло, или оукореніе за оукореніе: или  
ѿклеветаніе за ѿклеветаніе: и пакн —  
помниши гдѣ рекошато, не ѿсѣждѣте —  
да не ѿсѣждени бѣдетѣ, мнѣште, и  
помилвани бѣдетѣ: вѣдѣще іако оун  
гдѣны на прѣніа, и оуши его вѣмѣхъ  
ихъ, лици же гдѣ на творѣщія зла:  
сего ради, чадо: должни есми рабо  
тати гдѣ, всемъ срѣемъ; во страстѣ  
и трепетѣ: іако же самъ заповѣда  
намъ

НАМЪ, ДА ТРЕЗВИМСЯ ВЪ МЛТВАХЪ, И ПО  
СТЪ, ТЕРПЯЩЕ И МОЛЮЩЕСЯ ЧЛВКЪКОЛЮ  
БІЮ ЕГО, НЕВВЕСИТИ НАСЪ ВО ИСКУШЕНІЕ  
НО ИЗБАВИТИ НАСЪ ШАДКАВАГО:

БРАТЪ ВОПРОСИ СТАРЦА, ГЛА: АУВО —  
ЧТО СОТВОРИЮ; КАКО ВЪ МІРѢ СЪЩЕ, МІР  
СТІИ ЛЮДІЕ: ПОСТЪ И МЛГВИ ПРЕЗНАЮЩЕ  
И ВСАКИМЪ БРАШНИ ПИТАЮЩЕСЯ, БЕЗВО  
ЗДЕРЖАНІЕ, АДУЩЕ И ПІЮЩЕ, И ПОВОЖДЕ  
ЛЕНІИ ПОХОТЪИ СВОИХЪ ВСЯ ТВОРЯЩЕ,  
И НЕГЛЮТЪ ГЛКО ПАДОХОМЪ, ИЛИ СОГРѢШ  
НИИ ШПРИНАЦІЕНІЕ СЕБѢ ШЛУЧАЮТЪ; МЫ  
ЖЕ ПОСТГОМЪ И МЛТВАМИ, И БДѢНІЕМЪ  
И ВСАКАГО ПОКОА ПЛОТСКАГО АНШАС  
ПРНШ ПЛАЧУЩЕСЯ, И СЪТЪЮЩЕ, ГЛѢМЪ  
ГЛКО ПОГНБОУХОМЪ, И ЦРГВІА НБНАГО  
Ш ПАДОХОМЪ, И ПОВИННИ ЕСМИ ТѢСНІИ  
СІА САНША СТВАРЕЦЪ, ВОЗДУХЪ, РЕЧЕ  
ДОБРЕ РЕКАЪ ЕСИ ЧАДО: ГЛКО НЕ ПА  
ДАЮТЪ: ПАДОША БО ЕДИННОЮ, ДИВНИИ

И АЮ

И ЛЮТИМЪ ПАДЕНІЕМЪ, НИЖЕ ВОСТАТИ  
МОГУТЪ, НИЖЕ КТОМУ ПАСТИ: КАЖ ОУ  
БО ПЕЧАЛЬ ДІАВОЛУ: БОРИТИ ДОЛЪ ЛЕЖА  
ЦИХЪ И НИКОЛЖЕ, ВОСТАЮЩИХЪ: ИНОЦІ  
ЖЕ НЕ ТАКО, НО ШВОГДА ПОБѢЖДАЕМИ,  
ШВОГДАЖЕ ПОБѢЖДАЮЩЕ, ПАДАЮЩЕ ПА  
СИ ВОСТАЮТЪ; ШКОРВАЕМИ, ДІАВОЛО  
И ШКОРВАЮЩЕ БОЛШАГО НАНИМЪ, САТА  
МІРСТІИЖЕ НЕКОМО: ПЕРВІИ БО ПАДЕМЪ,  
МНОГАГО РАДІИ НЕЧУВСТВІА, НИЖЕ ВЪ ГЛ  
ГЛКО ПАЛІ СЪТЪ, И ШЮДУ НЕВОСТАЮТЪ;  
ШБАЧЕ ДА ОУВѢСН ЧАДО: ГЛКО НЕ ПОУІНО  
АЗЪ И ПЪИ ИЖЕ МНИМСА ИНОЦІ БЫТИ;  
ТРЕЗВИМСЯ И ПЛАКАТИ ТРЕВЕМЪ: НО И  
ВЕЛИКІИ ПОСТНИЦИ, ТРЕВЮТЪ СЛЕЗЪ И  
ТРЕДЪ МНОГЪ; ВНЕМАИ ЧАДО, И РАЗУМЕИ  
ГЛѢМНМЪ; ГЛКО ВОЗРѢТИ НА ЖЕНЪ СЪ  
ПОХОТІЮ, ПРЕЛЮБОУТКАНІЕ ЕСТЬ: РЕІС  
ШЪ ТЪ: И ШПРАЗДНЕМЪ СЛОВѢ Ш  
ВЪ

ѿ вѣтъ воздани въ день судни: ||  
рече старецъ; и дѣже аще идешн  
внимай себѣ прно, якоже пише  
іеродіево житице, ѿбладаетъ имн.  
си речъ, фнокъ а може аще идешн,  
житице смѣ есть, но погнса пра  
вило свое, часи вечерню, полнощницю  
и дутреню, и прочее блгоко имашн  
правило свое; пачеже блудн помы  
шленія твоа, и всакѣ скорбь имѣн  
предъ очима твоима, еже терпѣнн  
со блгодареніе; сѣ же кромѣ прѣ  
да и справити неможешн, и аще хо  
щешн и справити е, по нудн себѣ  
внѣ; и нехоташн срцѣ, и виде бгѣ оу  
сердіе твоѣ, и терпѣнне, и поможетъ ти;  
рече старецъ: да не предложиши се  
бѣ трапезѣ, прѣжде времени подобн  
единъ сн, кромѣ страннихъ ниже

да

да глешн комѣ, прѣжде даже не вопро  
сашн тѣ, и егда вопрошаемъ бдешн  
глн подобающаа, вопрошенію егѣ съ  
разумомъ шкломдаренно, паче молчн  
и множае послышай, неже глы; аще  
бдѣтъ напоузу глемаа: ~

рече старецъ: понеже молимся бгѣ,  
глюще: не введи насъ внапасть: не га  
кош да не постраждемъ что глѣмъ, но  
да не оудержанн бѣдемъ ѿ нескѣстне  
внегда сотворимъ что не оугодно бо  
говн: ~

братъ вопроси ѿца антоніа, глѣ:  
даво что сотворю, яко да оугож  
дѣ бгѣвн; гла емѣ старецъ, три сѣ  
сохрани аже рекѣти и оудниши бгѣ,  
первое а може аще идешн бга имѣн,  
все.

всегда предъ очима твоима: кто  
роет: еже аще что глешь, или дѣла  
ешь, всегда будетъ ты побѣдителемъ  
мъ писанію и стыхъ шцъ преданію  
третье и дѣже аще седиши, не скоро  
подвизанса и ти шмѣста; аще не  
будетъ ты вредъ душевны, сѣя три  
сохрани и спешиса: ~

Пакн рече: похвалаяи инока предъ  
очима егѡ: предаетъ егѡ въ рѣцѣ  
вражій: ~

рече старецъ: аще оубо слышеть на  
нагастрь и ксаа, да не престанемъ моля  
щеся бѡви; и дѣла наша таче испра  
вляти; шжндающе шнего велика ми  
лосни: ~ рече пакн болюбн дружинн  
дорѣ; шланхъ же удалася: по  
неже

понеже, ни чароден, ни разбонникъ, ни  
партъ: тако родшася; но шчѡвѣкъ  
расплѣнн оумомъ: навнкоша: и шса  
матѡ сатанѡ ~

рече аква исаа: яко безмолвующа  
ти на единѣ вкелн твоей, устрой  
себѣ вегда ии, даа тишѣ твою  
пѣлѡ; яко да возможешн творити  
сѡбѣи твоѡ; и не восхоци внѣ и scho  
днри; и ничгоже твори со сластїю  
и желанїемъ; аще оувѣщаваютъ бѣ  
совѣ срдце твое; на пощенїе, таче  
силы твоеѡ; да не слышашн ихъ  
разудизаютъ бш чѡвѣка, на вещь аже  
неможеть; дондеже впадетъ въ рѣ  
цѣ ихъ; и порадуютса шпадѣнїи е  
гѡ; всака оубо вещь вражїа не  
строенїи биваетъ, тѣже единною  
дне

ДНЕМЪ ГЛАГОЛѢ, БЛАЖЕННѢЕ ДА ВЪДУЕТЬ  
ТН ВЪ ЧИСТОСТН Н ТРЕЗВЕНІН; СОВЕР  
ШАЯ СЛУЖБѢ СВОЮ СЪ РАССМОТРЕНІЕМЪ  
ДА НЕ КОГДА О МНОГАТО БЛЪНІА, ПОМР  
ЧИТСА ДША ТВОА; Н О СЛАБЕЕТЪ О  
ПЕЧЕНІЕ ПОПРЦА; НО ПОЛЪ НОЦН ДО  
ВЛЕЕТЪ ТН НА СЛУЖБН ТВОА, Н ПОЛЪ  
НОЦН НА ОУПОКОЕНІЕ ТВОА, СОТВОРН  
ЖЕ ДВА ЧАСЫ; НЛИ ТРН ПРЕРУЕ СПА  
НІА ТВОЕГО, ПОА УАМНН, Н МЛТВН  
МОЛАСА СО СЛЕЗАМН, Н ОУМНЛЕНІЕМЪ; Н  
МНОГИМЪ СМІРЕНІЕМЪ; Н ПРАКО ВОЗА  
ЖН НА ЛОЖН ТВОЕМЪ: ПОМННАА ЧА  
СМЕРТНІН; Н ЕГДА ТАД ВОЗДВІГНЕТЪ  
ПАКН СОТВОРН СОТВОРН СЛУЖБѢ ТВО  
СОТЦАНІЕМЪ Н ОУСЕРДІЕМЪ МНОГИМЪ;  
РЕЧЕ ПАКН: УАМОПЪНІН Н ЧТКНІН ВЪ  
МЛТВѢ ТВОЕИ, ПОКЛОНИ ВОЗЛЮБИ: Н

96 04  
ЕГДА ВЪ МЛТВѢ ТВОЕИ ДАСЬСА ТН  
СЛЕЗЪ: БНН ПРЕРУАН ДОНДЕЖЕ САМН  
О НДУЕТЪ; Н ДАНЕВМЕННШН НХЪ ПЩЕТЪ;  
НЛИ ЖЖЕ О ННХЪ ПРАЗНОСТЪ, Н СПОЛНЕНІЕ  
КО МЛТВѢ БЛАГОДАТНІА СЛЕЗН, ВО ВРЕ  
МА ВНЕЖЕ МІСАИ ТВОА РАСПОЧЕНН БЪ  
ДУЕТЪ; ПОГДА ПАЧЕ ВО МЛТВѢ ПРЕРУАН;  
Н СІЕ ДА ВЪ СЕИ ОНОЧЕ РАЗСЪДІТЕЛНШН;  
ТАКО НЕ ВЪЩАГО РАДН ПРАВНА НЗБІРАЕ  
БЕЗМОЛВІЕ; НО АКО ДА СЪ БТОМЪ ПРЕРУ  
ДЕМЪ ПО ОУЧАЮЩЕСА ВЪ БЕЗМОЛВІН НЕМА  
ПРЕЖНЕ: РЕЧЕ ПАКН; ОНОКЪ КЕЛІН НЕ  
ОУПЕРАШЕНІЕ, АНЦА НЕ ОУМНВАНІЕ; ВЛАСО  
НЕЧЕСАНІЕ, РЪКЪ НМОГЪ НЕ ОУМНВАНІЕ;  
ОДЕЖДА ХЪДА Н ПРСТА; ПРЕПОАСАНІЕ  
ВСЕГДА СТАГНЕНО, МОЛАНІЕ ВСЕГДА  
ШНЕЕ; Н ПРНЛВІЖННКЪ ДОСТОНІТЪ БЫ  
ТН

БЫТИ ВО ВСЯКОМЪ ДѢЛѢ БЛАЖЕН-  
РЕЧЕ ТАКИ КО ІЕРЕОМЪ; ВАМЪ ГЛАГО ПА-  
ЧЕ; СУЩИМЪ УПРЕТОЛА СТОЯЩИМЪ,  
ШЕШ БЫТИ НЕ ТМОЮ И СПОЛНЕННО; НО  
ДАНЕ ПЕРКОСЕДАНИЦЫ ЗАВЪИМСА,  
АЩЕ ЛУБО СВѢТЪ ТМОЮ; ТО КОМИ-  
ТМА; ЯКО СЦЕННИЧЕСКАА ПРЕГНІСАНИА,  
ТАЧЕ ИНИ ПЛАЧЕНІЕ, ШЕШКОША МНОГИ  
ТАКОСТЬ ТВОРИЧИ И СОБЛАЗНАТНИ  
РЕЧЕ СІИ ИШАНЪ, АЩЕШНИСЪ; ВНИ  
МАИМЪ СЕБѢ БРАТІЕ; ЕДА КАКО ТЕСНИИ  
И ПРИКОРВНИИ ПЪТЬ; ГЛАЩЕ ХОДІТИ,  
ШПРОКІИ И ПРОСТРАННИИ ДЕРЖАЩЕ, ЗАВЪ-  
ДІМЪ; ТЕСНИИ ОУБО ПЪТЬ ЕСТЬ СЕИ:  
СТОЯНІЕ ВСЕНОЦНОЕ; ВМѢРЪ ВО-  
ДНОЕ ТИТІЕ; ЧРЕВА ПЕНАСИЩЕ-  
НІЕ, ХЛѢБА СІХЪ, СХОЛДЕНІЕ

97 ii.  
БЕЗЧЕСТІЕ ТЕРІБНІЕ; ОУНИЖЕНІЕ НАРЪГА-  
НІЕ, Ш СЕЧЕНІЕ КОЛЬ СВОИХЪ; Ш КЛЕБЕТА-  
НЪ НЕ СПЪЖИТИ; ОУНИЖАЕМЪ НЕГНѢВА-  
ТНСА, Ш ОБЖДАЕМЪ СМІРАТНСА; БЛАЖЕ-  
НИИ ИИ, ИМЕ ВЛЪТЬ ПРЕДРЕЧЕННИИ ХОДА-  
ЩИИ, ІАКО ТЪХЪ ЕСТЬ ЦРІВО ПЪНОЕ;  
РЕЧЕ СТАРЕЦЪ, ПОНЪЖДАИ СЕБѢ ВЪА-  
РАДИ; ТАКОВИИ, ПОДОВЕНЪ ЕСТЬ ІАВЪІСЪ  
И СПОВѢДНИСЪ; ПОВѢДА НАМЪ АУВА КА-  
СІАНЪ, ШНЪКОЕМЪ ШІЦЪ ІОАНЪ; ІАКО ВЕ-  
ЛИСЪ ВЪ ЖИТІЕМЪ, ХОТАЩЕСА ЖЕ Е-  
МЪ СКОЧАТНСА; ПРИНДОША БРАТІИ ВИ-  
ДЪТИ КОНЧИНЪ ЕМЪ; И ДАЛТИ ПОСЛЕД-  
НЪЕ ЦѢЛОВАНІЕ; ИЗРАЩЕ ЕГО ВЕСЕЛИ-  
АЩЕМЪ Ш ХОДАЩА КЪ БЪШ; ДИВЛАХЪ  
СА ГЛАЩЕ; ЕДИНЪ КО ДРЪГОМЪ; ІА-  
КО ПРЕПРОШЪ, СІИ, ВО СПАСАЕМИ Ш  
ХОДІТЬ МЪСЪ; ИРЪША ЕМЪ, АУВО-  
РЦИ

рци намъ слово : ꙗкош да ими по  
саждемъ житію твою ; и възидемъ  
насокршеніе добродѣтели ; ѿнъ же  
воздохнѣвъ гла имъ , простигема ѿ  
ци и братіа ; ничтоже бо блго сотвори  
точію никогдаже , сотвори воли моея ;  
и никогдаже на оучихъ , еже несохрани  
себѣ ; и сіа рекъ ѿнде котдъ : ~

## ШРАЗСЪЖДЕНІИ : ГЛАВА : ГГ.

Рече старецъ , ꙗкош есть лѣшии все  
добродѣлен , разсудженіе : ꙗки рѣкоша  
ѿци ; аще видшии юнаго ; во мнѣни  
волю своєю восходяща на небо ; оу  
держн ногъ , стѣи , и испрокѣржю ,  
долд ; понеже неполезно смѣебъ :

Рече старецъ , ꙗкош ѿнокъ стдѣ на  
моленіе стонгъ , и тогда точію мо  
ли

98 гла  
молигса , ꙗкош ѿнѣдъ немолит  
са : Братъ некіи , ѿвѣржеса міра , хо  
тащи покаатгса грѣховъ , иде вопѣ  
стниѣ безмоштковаги ; идущи же смѣ  
пѣтемъ ; посабчаю претиснѣса ѿкамень ,  
и оуазвиши ногъ , аѣе паде на землю  
и много крови и стѣкшей ѿноги егѣ  
малодѣшествовакъ престависа ; пріцѣ  
ша бѣсовѣ хотаще взати дшѣ егѣ ,  
и преставше аггелы рѣша имъ , возри  
те на камень , и видите кровь егѣ ,  
ѿже и заіа егѣ радн ; и стдѣ сіа —  
рѣкоша аггелы , свободиса дшѣ ѿ  
лѣкавихъ бѣсовъ : ~

Братъ вопроси старца , гла : аѣво  
что есть се , ꙗкош ходящбми по  
пѣстини , стра имамъ и боюса :

гдѣ емѣ старецъ, зане страха бо  
жиа не имашн, и еще живъ еси и  
не умерь мировн: сего ради боишеся:  
Рече старецъ: такъ есть члвкъ, а дн  
много и еще алченъ; и есть единъ  
дн мало, и насыщается; и дн  
много и еще треба, воздержася  
и не насыща чрево свое, таковн  
множаншю мзд прнметъ; пате  
мало адущаго и насыщающагося:  
Братъ вопроси старца, гдѣ: аще сл  
читса ми шпаченъ быти сномъ  
и прндеть время правна моего  
такъ не хощетъ душа моя стѣда  
ради сотворити правна мое, гдѣ  
емѣ старецъ, аще случитса ты  
оуинѣти до оутра, воставъ зат  
вори шконца келн твоен, и та  
кш

99 пк  
и такъ соверши службу твою, пише  
бо твоа есть день и твоа есть ноц  
и на всякое время благословлята гдн  
Вопрошенъ бысть старецъ; ш ходящихъ  
и молитви просащн, шннхъ, самнхъ  
же въ аѣности пребывающимъ: и ш въ  
члвкъ, рече: гдѣтъ, айтѣ, такъ много мо  
жетъ прѣнаго мѣта, поспѣшествема:  
еще и томѣ самомѣ подвижающемса  
и просащемъ: аще же не сохранно са  
къ аѣности и небреженіе живеть, ни  
една поаза емѣ есть: аще истнн  
сѣтъ молащнса шнемъ: едн оу  
бо жнждан, а другн разоран,  
ничтоже вустѣютъ шба, прочю  
трѣдъ и подвигъ все:  
рече пакн, аще которн члвкъ во  
лею своею предасть себя скор,  
бми



исорѣтъ ми и напастъ ми, хрѣта ради, вѣ-  
рѣю бгѣви, гакшъ съ мѣнѣи сочетанъ и  
мать быти; въ мѣсто тѣхъ иерѣвѣ, при-  
ѣмлетъ бгѣтъ, исорѣи и тѣхъ егѣ.

Вопрошенъ бысть старецъ: что есть  
дѣланное во еѣлѣе, гакшъ и шпразно  
словѣ шъ вѣтъ воздѣти вѣдѣнъ съ  
днѣи: и рѣчѣ, каково любу слово  
гѣемое шъ тѣхъ вѣщѣи, празно  
словѣ еѣ; прочѣе еѣже гѣати шъ ста-  
сенѣи дѣши, се несть празнословѣ:  
шъ баче всего лучше еѣтъ молчѣти  
и себѣ внимати: наченши бѣ гѣати  
дѣрое, приходитъ по средѣ и празно  
словѣ: ~

Братъ вопроси, старца, гѣа: каковъ  
еѣтъ аѣво, гакшъ родъ нынѣшнѣи  
не можетъ держати житѣа стѣ

190 тѣ  
шъ, шъ вѣща еѣмо старецъ: понеже не  
любитъ бѣа, не вѣдетъ чѣвѣкъ, ни  
же ненавидитъ вѣщѣи мѣрсѣа; аще  
бѣ кто вѣдетъ чѣвѣкъ, и вѣщѣи  
мѣрсѣихъ болѣю своѣю, приходитъ  
еѣмо оумилѣнѣе и воздержанѣе; гакшъ  
же кто хочѣт оутасити, возжѣгшица  
пожаръ на селѣ своѣмъ: аще не прежде  
шъ неститъ сѣщѣа вѣщѣи бѣиъ шъ гнѣа  
не возможно оутасити егѣ скоро-  
такшъ и чѣвѣкъ: аще не шъ идетъ въ  
таково мѣсто; и дѣже сопрѣдомъ  
хѣбѣтъ свои; не можетъ старца  
и воздержанѣе; и оумилѣнѣе: дѣа  
бо аще не видитъ что, то и не  
часто желаетъ: ~

Речѣ старецъ: гакшъ крадѣи, или  
лѣа

Знай : или инъ грѣхъ творитъ ; а  
бже посотвореній грѣха , жалуетъ и  
воздвигаетъ и скорбитъ , и оукораетъ  
себѣ приходитъ на покаяніе ; гнѣ  
ваніи же и зло помнѣніе имѣи  
аще асть или пѣтъ , или ино что  
творитъ ; всегда ады имать въ се  
рдиіи своемъ : какъ ржа поадаетъ  
железу ; такъ и оубо поадаетъ ду  
шею ; темже ады естъ : какъ грѣхъ  
съ собою неразделно имать ; и аще  
молитса таковій , мѣтва егѡ въ  
кладѣхъ биваетъ , аще и кровь свою  
проліетъ хрѣта ради , не потребень е  
рече старецъ ; какъ возненавидѣхъ  
юныхъ ; понеже прѣвѣдуютса въз  
рающе на члвчческѡу славу , и мзди  
не имють ; гла емѡ дрѡгій старецъ

101 гла  
и скѡснейшій ; азы и сло ихъ люблю ,  
добро во и полѣзно юномѡ тшеславити  
са и неленитса въ подвижѣхъ ; въ  
бѡ какъ первее воздержаетса бдитъ  
поститъ молитса , во шдѣждѣ хѡдѣ  
ходитъ ; любѡ имѣетъ , смираетса и  
скорбитъ ; похвали ради члвчческѡу  
жнвѣщѣ же емѡ такъ : поврѣмени  
нѣкоемъ , приходитъ на нь бѣгодать  
бжїа ~~не тѣмъ~~ тающїи емѡ въ срци ,  
чесѡ ради не трѡдишнса бѣга ради  
но члвчческѡу слави ; и абие прелага  
етса штолѣ во бѣгѡ мѣсль : и нехо  
щитъ котомѡ зрѣти на славу члвч  
ческѡу ; но на бжїю ; сїа слышавъ  
оуби старецъ , гла емѡ , воисты  
нѡ чѣко естъ :

Братъ вопроси старца, гла: что  
есть дѣланіе души, да плодъ со-  
творитъ; и ѿвѣща старецъ, гла:  
дѣланіе есть души: безмолвіе ѿте-  
лесныхъ: и мѣла многа да бѣдетъ  
ти ѿумнаа: и еже невзирати на  
грѣхи чуждѣа: ниже ѿсуждати:  
потоцию своа зрѣти, и мовитиса  
ѿнихъ и кажитиса: и аще чѣвѣкъ  
прѣбѣдетъ въ си незакоснитъ душа  
его прнесити плодъ добродѣтели:

Сразсмотрѣній: Глава, 11:  
рече аѿва антоній: ꙗко съгъ не-  
щый, оумертвѣвше телеса своа  
и зане не имѣаша разсужденіе: да-  
лече ѿбѣа быша, и мнози погнбо-  
ша:

Потребно ѿбѣа естъ: и прелестни  
ви

102 те  
жнуга, положиши въ книзѣ си: ко оу  
тверждѣю, прочитавшимъ: ꙗко и франскіи  
древесемъ кѣтно, сорасленно въ и дрѣво  
иное: еже видѣти добро и зло, такъ  
и здѣ: да аще комѣ когда собѣтѣа  
какое добродѣтели и исправленіе, да  
не въсокомъ дрствѣтъ ѿсебѣ: ꙗко  
рече гдѣ, безмене неможете творити  
ничесоже, многажди бо и добродѣла-  
ніе вина паденію биваетъ: аще несо-  
смирѣнемъ, и дѣховною премѣдростію  
сіе кто и справляетъ: и бѣгочестивимъ  
разумомъ: пописанномъ: видѣ прѣва  
погибающа во правдѣ егѣ:  
Баше некіи братъ, именемъ ѿуленіи  
вопѣстни сѣитскѣю, живаше съ на-  
ми дѣта многа: велики житіемъ,  
и доконца и справивши: ѿ мнѣніа  
вѣсо

ѢКСОВСКАГО ПРЕАСИСА: И ВГОРДОСТЬ В  
ПАДЪ, ПОМАЛО СЕБѢ ПРЕЩАЯ, МЫСЛЮ  
СВОЮ, НАЧАТЬ БЛИКОМЪ ДАРСТВОВАТИ И  
СЕБѢ: ИАКШ МНАЩЕСА ЕМО ВИДѢТИ  
АГГЕЛИ БЪСѢДЮЩА: И НАКОЕЖДО СЛѢ  
ЖЕБЪ ЧОМОДЪ ПРЕСТОЯЩИ: И ГЛАХЪ ШНѢ,  
ИАКШ ПЪКОГДА, ШИЮЩЕ ЕМО КОШНИЩЕ  
ВЪ ВЕЧЕРЬ ГЛАБОКЪ: И СПУСТИ ИГЛА НА  
ЗЕМЛЮ: И НЕМОГШЕ ШЕРѢСТИ СѢ: АБІЕ  
СВѢЩА ЯВИСА ВЪ КЕЛІИ ЕГО, ДІАВО  
ЛО СОТВОРИ СІА КО ПРЕЛЕСТИ ЕГО,  
И АБІЕ ШЕРѢТЕ И ГЛА: ЮМЕ И СПУ  
СТИТЬ: И Ш СЪДЪ ПАЧЕ ВОЗНЕСЕСА  
МЫСЛЮ, ВЫСОКОМЪ ДРІА: И ЧОЛНКО  
РАЗГОРДѢСА ШКАДНИИ: ИАКШ И САМІА  
ПРЕЧІА ПРЕЗРѢТИ ХРІТОВИ ПАНИ;  
ПОВРЕМЕНИ ЖЕ ПЪКОЕМЪ, ПРИИДОША ПЪ  
КІИ ХРІТОЛЮБИИ: ПРИНЕСШЕ ШВОЦІЕ ВЪ

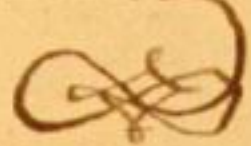
103 ИС  
ВЪ ЦРКОВЬ, Ш НИХЪ ЖЕ ВЪЗЕМШИ Ш  
ЦЪ НАШЪ МАКАРИИ, ПОСЛА КОЕМО  
ЖДО ВЪ КЕЛІИ Ш БРАТІИ, ТАЖЕ ИСЕ  
МО ОУАЛЕНТЕ, ШНЪЖЕ НЕПРИЕМШИ АТЬ  
БРАТА ПРИНЕСШАГО БЫ: И СОДОСАЖДЕНІЕ  
И ЗНАВЪ - И СЪ КЕЛІИ СВОИ: ТЛА: ИДИ  
РИЦЫ МАКАРИЮ: ТЛЕТЪ ПИ ОУАЛЕНТЕ  
ИАКШ ПЪСТЬ ТРЕБѢ ПОДОБЕНЪ, ДА ПО  
ИЛАЕШИ ЕМО БЛГОСЛОВЕНІЕ: И ПРИШЕ  
ИШЕ БРАТѢ, ПОВѢДАВШЕ ВСА СЛѢ  
ЧИВШАСА ЕМО: РАЗУМѢ СКАТИИ  
МАКАРИИ: ИАКШ ПРЕСТРАСА ЕСТЬ  
НА ОУТРИЕ ВОСТАВЪ, ПРИИДЕ ПОСТѢЦА  
ЕГО: И РЕЧЕ: БРАТЕ ОУАЛЕНТЕ, ПОРЪГАНЪ  
ЕСИ ШѢСОВЪ, ПРЕСТАНИ СІЦЪ МВАР  
СТВОВАТИ, И МОЛИСА БІД: ДА ПОМИ  
АДЕЧЪ ТА, И ВРАЗДАМИТЪ: И НЕ ПОСАД  
ША

и непослушающе емѹ наказаніе ѿца,  
ѿнде старецъ зѣлаѹ скорбаѹ ѿнеѹ  
ѿакѹ прелщенъ бысть; дѣаволь же  
пріемъ и зѣщеніе; ѿакѹ бо всѣ  
повинѹса прелестнѣ сѣмъ; прешбрази  
са мечтаніемъ; бо ѿсраѹ сѣса хра  
и прінде къ немѹ ноци тоаѹ, со мно  
гимнѣ трисащамнѣ бѣсовъ; ѿакѹ аггѣ  
скѣтоноснѣ; единъ же бѣсъ претѣи  
возвѣсти ѡуалентѹ, гла: се хрѣтосъ —  
градѣтъ, воставъ поклониса, ѿнъ  
же неразѹме сѣла прелестнѣ, воста  
поклониса сатанѹ; аки, хрѣтѹ;  
тогда разѹмѣвше сѣла стѣнѣ ѡцнѣ,  
наказаша сѣмъ послушаніе про  
ходитнѣ, ѿакѹ дасмирнѣ помисаѹ  
своѣ, и ѿакѹ мѣтвами, ѿцнѣ, и сѣлаѹ:

104  
рече старецъ, ѿакѹ подобаетъ намъ  
по всѣмъ часнѣ соупованіемъ кааѣтнѣ  
грѣховъъ своѣ; чаетоѣ бо покаяніе  
можетъ ѡврѣстнѣ мѣтъ ѡубѣга:  
ѿакѹ же и притча глаѣтъ, капаѣ ча  
сто долѹ каплющнѣ на каменѣ; тво  
ритъ азвнѣ:

Конецъ триаши имена и слова

Отческая



105

престѣла г҃а дѣво клице бже  
нбсе и земли црце вѣмъ вѣмъ  
мты бжиа гакш еси и ненадею  
щимса надежда вѣ гакш скорбациа  
тобою оутѣшеніа шврѣтають; вѣ  
гакш прѣждающимса предстѣши  
вѣ помощь, вѣмъ, гакш болащія  
постѣлаши и врачбеші, вѣмъ,  
гакш плѣнниковъ ш патненіа  
и работи свободдаши; вѣмъ  
гакш шврѣтаешиса в нбждахъ  
привѣжице и покровъ нерушиміи:  
вѣмъ, на послѣдокъ, влице бже,  
гакш встѣхъ трѣхаміи содержиміи  
в житіи и прикончине, и на судѣ  
на и бга твоего бесыланниміи  
матвами твоими и всемоуши  
през

предъ стѣпелствомъ спсашн Застѣпае  
ши и кѣтъ присвоаши аще токмо  
тебѣ ѿ срца призиваютъ тебѣ мо  
латъ и потбою крѣпкою припекаю  
ръку: сетю ради и азъ рабъ твой  
не потребній бо многа в падѣи  
грѣхобниа сѣти ихъ же ради на  
нбо очесъ возвести не смѣю како  
бы ѿтѣхъ свободными быти на  
же на мать блгодѣрствіа твоего  
чѣдолюбиваа мѣты дѣво пресѣгаа  
незновѣнно къ тебѣ прибѣгаю и  
моляса со слезами и тебѣ припа  
дан да и на мнѣ трѣшномъ  
и недостойномъ мѣрѣ твоего  
покажши величество како всѣ  
блгъ пренотекѣщій источникъ  
еси ѿ мѣты вжиа хотѣнже сіе  
ѿ

106  
тебѣ получити в востомннаніа.  
веселіа твою еже имѣла еси на  
земли и ныне имѣши на небухъ ра  
достнаа тебѣ соплетая твои смѣ на  
чннаа: радѣса, началнице стѣсеніа  
нашетъ зачншаа во сѣтвѣ твоеи  
безначалнаа и прѣжде вѣкъ сѣщотъ  
сна бжиа дѣствомъ дѣа пресѣгаа:  
радѣса, кнвотѣ носившіи в себѣ  
животную мѣнѣ; радѣса, земле  
стаа возрастнѣшаа сетю, егѣ же  
рождествомъ мы ѿ смерти к живо  
тѣ рождѣніи есмн; радѣса, ра  
досте хотѣнце в рождествѣ,  
иовне ѿ волхѣвъ приемшаа  
радостъ: радѣса, ѿдшевлѣннаа  
цркви погрѣхъ днѣхъ ина бучн  
тѣлаа посреде мучителн ѿ врѣ  
тшаа в цркви; радѣса печ  
аннаа радостъ возвеселившѣа  
н во

и воскресеніемъ и вознесеніемъ вознесшаго  
 родъ нашъ; радуйся, ѿблече легіонъ,  
 съ плотію въ славу вторнаго возше-  
 діи: радуйся, дѣво чистотою и честію  
 превосходящая ангеловъ архангеловъ  
 херувимовъ серафимовъ и всехъ стѣ-  
 лникъ: радуйся, штише соотворша,  
 миръ между бгомъ и члвкомъ; ра-  
 дуйся, гже тебе бо на нбси вси чино-  
 ве покорени сѣть: радуйся,

остана сѣ Симіонъ ѿбманъ марія тобѣ  
 ѿшана сѣ стоеице Василіе костадинъ ѿбманъ

107

	229 4
2412	272 4
9814	853 2
	241 6
4314	842 2
2812	2392 24

19352

3/8
8/4
12
64
69 2



свѣтъ 700  
мудрости  
зпримости

20 30

300

Вославу свѣтъ единосвѣтъ;  
животворца и неразделима  
трои. Оца и сына, и свѣтъ  
дѣла: спасаема богоухоуенна  
книга, свѣтъ патерникъ, глаго  
отечникъ, прѣдобныхъ, оца на  
шихъ, египетскихъ дѣла,  
и слова ихъ свѣтъ дѣла  
лѣзна: во адона горы, во  
бителѣ, изографіи  
и рождест

Всей книжѣ, и списавъ, добродѣ-  
тельное дученіе, и дѣвное житіе,  
и повѣсти стѣхъ оцъ, нашихъ  
нарекность допадши, не престави  
шествовати, и житію трехъ под-  
ражати: Подобенъ бѣдати, како  
сынъ стѣхъ оцъ, иже семъ иноческо  
мъ житію ревничей бывше; еди-  
ною бѣственнѣмъ распавшеся;  
дѣломъ, желаніе: вса же волакутъ  
добраа и честнаа, ни боутиже бѣме  
ниша; и паче всего подвигошася,  
ни единыи чти на обѣзленіе члвчъ  
комъ творити; сокривающе многа

множаніа і справленія своа, пре  
многачу радн смренномъ брїа. и та  
кш по бзѣ поты своа скончаша.  
сего радн никгоже возможе и спн  
латн добродѣтелное тѣхъ житїе:  
мало же нѣкаа, тѣмы и справленая  
словеса, или дѣла: иже ѡсихъ любе  
зно потрѣднвшїица, писанїе намъ  
предаша: іакш да оубо възможно  
бѣдетъ ѡбрѣсти полѣзнаа хотѣнїа  
снхъ оубо, дѣла, житїа, словеса и  
подвїгн, наполезу всемъ, бѣгоснїи мѣ  
тїе и оучїтелїе, премѣдрїи цркви пѣ  
чїнѣ изаожїша: елма оубо іаже  
вѣпанїѣ дѣланїа ихъ, іакш же  
предречеса, никгоже возможе совер  
и завїгн; бѣо поучїю едїному бѣ  
до

140  
бѣдома сѣща, іакш бѣ може  
и зѣлатн, или кїи жїзнь и зре  
цн или слово: іаже вѣпанїѣ, до  
бродѣтелеи тѣхъ, трѣдн же и по  
двїгн, тѣснїа и прїскорѣнїа пѣ  
темъ шестковавше, цркви радн  
бжїе: мїже ~~тѣхъ~~ трїо вѣнхъ  
цр побѣдоносца, паче меда сладїа  
ишнхъ ѡгечесїнхъ реченїихъ, и  
достойно памѣтн житїе ихъ по  
живше полбїнїа цркви нѣное,  
ѡ хртѣ іисе гдѣв нашемъ, оукре  
плешемъ тѣхъ бѣгодѣтїю своєю  
на невидїмїа врагн дшъ нашї  
и насъ зацїнтн и оукретїнтн, моан  
твамн всѣхъ стѣихъ своихъ. Амѣ

ШГЛАВЛЕНІЕ КНИГЪ СЕА:

Алфавитъ штежнїи прозвѣки: — ан а  
 Знаменіе второе: ш дѣвѣ кнсарнш — ан б  
 Знаменіе третое: ш дѣвѣ гласн: — ан в  
 Знаменіе четвертое: ш дѣвѣ дѣшкорѣ, — ан г  
 Знаменіе, е: ш дѣвѣ елифанн, — ан д  
 ш безмолвнн, Глава а: — ан з  
 ш оумиленнн, Глава, в: — ан и  
 ш печалн, Глава, г: — ан л  
 ш смиреннн, подченнн новоначалнн, — ан м  
 ш воздержаннн ш всехъ дѣшевннхъ вредѣ, — ан н  
 Провеснн шлюбоудѣаннн — ан ѿ  
 ш нестѣжаннн — ан ѡ  
 ш седеннн кеайномѣ — ан ѡс  
 ш щеславнн — ан ѡд

Поѣкетнн разлнчнн — ан ѡ  
 ш прнстѣанннн жнпнѣа ѡческатѣ, — ан ѡ  
 ш разсѣжденнн — ан п  
 ш разсмотреннн — ан т

300  
 340  
 72  
 51

М  
 ан з

сопревращенное дерево наименее расплодилось  
христово) црѣ и гдѣ и мже на рѣ  
древомъ прельснѣишѣ довою преле  
щився вѣс притвоздѣвша прѣмъ  
подающа мѣрѣ дѣламъ нашимъ

вонато збѣра, во зрѣвѣ дѣлани, и  
ѡна иррѣвнѣно распрѣсѣрѣ сѣмѣмъ  
срѣтѣ прѣбѣражашѣ, ѡвѣ прѣмъ прѣ  
невѣнѣ изшѣрѣ прѣмѣрнѣе поскрѣне прѣ  
писашѣ плѣтѣ притвоздѣнато хрѣта  
ѡта и прѣчнѣвннѣ поскрѣнѣмъ мѣрѣ  
просвѣдшато

безчмное велѣннѣ мѣтѣка златѣ  
вато мѣрѣ поколѣва иишѣрѣ прѣщнѣ  
мзлѣхвѣннѣ ѡтомѣрзѣскоѣ ѡвѣ прѣ  
ѡпрѣмѣ мѣбѣраши ѡрѣсѣ зѣбѣрѣка ии  
ѡтѣнѣ снѣщѣамъ попрѣмѣодѣшѣрѣ рѣсѣ  
носнѣмъ рѣхѣ соѡтнѣмъ сѣщѣ поѣхѣ  
пѣтѣи ѡщѣрѣ мѣсѣ рѣсѣ блѣснѣ сѣ

блѣснѣ ѡрѣци прѣци рѣвнѣчнѣслѣна  
сѣдѣрѣла ѡдѣ бѣа поѣдѣ снѣщѣрѣ  
снѣво мѣтѣнѣ мѣ рѣсѣ прѣвѣошѣ мѣрѣ  
вознѣснѣ всѣмъ жнзнѣ поѣващѣато  
рѣа всѣсѣрѣато поѣвѣнѣ  
прѣмѣсѣ

пѣщнѣсѣ вѣс рѣи нѣ воздѣлѣ  
ѡсѣ мѣсѣ нѣсѣ нѣсѣ нѣсѣ

ПОДРОБНО

Гласъ красоте дѣйства

Муза...  
16-й...  
15...



Каларасинъ каковъ...  
Гласъ и.

кресте на терпѣвѣ мои еси; прѣмо  
жезломъ чермное пресѣче, ісрѣилу  
тѣшѣхощащѣ, поже ѡвратна фараѡ  
новима колесницама зѣаривѣ совоити  
вопрехи наисавѣ неповѣдимое ѡрѣже, тѣ  
ма хрѣста пойма всѣхъ нашема: яко пресѣ

жезла во ѡбразѣ тайни прѣимается: про  
вѣнїемъ во прѣразсѣхѣастѣ ѡвѣщенїемъ не  
плодащѣи же, прѣжде цѣркви, нѣмъ прѣдѣ  
древѣ креста: въ державѣ и зѣтверженїи

аще распорѣи смотрѣнїа твоему...  
разумѣха дѣла твоя и прѣса  
коі коі се...